

Il giornale si riserva di rifiutare qualsiasi inserzione - ABBONAMENTI: CC Postale 115398 - ITALIA con preselezione e consegna decentrata posta: annuo L. 110.000, sem. 65.000, trim. 38.500 (con Piccolo del lun. L. 134.000, 75.000, 45.000) - ESTERO annuo L. 264.000, sem. 135.000, trim. 69.500 (con Piccolo del lun. L. 307.000, 157.000, 81.000) - Copie arretrate L. 1.000
INSERZIONI: Società Pubblicità Editoriale, telefoni 65665-67 - Prezzi mod.: Commerciali L. 110.000 (festivi post. e data prestabilita L. 132.000) - Redaz. L. 120.000 (Festivi L. 144.000) - Pubbl. istituz. L. 155.000 (Festivi L. 186.000) - Finanziari e legali 4000 al mm. alt. (Festivi L. 4800) - Necrologie L. 2100-4200 p. p. (Partecipazioni L. 2750-5500 p. p.)

LA PRESIDENZA SOCIALISTA PER ORA RESTA L'UNICA SOLUZIONE

Pentapartito senza sbocchi Sarà rimpasto e non crisi

Sul governo grava sempre il caso Longo, e la commissione P2 chiude il 14 di luglio

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — A 24 ore dal voto due sembrano essere le ipotesi dominanti nell'ambito della maggioranza. Da un lato «di più» quanto più possibile la verifica per evitare l'accoppiamento fra i cinque, dall'altro giungere al rimpasto prima del 14 luglio, giorno in cui conosceremo le conclusioni della commissione d'inchiesta sulla P2.

Da oggi Craxi lavorerà su questi due obiettivi, apparentemente inconciliabili, forte di due dati di fatto: il pentapartito non ha alternativa oggi più che mai dopo il voto di domenica; il Psi ha ribaltato il voto europeo tornando a respirare l'atmosfera di «onda lunga». Tutte le forze politiche sono concordi nel sostenere che anche nell'eventualità di una crisi la soluzione ipotizzabile è ancora quella di una presidenza socialista, il problema è come arrivare a questa riconferma nel momento in cui si sta aprendo la tanto attesa verifica. Se ciò con un rimpasto oppure con

una crisi vera e propria.

La differenza non è solo formale, beninteso, ma sostanziale proprio perché una «vacatio» governativa ripartirebbe tutto il disastro sulla linea politica dell'esecutivo, rapporto con il Pci compreso. Ed è quello che Craxi, De Mita e Zanone in questo momento non vogliono.

Basti pensare a quello che ieri diceva il vicesegretario democristiano Guido Bodrato, quando sosteneva che la questione non può e non deve diventare argomento della verifica. Piuttosto piazza del Gesi (domani si riunisce l'ufficio politico) sembra voler puntare, come ha detto Bodrato, al programma, chiedendo il governo di intervenire su alcuni specifici punti: la regolamentazione degli scioperi nei servizi pubblici essenziali, riforma delle pensioni, programma economico, rapporti fra i partiti della maggioranza, che poi sta a significare riconoscimento del ruolo essenziale della Dc, ruolo «finalizzato»

anche dagli elettori in due domeniche elettorali consecutive. Per il resto, come ormai appariva assodato, la Dc non porrà questioni di guida del governo.

Detto questo, il problema è tutt'altro che risolto perché resta il nodo Longo. Una decisione del segretario socialdemocratico la prenderà ufficialmente la prossima settimana, quando si riunirà il Comitato centrale del partito, partito che si sta stringendo intorno al suo segretario. Ieri Puletta ha tuonato dalle colonne dell'«Unità» chiedendo al partner della maggioranza che nella verifica venga anche affrontato il tema della difesa dello stato di diritto, «contro chi mette in piedi liste di proscrizione».

Il problema esiste e non è di facile soluzione, visto che Pietro Longo non sembra disposto a lasciare l'unico segretario, il governo. D'altronde la relazione che Tina Anselmi sta preparando sembra, nelle sue linee essenziali, ricalcare gli orientamenti della tanto

discussa pre-relazione: le liste sarebbero veritiere, dunque anche i nomi «raccolti» da Licio Gelli.

Cosa farà in questo caso Longo? Un suo rifiuto aprirebbe inevitabilmente la crisi di governo.

Ecco perché l'esigenza è quella di arrivare al rimpasto ben prima del 14 luglio, lasciando che i due argomenti marcano per proprio conto: verifica da una parte, questione Longo dall'altra. Oltretutto, il 14 luglio l'aula di Montecitorio discuterà le relazioni sulla morte di Aldo Moro. Un appuntamento che potrebbe anche diventare deflagrante, visto che per esempio all'interno della stessa maggioranza esistono relazioni distinte, ben tre.

Come si comporteranno i socialisti, e come i democristiani, dopo le affermazioni fatte da Formica alla P2 sulle presunte responsabilità di piazza del Gesi nella scomparsa del leader democristiano?

T. G.

NELLE PAGINE INTERNE

Come combattere gli evasori fiscali

«Il voto dell'evasore fiscale è concupito da molti» ha detto il ministro delle Finanze Visentini intervenendo al convegno della Uil in materia fiscale che si svolge a Roma. «Per cui — ha aggiunto il ministro — occorrono stabilità di governo e volontà effettiva di tutte le forze politiche, un buon accordo tra quelle della maggioranza in particolare per combattere con efficacia il fenomeno dell'evasione».

L'intervento di Visentini è stato ricco di frecciate polemiche verso forze politiche, sindacali ed esperti. Tanto da suscitare anche una replica da parte del socialista Rino Formica. In precedenza il segretario generale della Uil, Giorgio Benvenuto, aveva presentato, nomi e cognomi, e cifre alla mano, un ampio campionario di evasori.

A pagina 2

Una Roma poco brillante vince la Coppa Italia

La Roma ha conquistato ieri la sua quinta Coppa Italia battendo il Verona all'Olimpico per 1-0. Anche se non è mai stata in discussione la superiorità della squadra giallorossa, bisogna dire che la compagine di Liedholm ha offerto un povero spettacolo. Dopo un primo tempo abbastanza sciolto e convincente, nella ripresa (al 6° è stato espulso Iorio) la Roma ha tentato molto nella manovra, mancando anche qualche buona occasione, con più di uno sbadamento difensivo.

Tuttavia c'è da aggiungere che anche il Verona, sia con sia senza Iorio, non ha fatto molto, anche se ha senz'altro corso di più nel secondo tempo, tentando la carta del pressing per ottenere il pareggio. La rete è venuta al 28° del primo tempo su autorete.

Nello Sport.

LA SUA NOMINA SECONDO LE PREVISIONI

Continuità nel Pci Natta il segretario

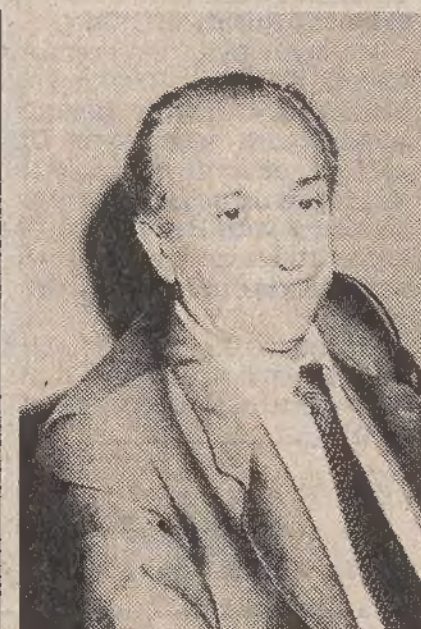
A lui il compito di preparare il cambio generazionale

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Alessandro Natta, 66 anni, è il settimo segretario del Partito comunista. Come era stato ampiamente previsto, la scelta del successore di Berlinguer è caduta sul presidente della commissione centrale di controllo, Alessandro Natta, che nei suoi molti anni di militanza politica nel Pci è stato tra i più stretti collaboratori di Togliatti che lo chiamò nella segreteria nel 1962, e successivamente di Longo e di Berlinguer.

A nome della direzione del partito, il senatore Ugo Pecchioli ha proposto ieri alla riunione del comitato centrale, convocato per l'occasione, la nomina del nuovo segretario generale del partito.

Pecchioli non si è dilungato molto nel tracciare le caratteristiche di Natta, ha ricordato la sua lunga militanza e ha subito detto che su questa indicazione sono stati interpellati 244 tra esponenti e quadri del partito, che hanno espresso la loro opinione. Tutto il partito



Alessandro Natta

sembra convergere dunque su questa scelta.

Pecchioli ha avvertito che, nel corso della consultazione effettuata, è risultata inoltre prevalente l'opinione che «non ravvisa oggi la necessità politica e operativa di utilizzare la facoltà prevista dal

l'art. 32 dello statuto di nominare un presidente e uno o più vicesegretari».

Una scelta diversa, avrebbe forse dato il senso di un segretario in qualche modo condizionato, la nomina di presidente e di un vicesegretario potevano apparire quasi un cautelezzismo da parte delle diverse componenti interne del partito. Per il momento dunque non cambierà nulla. Natta prende il posto di Berlinguer e in teoria eredita anche i suoi poteri. In prospettiva, e lo si capisce anche da quanto detto da Pecchioli, le cose potrebbero essere diverse.

Pecchioli ha escluso la formazione di un ufficio politico in quanto «è opportuno non complicare ancora il sistema degli organi di direzione che risulta già molto complesso». Ma sul metodo di direzione Pecchioli ha annunciato che dai 244 interpellati sono giunte numerose indicazioni che dovranno in un secondo tempo essere attentamente valutate.

E anche per il momento non è considerato opportuna la nomina di un vice segretario e per la scelta del nuovo segretario ha posato molto la certezza che con Natta sarebbe stata garantita la continuità nella linea del partito, in futuro le due esigenze, quella della continuità e quella del rinnovamento, dovranno convivere più strettamente.

Pecchioli ha avvertito che deve essere intensificato il processo di formazione di nuovi giovani quadri. Questo lascia pensare dunque che forse il compito più importante che sarà affidato a Natta sarà quello di operare perché fra tre anni, in occasione del prossimo congresso, ci possa essere a tutti i livelli, compresa la segreteria, un rinnovamento generazionale.

Natta tra i dirigenti del Pci è certamente il miglior garante della continuità della linea del Pci, partito a cui si avvicina quando era studente in lettere all'università di Pisa alla fine degli anni '30. Laureato a pieni voti, piace subito a Togliatti per la sua solida cultura. È proprio Togliatti che nel 1962 lo chiama alla segreteria del partito insieme a Berlinguer.

Da allora ricopre nel Pci sempre un ruolo di primo piano, dichiarandosi sempre un togliattiano convinto. Natta condivide tutte le scelte della segreteria Berlinguer, compromesso storico, solidarietà nazionale, alternativa di sinistra e, per ultimo, il governo diverso.

Non è stato molto tenero con i socialisti e qualche settimana fa, in risposta a una intervista di Martelli, ha sostenuto la possibilità di alleanze nella giunta locale anche con la Dc. Il comitato centrale ha votato la nomina di Natta con 224 voti favorevoli e 11 astenuti.

Giuseppe Sanzotta

GOVERNO SOTTO TIRO PER L'ACCORDO DI FEBBRAIO

Vertice Cgil, Cisl, Uil dopo le aspre polemiche

Confindustria: nessuna disdetta per ora della scala mobile

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Sindacati e Confindustria saranno di fronte oggi a scelte impegnative. Questo pomeriggio presso la sede della Cisl, i segretari delle tre confederazioni sindacali, Cgil, Cisl, Uil, Lama, Carniti e Benvenuto, dopo mesi di aspra polemica, torneranno a incontrarsi e, come ha annunciato ieri Carniti, decideranno una serie di iniziative di lotta per sollecitare il governo a tener fede agli impegni presi con l'accordo del 14 febbraio.

Contemporaneamente al vertice dei sindacati, il comitato di presidenza della Confindustria sarà alle prese con un problema di grande importanza: la disdetta della scala mobile. In gran segreto e senza nessun annuncio ufficiale, questa mattina il comitato sindacale e nel pomeriggio il comitato di presidenza affronteranno il problema della contingenza.

Sui massimi dirigenti della Confindustria sarebbero pervenute delle pressioni perché prima della scadenza del 30 giugno si arrivi alla disdetta della contingenza. Alla base di questa richiesta c'è la constatazione che sarà difficile per i sindacati elaborare entro la fine dell'anno un progetto

unitario di riforma del salario accettabile anche dagli imprenditori, e quindi la prevista verifica di fine anno sulla scala mobile potrebbe risolvere in un nuovo braccio di ferro.

Dalle poche insicurezze trapelate, però, sembra che il presidente della Confindustria Lucchini voglia lo scontro con le confederazioni, e forse teme che rimettere tutto in discussione potrebbe rendere la situazione ancora più incontrollabile in ogni caso, la decisione finale deve essere presa dal direttivo, che non risulta ancora convocato. Se, come appare probabile, il comitato di presidenza rinuncerà alla disdetta, il direttivo non sarà inteso.

Interessati a quai avviene in Confindustria naturalmente i sindacati. Al primo incontro ufficiale dopo mesi di polemica e aperte contrapposizioni, Lama, Carniti e Benvenuto hanno molte cose da dire. In particolare però si punterà l'attenzione sul rapporto con il governo e sul piccolo d'intesa del 14 febbraio che deve essere attuato molte parti.

Il segretario della Cgil, parlando dell'incontro di

oggi, ha spiegato: «Discuteremo su come applicare l'intesa del 14 febbraio e di altri problemi all'ordine del giorno». Per sollecitare il governo a mantenere gli impegni presi su fisco, occupazione, equo canone e tariffe decideremo una serie di iniziative di lotta che verranno confermate in caso di inadempimento da parte del governo.

Carniti ha sottolineato che nessuno ha interesse a riaprire vecchie polemiche, e pertanto si parlerà delle cose che si dovranno fare. E tra gli argomenti in discussione Carniti vuole mettere in rilievo i problemi occupazionali e il tema della riduzione dell'orario di lavoro.

In una dichiarazione il segretario della Uil Benvenuto, ritiene che prima di tutto deve essere chiesta al governo piena attuazione dell'intesa del 14 febbraio.

Quanto ai problemi di medio periodo, Benvenuto ha detto che la Uil proporrà una discussione sulla riforma del salario e della contrattazione, sui problemi del tempo di lavoro, e a questo proposito la Uil suggerirà la costituzione di un gruppo di lavoro interconfederale».

G. S.

UN GRANDE PASSO AVANTI AL VERTICE DI FONTAINEBLEAU

Superato infine lo scoglio inglese via libera per l'Europa di domani

Da cinque anni il problema dei rimborsi a Londra paralizzava la Comunità



Fontainebleau — Il primo ministro britannico Margaret Thatcher e il presidente del Consiglio italiano Bettino Craxi durante il vertice dei Dieci

FONTAINEBLEAU — Mitterrand ha vinto la scommessa: il suo semestre si Presidente nella Cee si chiude con la soluzione del contenzioso inglese. Ci sono voluti quasi cinque anni per eliminare quest'ostacolo sulla strada dello sviluppo della comunità. Un punto di arrivo, questo di Fontainebleau, di un lungo processo negoziale su una questione spesso irritante ma mai secondaria, come la forte sproporzione tra quanto la Gran Bretagna dà e quanto essa riceve.

Margaret Thatcher ha preteso solidarietà per questa situazione palesemente ingiusta ed è riuscita alla fine a spuntarla. Ma si è dovuta contentare di un rimborso forfettario di 1400 miliardi di lire per il 1984 e dei due terzi del maggior esborso per il futuro. Tutto sommato di meno di ciò che gli altri le offrivano in marzo a Bruxelles.

L'accordo è stato in bilico fino all'ultimo perché, soddisfatta Margaret Thatcher, la Germania, anch'essa in credito con la comunità, è tornata a chiedersi uno sconto nella sua partecipazione.

Altro tesoro negoziato protrattosi per alcune ore e poi,

con un sospiro di sollievo generale, la conclusione definitiva. La quota parte tedesca del calcolo del rimborso alla Gran Bretagna sarà limitata al 66 per cento del dovuto.

Mitterrand aveva ereditato la presidenza della Cee da George Papandreu nel momento peggiore, dopo il fallimento del vertice di Atene. Ha anch'egli provato l'amarezza di uno scacco completo qual è stato il consiglio europeo di Bruxelles. Ma ha cercato incessantemente la solidarietà degli altri partners comunitari e Margaret Thatcher ha finito per rinunciare al braccio di ferro.

Può non essere stata secondaria nella sua decisione di ieri la considerazione che dal primo luglio non avrebbe potuto più giovare della mediazione imposta a François Mitterrand dal ruolo di presidente («Possibile ottenere di più con la presidenza di un piccolo paese come l'Irlanda?»). Si sarà pure dovuta chiedere la «Dama di ferro», come può non essere stato irriverente il segnale venuto dal voto europeo.

Il più ingombrante intralcio allo sviluppo della comunità è stato ora eliminato. Lo sforzo

che l'impresa ha richiesto ai capi di governo e ai ministri degli esteri ha fatalmente ridotto il tempo che il consiglio europeo di Fontainebleau ha potuto dedicare ai programmi futuri di rilancio, sui quali la coppia italiana Craxi-Andreotti, molto attiva nella fase di ricerca di un compromesso, si è più volentieri esercitata. I due hanno proposto una serie di iniziative, tra le quali la convocazione di un consiglio europeo speciale (potrebbe tenersi nella primavera ventura a Roma) che discuta il progetto di un nuovo trattato di unione europea per poi affidarlo per l'approvazione definitiva al Parlamento europeo, una innovazione istituzionale di grande significato politico.

L'accordo di Fontainebleau, oltre che per un più severo controllo della spesa e per la correzione degli squilibri di bilancio, anche per l'aumento delle risorse che gli stati membri mettono a disposizione della comunità (oltre diecimila miliardi di lire in più a partire dal 1986 attraverso l'incremento del versamento Iva) chiude migliori prospettive all'adesione della Spagna e del Portogallo.

Pio Mastrobuoni

ABORTITO AUTOMATICAMENTE IL LANCIO PER UNA «DÉFAILLANCE» AI MOTORI DELLA NAVETTA

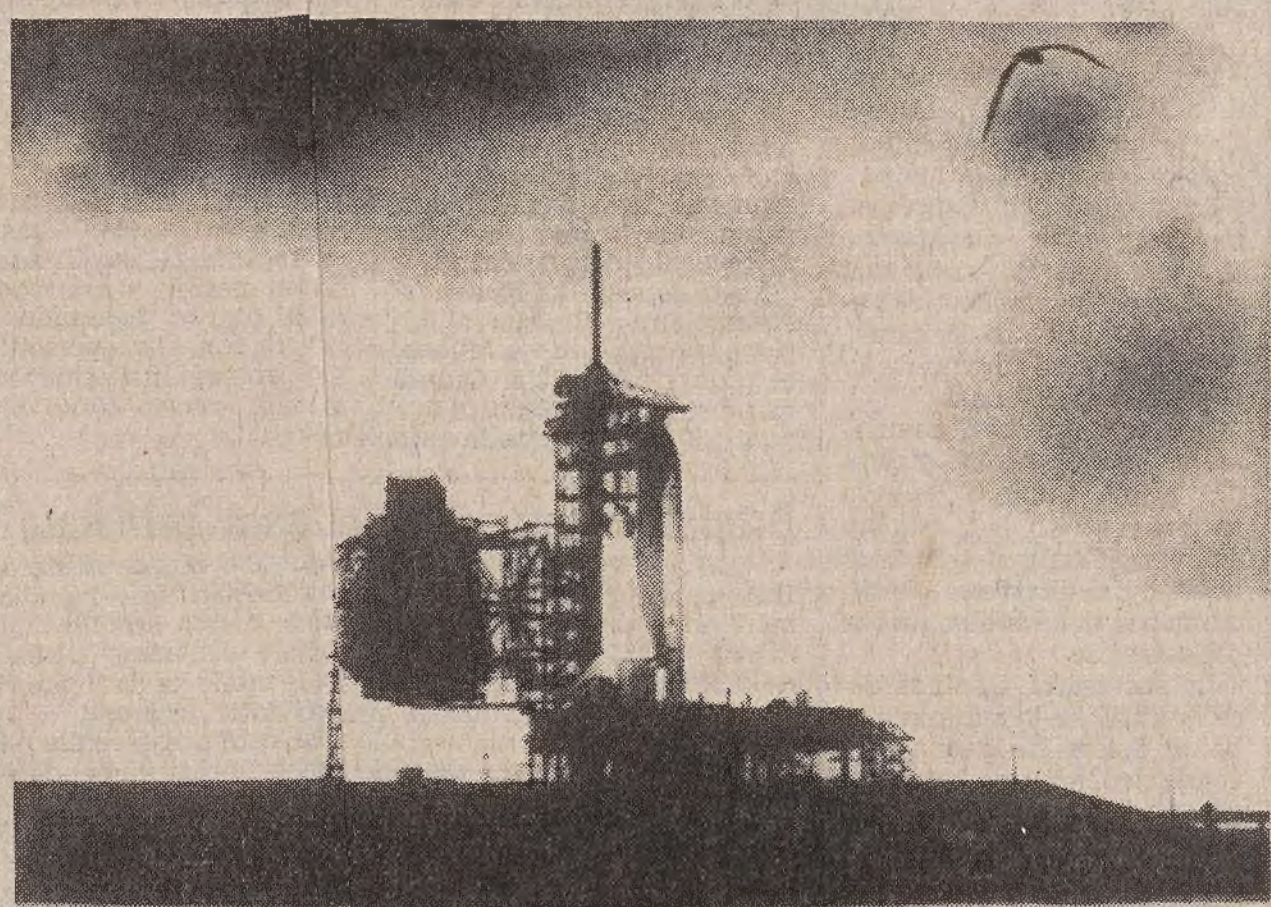
«Discovery», i computer evitano il dramma

CAPE CANAVERAL —

Sfiorato il dramma a bordo dello Shuttle. L'atteso lancio inaugurale del «Discovery», terzo esemplare del traghetto spaziale americano, è «abortito» ieri mattina a Cape Canaveral (alle 14.43 ore italiane) per un inconveniente ai motori subito dopo l'accensione e pochi istanti prima del distacco da terra. Né l'equipaggio (sei astronauti tra i quali la seconda «donna spaziale» americana, Judith A. Resnik), né l'astronave hanno subito conseguenze.

Dopo il rinvio di 24 ore lunedì per un guasto a un computer di bordo, tutto era apparso procedere alla perfezione nel nuovo conto alla rovescia fino a quando la sequenza delle procedure del lancio è arrivata all'accensione dei tre motori principali del «Discovery». Dalla rampa si è levata la consueta nube di gas di scarico, ma a questo punto — a quattro secondi dal «lift off» — i computer che dirigono il lancio hanno automaticamente «abortito» l'operazione perché qualcosa non era regolare: presumibilmente uno dei motori non aveva raggiunto la spinta necessaria, oppure era stato colpito da un ritorno di fiamma.

Altri quattro secondi e l'accensione dei motori principali sarebbe stata seguita da quella dei due motori addizionali a combustibile solido, il cui



immesso è inarrestabile. I sistemi antincendio hanno riversato potenti getti d'acqua sulla base della rampa di lancio per prevenire eventuali incendi e per disperdere le esalazioni tossiche. Gli astronauti hanno quindi avuto l'ordine di disattivare gli impianti e di prepararsi a lanciare il «Discovery» con le procedure normali, senza bisogno di

uscite di emergenza. «Il veicolo è in piene condizioni di sicurezza», ha assicurato il centro di controllo agli astronauti, delusi e «scioccati», ma dimostratisi dai nervi d'acciaio nelle loro reazioni all'interno dell'astronave in quei momenti di «medito «suspense».

Poco dopo l'uscita dei sei astronauti dal «Discovery», i

primi controlli dei tecnici hanno confermato che uno dei tre motori del traghetto spaziale non si è acceso. Ciò ha «costretto» gli elaboratori elettronici che dirigono le operazioni di lancio a «interrompere la sequenza, quattro secondi prima del distacco da terra. In base alle prime informazioni, nel comparto motori dello Shuttle si è sviluppato un principio di incendio, subito domato e a prima vista senza gravi danni.

Il motore che ha fatto registrare la mancata accensione era stato preso «in prestito» dalla navetta gemella «Challenger», attualmente in navigazione in attesa della prossima missione. Pare inoltre che vi sia stato anche un cattivo funzionamento di una valvola di un altro dei tre motori.

Quanto è avvenuto ieri a Cape Canaveral ricorda da vicino i drammatici momenti che sono stati vissuti lo scorso anno nel poligono sovietico di Baikonur, in occasione del lancio di un veicolo Soyuz con due uomini a bordo. A causa di un grave guasto ai motori, il razzo vettore esplose sulla rampa e — con una procedura automatica prevista dal «copione» in questi casi d'emergenza — il veicolo con i due uomini si sollevò a grande altezza prima di scendere lentamente sul poligono appeso ai suoi paracadute.

Fabrizio Del Piero

SECONDA SCIAGURA IN 24 ORE SULLE AUTOSTRADE: 6 CARBONIZZATI

Una famiglia di Paularo «cancellata» nel rogo di due auto presso Bologna

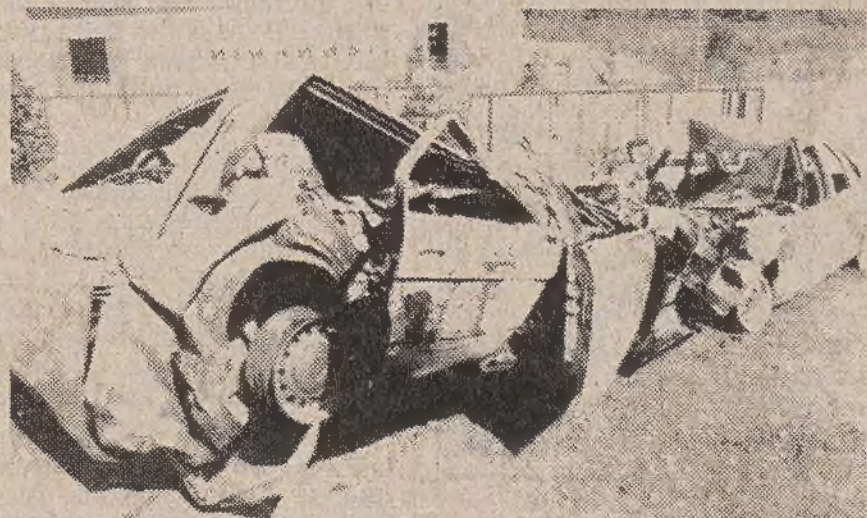
Gravissimo il capofamiglia, morte la moglie, le figliole, la suocera - Di Treviso le altre due vittime

BOLOGNA — Un nuovo agghiacciante incidente — dopo quello che lunedì ha provocato la morte di sette persone — ha funestato all'alba di ieri il tratto appenninico dell'Autostrada, letteralmente «cancellando» una famiglia residente a Paularo, in quel di Udine.

Sono perite tra le fiamme della loro «Ford» la signora Abbondanza Albano, di 37 anni, originaria di Nola (Napoli), le figliole Anna e Santina Moro, rispettivamente di 4 e di 2 anni, e la suocera Italia di Gleria, sessantaduenne. È scampato — almeno per ora — alla morte il capofamiglia, Giovanni Moro, di 38 anni, che si trova ricoverato in gravi condizioni al Centro grandi ustionati di Padova.

Ma la disgrazia ha voluto altre due vite, quelle dei coniugi Marcello Gallina, di Treviso, 52 anni, e Anna Maria Caberlotto, nativa di Montebelluna, 53 anni, entrambi residenti a Firenze, che si trovavano nell'altra vettura coinvolta, una «Bmw». In totale, dunque, sei persone carbonizzate e un'altra in gravissime condizioni.

La polizia stradale ha ricostruito a grandi linee la dinamica della sciagura, avvenuta verso le 4 di ieri mattina sulla corsia Nord dell'Autostrada, al km 226, nei pressi di Riveogio, in provincia di Bologna. Un autotreno targato Napoli si è fermato sulla corsia di sorpasso, essendo la carreggiata ostruita per precedente tamponamento risalito senza gravi conseguenze. Dopo pochi attimi ecco però sopraggiungere la «Bmw» dei due coniugi trevisani: non è



Bologna — Ciò che è rimasto delle due vetture, andate completamente bruciate (Telefoto Ansa)

ancora chiaro se essa abbia tamponato o se invece vi sia stata gettata contro dalla «Ford» giunta successivamente e che l'ha a sua volta tamponata.

Certo è che le due vetture hanno preso subito fuoco e che l'unico soccorso possibile è stato solo per il conducente della «Ford», Giovanni Moro, sbalzato sulla carreggiata con gli abiti in fiamme. Secondo i vigili del fuoco, il tampona-

mento deve essere stato di eccezionale violenza, tanto che in un primo momento pareva che le fiamme avvolgessero una sola vettura.

Anche il conducente dell'autocarro, incolpevole «responsabile» dell'incidente (Mario Sergente, 26 anni, nativo di un paesino in provincia di Salerno), è rimasto leggermente ferito nel tragico tamponamento: gli sono state riscontrate escoriazioni.

Assai più seria la prognosi per Giovanni Moro, le cui condizioni si sono anzi aggravate nelle ultime ore e che è stato ricoverato — come si è detto — a Padova. Assieme alla famiglia, stava rientrando a Paularo proveniente da Nola, dove si era recato con la famiglia in ferie presso i parenti della moglie. Era molto conosciuto in tutta la Carnia, avendo lavorato come cuoco in numerosi paesi della zona. Da circa un anno, dopo la morte del padre (avvenuta, per tragica coincidenza, in un incidente stradale a Tolmezzo, il 1.0 aprile dell'83), Giovanni Moro gestiva un albergo a Paularo. Si era sposato con Abbondanza Albano nel marzo del 1978.

I LAVORATORI ALLE PRESE CON DUE GRANDI TEMI: LA GIUSTIZIA CONTRIBUTIVA E LA LOTTA PER LA RIDUZIONE DI ORARIO

«Contro l'evasione fiscale occorre l'impegno di tutti»

Polemico intervento del ministro delle finanze Visentini al convegno della Uil

ROMA — «Mi avete presentato come senatore, ma sono deputato. Mi avete presentato come ministro delle Finanze, ma non so per quanto tempo lo sarò ancora». Fin dalle prime battute si è capito che l'intervento di Bruno Visentini al convegno della Uil («io pago le tasse e tu?») avrebbe avuto un taglio polemico. E così è stato. Visentini, oltre a indicare alcune ipotesi di riforma, ha infatti lanciato frecciate in molte direzioni, sottolineando più volte che le cose da fare sono di tale entità che bisogna verificare «se tutte le forze politiche le vogliono fare davvero, se esiste una tenuta su questi problemi», perché per affrontarli occorre una «situazione di stabilità».

«Un autorevole sindacalista ha affermato che basterebbe un provvedimento di tre righe per battere l'evasione fiscale. Bene — ha detto Visentini — scriva queste tre righe e le proponga. Ma il fatto è che non bastano né tre righe, né tre provvedimenti: occorre un impegno continuo».

Da qui, un attacco polemico ai socialisti: «Sono stati per quattro anni al ministero delle finanze. Ancora non ho capito perché abbiano cambiato ministro per tre volte».

«Quanto alla Uil capisco — ha detto Visentini — la ricerca dei singoli casi di evasione. Ma il problema è molto più grave: non bisogna pescare con il fucile, perché si prendono pochi pesci e li si uccide. La pesca invece va fatta con la rete, per prendere molti pesci, per farli dimagrire fin tanto che non possano passare attraverso le maglie per poi ringraziare ed essere ripescati di nuovo».

Quanto alle opposizioni, hanno presentato una mozione ben argomentata sul fisco, ma con troppe proposte. Il ministro delle Finanze non è stato però il solo a sottolineare l'esigenza di una volontà politica ferma e di un quadro politico stabile. A queste condizioni si sono infatti riferiti anche altri oratori — intervenuti nella mattinata (ad esempio Visco), mentre la polemica, anzi si può dire la positiva provocazione, è stata al centro della relazione con cui Giorgio Benvenuto ha aperto il dibattito.

In dieci anni, ha detto Benvenuto, le ritenute sulla busta paga si sono decuplicate toccando complessivamente i 200.000 miliardi di lire '83. Tra il 1975 e il 1983 gli altri contribuenti avrebbero invece dovuto versare 239.000 miliardi (sempre in lire '83), ma hanno pagato solo 81.000 miliardi e 300 milioni con un'erosione di imposta pari a 84.000 miliardi e un'evasione di circa 74.000 miliardi. Fra i nomi dei contribuenti di cui Benvenuto ha citato le dichiarazioni dei redditi figurano quelli dei medici Giunchi e Tommasi, e dei bar Canova, Rosati e Giolitti.

Ma come evitare a esempio che il 48 per cento dei 1200 negozi di calzature denunci incassi pari, secondo la Uil, alla vendita di un paio di scarpe ogni due giorni? Intanto, ha rilevato Benvenuto, occorre utilizzare meglio il personale già in servizio alle Finanze.

Vanno inoltre ridotti i costi del contenzioso e le aliquote Iva, mentre ai lavoratori dipendenti che magari hanno solo «un fazzoletto di terra» bisognerebbe permettere di inviare il «101» e di pagare la differenza alle Poste, senza costringerli a compilare il modello «740».

Gli strali polemici lanciati dal ministro delle Finanze hanno trovato immediata e dura replica nell'intervento che il capogruppo socialista alla Camera, Rino Formica, ha svolto ieri pomeriggio allo stesso convegno.

Per quanto riguarda la lotta all'evasione fiscale, Formica ha quindi ricordato l'istituzione di una commissione di studio insieme alla quale preparò un testo relativo ai prodotti petroliferi. Questo provvedimento, ha sottolineato, fu inviato al coordinamento della presidenza del Consiglio, ma il governo cadde e di quella

misura «non si è saputo più nulla».

«Visentini — ha detto Formica — ha avuto un anno di tempo per ritrovarlo, per ripescarlo, per modificarlo, visto che gli altri sarebbero un po' lassisti. Ma da questo punto di vista abbiamo ascoltato solo la predica».

«Entro il 30 giugno comunque non dovevano essere presentati alcuni provvedimenti fiscali? Siamo al 26 — ha detto Formica — e spero che nei prossimi giorni vengano proposti. Non vorrei però che la lunga predica serva per non rispondere alle domande relative a tale impegno».

«Visentini dice che il provvedimento sulle manette agli evasori è incompleto — ha sottolineato Formica — bene, lo completi e noi gli voteremo».

35 ore: solidarietà alla lotta tedesca

Battaglia - dice Lama - che si dovrebbe estendere in tutti i Paesi

ROMA — La battaglia del sindacato tedesco per la riduzione dell'orario di lavoro a 35 ore settimanali «è auspicabile che venga generalizzata a tutti gli altri Paesi». È il giudizio espresso dal segretario generale della Cgil, Luciano Lama, nel corso di un confronto svoltosi tra sindacalisti italiani e tedeschi organizzato dal Cees, il Centro studi sociali collegato con la Cisl.

Al dibattito, che si è svolto nella sede del Cnel, hanno preso parte anche il segretario generale della Cisl Pierre Carniti e, per la Uil, il segretario confederale Silvano Veronesi. Ad illustrare le posizioni del sindacato tedesco nella difficile vertenza in corso sono stati Fiori Klaus, della segreteria esecutiva dell'Ig-Metall (il sindacato del metalmeccanico) e Hartmut Seifert, espo-

nente della Dgb (la confederazione dei sindacati).

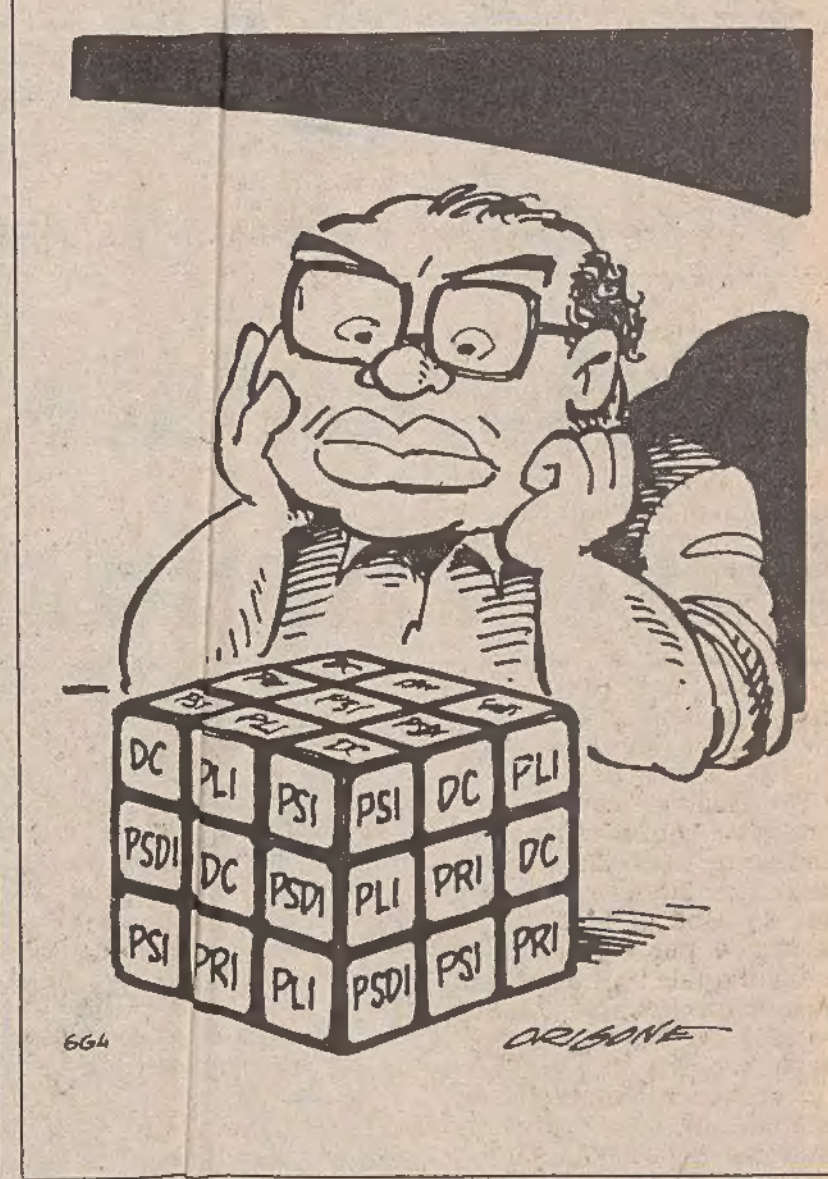
«Quella che stiamo conducendo — ha spiegato tra l'altro Klaus — è la lotta più impegnativa dalla fine della seconda guerra mondiale». Il sindacalista ha spiegato come il tasso di disoccupazione sia progressivamente cresciuto in Germania dallo 0,7 per cento del 1970 al 10 per cento del 1983.

Il sindacalista ha ricordato come la battaglia per la riduzione dell'orario stia avendo gravi conseguenze sul piano sociale. In seguito agli scioperi sono stati posti in libertà 150 mila lavoratori in fabbriche coinvolte direttamente dalle agitazioni e per altri 250 mila le rispettive aziende hanno proclamato la serrata per le conseguenze indirette degli scioperi.

Conseguenze indirette per

gli scioperi in Germania sono state preannunciate anche dal presidente dell'Alfa Romeo Massaccesi che ha preso parte al dibattito rendendo note le «grosse difficoltà» che comincia ad avere l'Alfa Romeo per il mancato rifornimento di componenti tedesche. Massaccesi si è chiesto inoltre come potrà essere garantito l'utilizzo degli impianti con una riduzione così massiccia dell'orario di lavoro e ha osservato che le 35 ore non potranno che produrre «un grosso disagio».

Gli hanno risposto, oltre a quelli tedeschi, anche i sindacati italiani. «Se si vogliono avere effetti sull'occupazione — ha osservato Carniti — la riduzione dell'orario deve essere generalizzata e incisiva, riduzioni graduali non hanno infatti molti effetti».



L'estremo saluto a Toni Bisaglia

ROMA — Pochi minuti dopo le dieci di ieri mattina era tutto finito, compreso il discorso commemorativo del presidente della Democrazia cristiana, Flaminio Piccoli. Poi il carro funebre sul quale era adagiata la bara di «Toni» Bisaglia si è mosso e dalla folla che si trovava dietro le transenne a Piazza del Gesù si è levato un breve ma intenso applauso. Poche ore dopo, in aereo, la bara raggiungeva il Veneto dove a Rovigo, città natale dello scomparso, venivano ripetute le solenni esequie.

I funerali del senatore democristiano tragicamente morto domenica nel mare di Tigullio si sono svolti in un clima di commossa compostezza, senza «sbavature», politiche di partito, con estrema serietà.

No, nessun paragone è possibile con quella di Berlinguer, una quindicina di giorni fa, nessuna adunata oceanica, nessun «comizio». C'erano solo poche centinaia di persone ieri mattina a piazza del Gesù quando, dalla vicina sede della Democrazia cristiana, il feretro del senatore Bisaglia, portato a spalla, è entrato in Chiesa. Un percorso di appena una cinquantina di metri.

Si è svolto tutto con puntualità cronometrica: è giunto il presidente Pertini, che si è inchinato davanti alla bara posta al centro della Basilica e ricoperta da un gran fascio di fiori bianchi; pochi minuti dopo è stata la volta di Fanfani, della Jotti, di Forlani. C'era anche l'ex presidente della Repubblica, Giovanni Leone, e tutti i nomi più prestigiosi della Dc, da quelli «antichi» come Gava e Rumor, ai ministri dell'attuale governo.

Il segretario De Mita, prima di raggiungere il suo posto accanto ai colleghi di partito, è rimasto a lungo vicino alla vedova di «Toni», trasfigurata dal dolore. C'erano anche i rappresentanti degli altri parti-



Roma — Il presidente della Democrazia cristiana Flaminio Piccoli, ricorda la figura dello scomparso, al termine della cerimonia funebre. A destra di Piccoli si vedono De Mita, Leone, Forlani, la Jotti, Pertini e Cossiga

ti alcuni confusi tra la folla come il segretario liberale Zanone, il comunista Napolitano, c'era il repubblicano Spadolini con il ministro Visentini, il segretario socialdemocratico Longo e il ministro De Michelis.

Molti anche i rappresentanti dell'industria e della finanza: l'attuale presidente della Confindustria Lucchini e il suo predecessore Merloni con il direttore generale Annibaldi; e poi il senatore Carlo, il presidente della Corte costituzionale Elia, il governatore della Banca d'Italia Ciampi, il presidente del Coni Carraro.

Un concentrato, insomma, del potere politico ed economico italiano: di fronte la vedova di Bisaglia con i due figli avuto dal precedente matrimonio, i parenti, alcune rappresentanze della Dc veneta.

Ed è proprio alla vedova, la signora Romilda, che si è rivolto nella sua omelia il cardinale Poletti che ha celebrato la solenne messa funebre insieme al fratello dello scom-

parso, don Mario, ricordando con parole cristiane di conforto e di fede «un uomo forte e pensoso, pieno di volontà e di energia».

Davanti al sagrato della chiesa, il presidente della Dc, Piccoli, ha ricordato Bisaglia «che onoriamo per il suo equilibrio e la sua ostinata fermezza». Un discorso breve, dodici foglietti scritti a penna, pieni di cancellature e correzioni: la storia politica di Bisaglia, l'insediamento di De Gasperi «al quale era rimasto costantemente fedele», il suo ottimismo di fondo sul futuro del nostro Paese, malgrado tante devastazioni e tanti mali.

Ancora pochi giorni fa, ha ricordato Piccoli, parlando della situazione di gravi difficoltà e contrasti all'indomani delle elezioni europee, Antonio Bisaglia aveva detto le parole giuste in una situazione grave rinunciando alle mode, alle inquietudini, alle insoddisfazioni, alle incomprensioni di un tempo così buio, difficile e duro».

La successione di Bisaglia: Mancino o Fanfani

ROMA — Nicola Mancino, attuale vice-presidente del gruppo, appare il candidato più probabile alla successione di Antonio Bisaglia alla presidenza del gruppo democristiano di Palazzo Madama. Si parla però anche di Fanfani. Quasi certamente i senatori dello scudo crociato si riuniranno in settimana per adottare le decisioni necessarie.

Mancino, demitiano, è stato vice-presidente del gruppo anche nella passata legislatura e gode, per l'attività svolta, di molto seguito anche tra le altre componenti. La sua eventuale elezione, quindi, potrebbe avvenire al di fuori degli schieramenti ufficiali di corrente.

MISTERIOSO DELITTO (MA FORSE IL MOVENTE È DI ORIGINE PASSIONALE)

«Giallo» a Milano: una donna uccide il figlio di un allevatore di cavalli

L'uomo, che si trovava a casa sua con una fotomodello, è stato freddato a colpi di pistola

MILANO — «Giovane, piuttosto piccola di statura, bruna». È questa la descrizione fornita da Laurie Marie R., 21 anni, bellissima fotomodello americana, della donna che pochi minuti prima delle 7.30 ha bussato alla porta del lussuoso appartamento in corso Magenta 84, in pieno centro di Milano, e dopo un breve litigio ha ucciso con un colpo di pistola alla tempia e un altro al cuore Francesco D'Alessio, figlio del vicepresidente dell'Unire, Carlo, tra i più noti allevatori mondiali di cavalli, e anch'egli allevatore.

La ragazza americana è stata interrogata nel pomeriggio di ieri, per diverse ore in questura tramite un interprete perché non capisce una parola d'italiano. E per questa ragione non era stata in grado di comprendere i motivi dell'accessissima discussione tra il suo amico D'Alessio e la donna che l'ha ucciso.

Francesco D'Alessio risiedeva a Roma, ma frequentava spesso la metropoli lombarda per curare gli interessi, vastissimi, della sua famiglia nel mondo dell'ippica. Il padre è proprietario delle famose scuderie «Clefidi», circa 80 cavalli, tra cui Paris Royale e, soprattutto, «Tolomeo», vincitore l'anno scorso del «Grand Prix d'Amerique», la corsa dei miliardi.

Delitto passionale, frutto di gelosia, o delitto commissionato nel mondo delle scommesse clandestine? È la prima ipotesi quella che sembra trovare maggior credito presso gli inquirenti, anche se la fine di D'Alessio ricorda il sequestro del presidente della «Trenno», Vittorio Di Capua, rapito il 6 marzo del '77 e il cui cadavere fu trovato nel lago d'Isseo a ottobre dello stesso anno: gli assassini non sono mai stati identificati, ma è quasi certo che Di Capua, presidente della società degli ippodromi milanesi, pagò con la vita la sua opposizione ai signori del «Totip nero».

Delitto passionale, probabilmente, fanno capire gli inquirenti, perché commesso da una donna e s'indaga a fondo a Roma nella vita privata di Francesco D'Alessio, sposato e separato. Dall'analisi delle sue vicende più o meno recenti potrebbero scaturire elementi utili a svelare il mistero delle drammatiche sequenze vissute lei mattina in corso Magenta che hanno una sola testimone: Laurie Marie R.

Questa la versione fornita dalla fotomodello al magistrato di turno: sono le 7.20 quando D'Alessio e la sua amica vengono improvvisamente svegliati dallo squillo del

campanello. L'uomo si alza e va ad aprire, facendo accomodare l'ospite nel salotto. La fotomodello dirà poi di aver sentito che i toni della discussione salivano repentinamente e di essere rimasta in camera fino agli spari. Dopodiché andava in salotto per vedere il suo amico stramazzone al suolo e la donna «giovane, piuttosto piccola, bruna» riprende con calma la pistola nella borsetta e andar via, come dopo una tranquilla visita di cortesia.

Frank Cimini

I delitti di Bargagli manette a un ex maresciallo dell'Arma

GENOVA — È stato arrestato, subito dopo essere stato interrogato dal giudice istruttore Bernardo Di Mattei, l'ex maresciallo dei carabinieri di Bargagli Armando Giardi di 73 anni residente a Genova che dovrà rispondere di reticenza e falsa testimonianza su alcuni episodi riguardanti l'inchiesta su una serie di delitti avvenuti, dal 1941 ai giorni nostri, a Bargagli, un piccolo paese alle spalle del capoluogo ligure.

L'ex sottufficiale che fu maresciallo «Bargagli dal '45 al '47 era già stato posto in stato di arresto provvisorio nella tarda serata di lunedì sempre su ordine del dtt. Di Mattei. Nuovamente interrogato, in mattinata, si è rammentato sulla stessa linea di ieri sera affermando di avere di «vuoti di memoria». Non si sanno con precisione le contestazioni poste dal giudice istruttore al maresciallo ormai in pensione. È certo che riguardino i rapporti del 1946 redatti dallo stesso ex sottufficiale quando venne ritrovato il cadavere di Carmine Scotti, l'appuntato ucciso dopo essere stato torturato a sedicenti partigiani.

Pare che l'ex maresciallo Giardi non abbia spiegato al magistrato come fece a sapere dove era stato sepolto il corpo di Scotti e, soprattutto, chi glielo aveva riferito e se sul posto era stato anche accompagnato dal becchino del paese, Giuseppe Federico Musso ucciso poi nel 1961.

Secondo quanto si è appreso, tra l'altro l'ex maresciallo Giardi l'ultimo anno in cui prestò servizio a Bargagli, nel '47, conobbe quella che successivamente divenne sua moglie e che è risultata imparentata con una delle persone indiziate.

Domani e venerdì sciopero dei traghetti

ROMA — La federazione trasporti Cgil, Cisl e Uil ha riconfermato lo sciopero di 48 ore delle navi traghetti già fissato per domani e dopodomani. La decisione è stata presa al termine di una riunione al ministero della marina mercantile per fare il punto sulla vertenza per il rinnovo del contratto di lavoro della categoria: «Riunione resa infruttuosa», sottolinea una nota — dall'assenza del ministro Carva.

I sindacati hanno duramente criticato la mancata presenza del responsabile del dicastero, dal quale attendevano risposte urgenti su impegni più volte presi e ancora non realizzati quali l'immediata approvazione del provvedimento di legge sulla riforma previdenziale dei marittimi.

IL PICCOLO

fondato nel 1981

PAOLO BERTI

Responsabile

Organizzazione Tipografica

Editoriale S.p.A.

Via S. Pellico, 8 - Trieste

«Il Piccolo» è iscritto

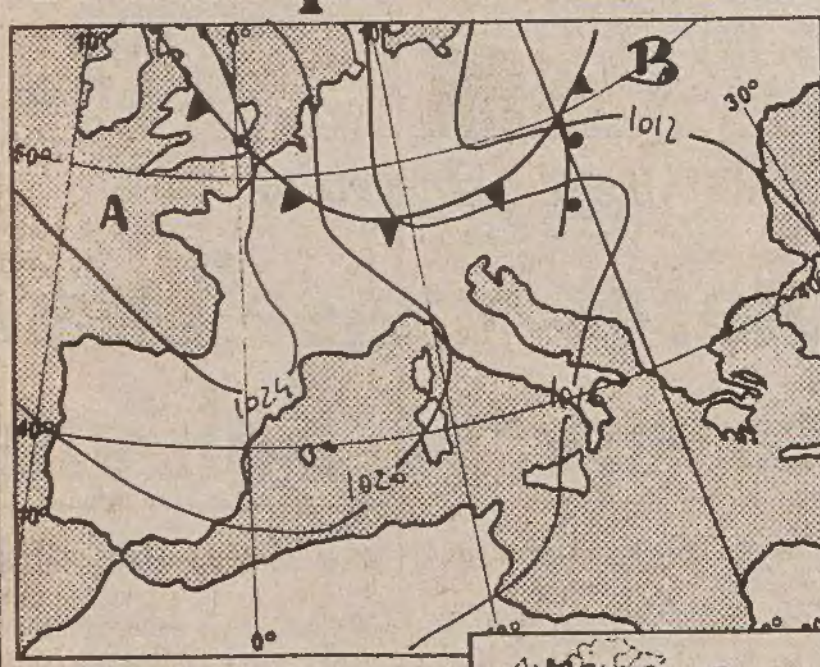
alla FIEG - Federazione

Italiana Editori Giornali

CERTIFICATO N. 633

DEL 20-12-1983

Il tempo che farà



Situazione sull'Italia campo di alte pressioni.

Tempo previsto: su tutte le regioni prevalenti condizioni di cielo sereno o poco nuvoloso salvo sviluppo di nubi cumulonimb sulle zone interne nelle ore pomeridiane.

Temperatura: in aumento al Nord.

Venti: deboli di direzione variabile.

Mari: poco mossi.

Temperature minime e massime di ieri: Trieste 18, 26; Bolzano 12, 21; Verona 14, 25; Venezia 14, 24; Milano 14, 32; Torino 14, 30; Bologna 17, 30; Firenze 16, 30; Pisa 13, 26; Ancona 13, 26; Perugia 15, 27; Pescara 12, 28; L'Aquila 14, 27; Roma Urbe 15, 29; Roma Fiumicino 15, 26; Campobasso 14, 26; Bari 17, 25; Napoli 16, 27; Potenza 13, 25; S. Maria di Leuca 17, 26; Reggio Calabria 18, 29; Messina 20, 29; Palermo 19, 24; Catania 15, 27; Alghero 14, 27; Cagliari 15, 25.

TEMPO NEL MONDO

(n. = nuvoloso, p. = pioggia, s. = sereno)

Amsterdam n. 10, 16; Atene s. 17, 27; Bangkok n. 28, 32; Beirut n. 20, 23; Belgrado s. 12, 21; Bogotà s. 19; Buenos Aires p. 9, 11; Caracas p. 20, 29; Chicago s. 13, 25; Dublino n. 14, 21; Francoforte n. 12, 17; Helsinki s. 13, 18; Hong Kong s. 26, 29; Olarkara s. 24, 33; Gerusalemme s. 19, 25; Lisbona s. 17, 28; Londra s. 14, 25; Los Angeles n. 19, 29; Madrid s. 14, 32; Miami n. 24, 34; Montevideo p. 10, 11; Montreal n. 8, 22; Mosca s. 13, 25; New York s. 19, 29; Nicola s. 16, 30; Parigi n. 14, 23; Pechino s. 20, 24; Rio de Janeiro n. 15, 31; San Francisco s. 10, 18; San Paolo n. 13, 25; Singapore p. 26, 30; Stoccolma n. 10, 13; Sydney n. 8, 18; Tokio p. 19, 21; Vienna n. 10, 18; Varsavia n. 9, 14.

MARTEDÌ LA RELAZIONE DELL'ANSELMI

P2, tutti i documenti saranno resi pubblici

ROMA — C'è un mare di carta nel futuro della commissione P2. Nella riunione di ieri, infatti, non si è arrivati al chiarimento delle varie posizioni dei commissari come si era pensato fino a l'altro ieri, ma si è cominciata la cernita dei documenti da allegare alla relazione finale. Quanti e quali saranno? Una vera e propria valanga, a quel che sembra, dal momento che si è deciso di dare il massimo della pubblicità al materiale raccolto in quasi tre anni dalla commissione di inchiesta.

Decine e decine di volumi — ha detto il commissario Pisano — pubblicheremo tutto o quasi quello che abbiamo acquisito durante le nostre indagini. Verbal di interrogatori, documenti, testimonianze, carte di ogni tipo; negli archivi della Camera, insomma, ci finirà poco o niente».

Un lavoro notevole, comunque, se è vero — come dice l'esponente missino — che in tutto questo tempo si è ammucchiato a San Macuto qualcosa come 800 volumi di incartamenti.

La giornata decisiva per la commissione sarà però quella di martedì prossimo. Pisano ha detto, infatti, che la presidente Anselmi ha annunciato proprio per il 3 luglio la presentazione ai commissari di una stesura pressoché definitiva della sua relazione.

«Martedì prossimo — ha detto il socialista Andò — si avrà qualcosa di più di un orientamento. Stiamo infatti lavorando sulla base delle convergenze raggiunte in

commissione. Intanto, abbiamo deciso di dare la massima pubblicità al materiale strettamente connesso alla relazione».

«Salvo le parole e le carte con riferimento a questioni coperte da segreto istruttorio (che saranno pubblicate soltanto in seguito) — ha aggiunto l'indipendente di sinistra Rizzo — il lavoro di scelta che stiamo facendo, su decisione dell'ufficio di presidenza, favorirà il più possibile la pubblicazione di quanto è stato raccolto durante l'attività della commissione; pubblicheremo tutto, a meno che non si tratti di materiale irrilevante o inutile».

Presunto rapinatore si taglia la gola con una lametta

ROMA — Si squarcia la gola con una lametta mentre lo stanno per arrestare. Al policlinico Gemelli i sanitari lo ricuciono con 65 punti di sutura e poi i carabinieri lo portano all'infermeria del Regina Coeli. È avvenuto ieri mattina a Primavalle dove i carabinieri erano andati ad arrestare un giovane di 23 anni, Romano Bisacconi, ritenuto responsabile di rapina a mano armata in una banca di piazzale della Radio. La rapina avvenne l'8 giugno scorso ai danni dell'agenzia n. 5 dell'I.P.I. dove tre banditi ferirono e disarmarono la guardia Aldo D'Ascenzi e si impossessarono di 25 milioni.

DISATTESE LE RICHIESTE DEI GARANTI

«Espresso»: confermata la nomina del direttore

ROMA — I giornalisti dell'«Espresso» hanno deciso all'unanimità (quattro su sono astenuti) di riunirsi in assemblea permanente in attesa dell'incanto garanti-editori previsto tra ieri sera e stamattina.

Il comitato di redazione, in un comunicato, informa che nella giornata di lunedì i rappresentanti dei redattori dell'«Espresso» si sono incontrati con quelli dell'editore, ai quali è stato chiesto di dare seguito all'invito rivolto dal presidente del comitato dei garanti.

Il prof. Massimo Severo

Caso Salvo: inchiesta sui soldi ai partiti

PALERMO — Il giudice istruttore Giovanni Falcone ha aperto una inchiesta in margine alle indagini condotte sui cugini Nino e Ignazio Salvo, a capo di un «impero» di attività finanziarie e imprenditoriali.

L'inchiesta riguarda le affermazioni fatte in particolare da Nino Salvo.

Prima Ignazio Salvo e poi il cugino Nino erano stati interrogati dal giudice Falcone che li aveva indicati del reato di associazione per delinquere. In quell'occasione, Nino Salvo dichiarò di essere vittima di una campagna diffamatoria orchestrata dal Partito comunista.

Gianni, nel sollecitare un incontro con il presidente dell'editoriale Carlo Caracciolo, aveva chiesto di sospendere le procedure di insediamento del nuovo direttore del settimanale.

I rappresentanti dell'editore — precisa il comunicato del Cdr — hanno risposto di non poter accogliere tale invito.

I giornalisti dell'«Espresso» di conseguenza, «rilevato che si è creata in tal modo una situazione di conflitto tra l'editore e il comitato dei garanti», decidevano di riunirsi in assemblea permanente.

Il Cdr ricorda che al comitato dei garanti, come risulta dal primo numero dell'«Espresso» uscito il 2 ottobre '83, era affidato il potere di nomina del direttore, a testimonianza della indipendenza della testata.

La successiva modifica degli statuti ha trasformato il potere di nomina in un parere consultivo, ma sorretto da altri strumenti.

Dice infatti l'art. 4 dell'attuale statuto: «Qualora il parere sia negativo, i garanti si riuniscono con il consiglio di amministrazione per cercare di giungere ad una soluzione di comune gradimento».

■ AMBASCIATORE — È stato concesso il gradimento per la nomina in qualità di nuovo ambasciatore della Repubblica Argentina a Roma di Alfredo Estanislao Alberdi. Allende, sostituirà il contrammiraglio Rodolfo Lucchetti.

FATTO DI SANGUE IAI MOTIVI OSCURI A CATANIA

Trucida moglie, suocera e cognata e poi si costituisce ai carabinieri

CATANIA — Nunzio Russo, 26 anni, ha strangolato la moglie Anna Aiello, di 22 anni, e successivamente ha ucciso a colpi di pistola la suocera, Grazia Triscari, di 50 anni e la cognata Letizia Aiello, di 18 e si è quindi costituito ai carabinieri.

Il fatto è avvenuto in due tempi, secondo una prima ed ancora frammentaria ricostruzione fatta dagli investigatori, sulla base di un confuso racconto dell'assassino.

Poco dopo le 13 Russo ha strangolato nella sua abitazione la moglie, in via Milano, al centro della città. Quindi ha preso con sé il figlio, di due anni, ed ha raggiunto la casa

del fratello. Qui ha lasciato il bambino e si è armato di una pistola calibro 7.65. Pochi minuti tardi ha bussato all'abitazione dei suoceri, in via XX settembre: gli ha aperto Grazia Triscari che è stata subito uccisa con un colpo di pistola. Un istante più tardi Russo ha ucciso a bruciapelo, con un altro proiettile, la cognata.

Il fallimento del matrimonio della suocera sta alla base della tragedia. Grazia Triscari, alcuni mesi fa, si era separata dal marito, passando a convivere con altra persona. Russo, operaio metalmeccanico, non aveva condiviso questa scelta.

Ortolani ritornerà e non sarà arrestato?

MILANO — Umberto Ortolani potrebbe venire presto in Italia per deporre in un processo che lo vede parte lesa. I giudici della nona sezione del Tribunale penale hanno accolto un'istanza in tal senso avanzata dal legale dell'uomo d'affari italo-brasiliano, avv. Mario Savoldi e alla quale ha dato parere favorevole anche il pubblico ministero dott. Azzarone.

Il prof. Savoldi ritiene che il suo assistito possa venire nel nostro Paese, senza che scattino i mandati di cattura pendenti su di lui, grazie al disposto dell'articolo 12 della convenzione internazionale di Strasburgo, sull'assistenza giudiziaria in materia penale. Esso attribuisce ai testimoni l'immunità temporanea da mandati di cattura relativi a fatti precedenti.

Una istanza in tal senso era già stata fatta recentemente dall'avv. Savoldi, e l'ufficio istruttore, con ordinanza del 20 giugno scorso aveva sottolineato la necessità di procedere alla citazione per via diplomatica, con rogatoria internazionale in base all'articolo 657 del codice di procedura penale.

Ieri la richiesta è stata rivolta al Tribunale che l'ha accolta. La decisione sarà ora trasmessa al procuratore generale della Repubblica perché venga rimessa al ministro degli esteri che a sua volta la inoltrerà alle autorità brasiliane, paese in cui Ortolani si trova.

Sindacato giornalisti: eletta la giunta esecutiva

ROMA — La Federazione nazionale della stampa italiana sarà governata da una giunta esecutiva composta dalla sola corrente di maggioranza. Rinnovo, non volendo accogliere la richiesta della segreteria ha scelto la via di un governo a stretta maggioranza. La giunta è composta, come di consueto da nove professionisti e quattro pubblicisti. Per i giornalisti professionisti sono stati eletti Borsì, Buticchi, Chicco, Corsi, D'Elia, Franchini, Pantucci, Politi, Visentini; per i giornalisti pubblicisti sono stati eletti Amoruso, Coppoletti, Fiori e Garbari, vicepresidente dell'Associazione del Friuli-Venezia Giulia.

La giunta procederà ora all'elezione del segretario. Sarà riconfermato Sergio Borsì, mentre, molto probabilmente, non saranno nominati i vicesegretari che fino alla precedente gestione affiancavano il segretario.

LO STRANO «FAUSTROLL» DI JARRY

Un viaggio per mare (da Parigi a Parigi)

Il suo primo libro Alfred Jarry lo scrisse alla tenera età di sedici anni, quando ancora frequentava il liceo. Si intitolava «Gli alcoolizzati» ed era già una storia patafisica, con un protagonista immerso in ricerche tanto complicate quanto inutili e una serie di comprimari impegnati a ostacolare il genio al lavoro.

Jarry rimase senza dubbio soddisfatto del risultato raggiunto poiché i personaggi che mise al mondo a partire dal 1890 assomigliarono tutti al professor Crocquard, il naturalista e collezionista di fedi ritratto ne «Gli alcoolizzati» dal dottor Thanon, a Sengle, da Ubu a Faustroll, il patafisico per eccellenza intorno al quale ruota uno strano romanzo apparso postumo nel 1911, quattro anni dopo la morte di Jarry.

Il titolo completo della storia, così come la presenta l'Adelphi nella traduzione di Claudio Ruffari, è «Gesta e opinioni del dottor Faustroll, patafisico» (pagg. 141, lire settemila), e l'indicazione è significativa visto che ricalca quello del capolavoro di Laurence Sterne, «Vita e opinioni di Tristram Shandy, gentiluomo».

Separati da circa un secolo e mezzo di letteratura, i due libri sono sostanzialmente simili, offrendo entrambi al lettore il ritratto ironico di una società che amava molto prendersi sul serio e riteneva di essere avviata a grandi passi verso la conquista di «magnifiche sorti e progressive».

La differenza di altri bardi della verità rivelata, Sterne e Jarry non prestavano troppa fede alle apparenze e amavano piuttosto grattare sotto la superficie. Con il risultato che nelle loro pagine tutte le credenze più sacre di un'intera epoca vengono poste alla berlina con candida innocenza, proprio come il bambino della famosa favola che, senza rendersi conto delle conseguenze del proprio gesto, grida a piena voce la nudità del re.

Il dottor Faustroll — il cui nome è composto da «Faust» e da «roll», gnomi della mitologia nordica — è un individuo fuori del comune: ha il viso completamente giallo (tranne che per i baffi, che sono verdastri), predilige il rosso, due occhi «come due capsule d'inchiesto schizzato di spermatozoi d'oro», e dall'inguine in giù «è fasciato da un nero pelame satiresco, segno di superiore decenza».

Faustroll ha una strana particolarità: nato in Circeia nel 1898 all'età di sessantatré anni, mantiene la stessa età per l'intera vita. Ma ci sono altri dati che sollecitano la curiosità del lettore: ama appendersi al collo, a guisa di cravatta, cordoni da lui stesso inventati, e poi si attacca con questi cordoni a una forca disposta a tale scopo. E ancora: si pulisce strofinandosi contro una carta da parati, evitando il contatto con qualsiasi liquido, che ritiene nocivo, indossa stivaletti sui quali, «non senza grande spesa», conserva la polvere di diversi mesi.

Ma per vivere cosa fa il dottor Faustroll? Semplice, esercita l'arte del patafisico. Arte davvero complicata, stando alla spiegazione di Jarry che la definisce «scienza di cose che si aggiunge alla metafisica, sia in essa, sia fuori di essa, estendendosi così ampiamente al di là di questa quanto questa al di là della fisica».

Per non inervosire il suo pubblico, Jarry offre anche una spiegazione alternativa, non meno misteriosa. «La patafisica», scrive, «è la scienza delle soluzioni immaginarie, che accorda simbolicamente ai lineamenti le proprietà degli oggetti descritti per la loro virtualità».

In ogni caso è sufficiente sapere che Faustroll è un campione in campo patafisico. Ma come ogni genio è distratto: non si ricorda di pensare l'effimera, e viene sfrattato dall'appartamento che occupa. Poiché non dispone della somma necessaria per rientrare in possesso della casa (quasi quattrocentomila franchi) decide di partire per una mirabolante spedizione, ideata allo scopo di ottenere lo stesso successo toccato a Louis Bouscassat, autore di un manuale nel quale si spiega come andare da Parigi al Brasile via terra.

Il dottore, che non ama le mezze misure, decide di dimostrare che è invece possibile compiere il percorso Parigi/Parigi via mare. E a tale scopo costruisce un'imbarcazione anfibia della lunghezza di dodici metri, una nave munita di «reni da mercatopoli, ventose a molla e una chiglia che ruota su tre rulli d'acciaio», adatta, secondo lui, «a fendere le onde platte della terraferma e scivolare senza danni tra case e vetrine».

Ad accompagnarlo nella mirabile impresa chiama l'ufficiale giudiziario René-Ferdinand Pannuphile (lo stesso che gli aveva notiziato lo sfratto) subito nominato rematore, e una piccola scimmia parlante, Bosse-de-Nage, alla quale vengono affidati invece i compiti tipici dei mozz.



Il viaggio si svolge naturalmente entro le mura di Parigi, e il percorso urbano offerto da Jarry assomiglia ad analoghe esplorazioni che qualche anno più tardi verranno proposte da Aragon e Benjamin. Le tappe sono infatti intitolate ad altrettanti sacerdoti della decadenza, da Bloy a Schwob,



senza dimenticare Gauduin, Lautréamont e Mallarmé. Vengono anche discussi problemi di capitale importanza, quali, ad esempio, i significati più evidenti delle parole «ha», di come sia possibile misurare la superficie di Dio, del movimento delle maree o dell'importanza che può assumere per gli uomini un grande tiglio di cristallo. In pratica, Jarry uti-

lizza in chiave fantastica l'intera letteratura scientifica del suo tempo, cogliendone con raffinata intelligenza le incertezze e le contraddizioni per metterla alla berlina.

A prima vista sembra solo un gioco, magari affascinante ma privo di senso. E invece una morale c'è, ed è simile a quella nascosta in altri grandi testi della prima stagione simbolista. Jarry tenta infatti di dimostrare, anticipando il dibattito che si accenderà in Europa dopo la guerra mondiale, come realtà e apparenze siano separate da un abisso incolmabile, da una frattura che nemmeno lo scienziato più abile può ricomporre.

Non sapremo mai se il dottor Faustroll riuscirà a strabillare il mondo con la sua navigazione da Parigi a Parigi via mare, ma si ha comunque la sensazione che la sua impresa non sia ancora conclusa. E forse, prima o poi, risulterà da un angolo di Firenze o di Milano, incitando rematore e mozzo, e intento a completare astrusi calcoli grazie ai quali un giorno o l'altro si illude di guardare il cerchio, ovvero di far coincidere superficie ed essenza profonda.

Alberto Andreani
Sopra, un'immagine di Alfred Jarry; più sotto, il famoso ritratto di «Re Ubu».

IL SUDAN STA FORSE DIVENTANDO UN NUOVO POLO DI TENSIONE INTERNAZIONALE

Cala su Kartum la nube islamica

L'attuale svolta integralista del Presidente Nimeiri, in preda a un'inquietante «scivolata» mistica, preoccupa molto gli alleati di questo Paese, che sembra rotolare sulla china del fanatismo religioso, della guerra civile e del «crack»

A Kartum il termometro segna questi giorni, in media, 40 gradi. Ma i condizionatori d'aria nei palazzi di vetro e cemento che simboleggiano l'ambizione marxista della capitale sudanese sono spenti. Lo ha ordinato il Presidente Nimeiri per risparmiare elettricità — come suona la motivazione ufficiale — e soprattutto per marcare il crescente rifiuto dell'occidentalizzazione secolarizzante e «corruttrice». E' un rigetto che avviene all'insegna del fondamentalismo islamico e che comincia a gettare un'ombra cupa su una vita urbana già celebrata per la tolleranza e la rilassata coesistenza poliglotta.

Il Presidente del Sudan ha deciso nel settembre scorso l'imposizione integrale della «Sharia», la legge coranica. Tribunali composti da un teologo, un ufficiale e un poliziotto hanno già pronunciato almeno ottanta condanne esemplari: mani e piedi sono stati amputati a ladri, adulteri, o presunti tali, sono stati fagellati in pubblico. Alla fustigazione in piazza non è sfuggito neppure un sacerdote cattolico italiano, accusato di detenzione abusiva di alcolici. Il Papa ha voluto ricevere al suo ritorno in patria, e successivamente la Radio Vaticana ha diffuso una nota allarmata in cui si denuncia il rischio di un «annullamento della presenza cristiana» in Sudan.

Si parla, inoltre, di un imminente emendamento alla costituzione, in virtù del quale verrebbe praticamente soppressa la «fine della libertà religiosa» nel paese africano. Tale modifica dovrebbe essere resa nota sabato prossimo, ultimo giorno del «Ramadan», il mese del digiuno islamico.

Nimeiri — secondo gli osservatori occidentali — starebbe accingendosi alla proclamazione della repubblica islamica. Il comportamento, non solo politico, del Presidente, si è già visto con i «Fratelli musulmani», ne ha appena consentito, a scopo di graduale contenimento, l'accesso indiretto al Parlamento attraverso la formazione del «Nei Wafa», il risorto partito dell'opposizione moderata.

L'Arabia Saudita, che pur ha voracemente appoggiato la crisi mistica e subirebbe l'influenza di Abu Gurin, un avvocato ed ex missionario fondamentalista in Nigeria, recentemente promosso a primo consigliere presidenziale. Nimeiri ha, inoltre, sostituito i



militari che formavano il circolo dei suoi «intimi» con altri esponenti del «revival» religioso, legati alla setta dei «Fratelli musulmani».

La svolta verso l'islamismo islamico, voluta da un leader dalla salute precaria e ossessionato da pericoli reali e immaginari, preoccupa in misura crescente gli alleati di un paese chiave in cui da secoli si incrociano destini e

influenze nordafricane e medio orientali. L'Egitto, «partner» storico, teme il contagio della rinascenza integralista: Mubarak, impegnato da tempo nella garanzia della difesa del Sudan contro aggressioni esterne, si lamenta di non essere stato neppure consultato dal «Fratello» Nimeiri in merito all'adozione ufficiale della «Sharia». Alle prese egli stesso con i «Fratelli musulmani», ne ha appena consentito, a scopo di graduale contenimento, l'accesso indiretto al Parlamento attraverso la formazione del «Nei Wafa», il risorto partito dell'opposizione moderata.

L'Arabia Saudita, che pur ha voracemente appoggiato la crisi mistica e subirebbe l'influenza di Abu Gurin, un avvocato ed ex missionario fondamentalista in Nigeria, recentemente promosso a primo consigliere presidenziale. Nimeiri ha, inoltre, sostituito i

con inquietudine l'insorgere d'un nuovo fattore d'instabilità in quella che è una pedina essenziale nei giochi d'equilibrio della regione.

Gli Stati Uniti, poi, che puntellano il Sudan incalzato dalla sfida di Gheddafi, non possono che considerare con orrore l'emergere di un «altro Iran» nella sfera delle proprie alleanze.

Fino a pochi mesi fa era opinione comune che la durata del regime di Nimeiri dipendesse, oltre che dal suo accordo pragmatico con i fondamenti del sottosviluppo, da sgomberato il campo da tali preoccupazioni, e Nimeiri non sembra oggi più in grado di camminare sulla corda tesa tra il baratro della bancarotta e dell'insolvenza e quello del riaccendersi delle lotte intestine. Il suo regime sembra attualmente rotolare lungo la triplice china del fanatismo islamico nel Nord, del ritorno alla guerra civile nel Sud e del «crack» finanziario.

La restaurazione rigorista non è certo la più adatta a creare il clima propizio a un salvataggio internazionale. E, ancora una volta, l'allarme egiziano (Mubarak dimostratamente si è astenuto dal partecipare alle celebrazioni del 15.º anniversario della

presidenza Nimeiri) testimonia la comunanza di destini che caratterizza tuttora l'asse nilotico. E' dalla reazione contro il dominio ottomano/egiziano, nella seconda metà del secolo scorso, che il poderoso movimento mahdista ha tratto la sua forza travolgente. I «fakiri», «uomini santi» indigeni, continuatori della mistica «sufi» tradizionalmente radicata nella valle del Nilo Bianco, si contrapponevano agli «uomini», ovvero alla gerarchia ufficiale, ortodossa e legalistica dei «dottori» della fede, espressione degli amministratori nominati dal Cairo.

Cresciuto in quell'atmosfera fondamentalistica, Mohammed Ahmed, figlio d'un barcaiolo di Dongola, si proclamava il «Mahdi» (colui che è guidato da Dio) — titolo rivendicato dai riformatori religiosi — e venne riconosciuto capo spirituale e temporale dalle genti nomadi o contadine del Kordofan e del Darfur.

Interessi concreti si sposavano ben presto alla credenza escatologica nel profeta venuto a restaurare la «vera fede»: i trafficanti di schiavi trovavano una legittimazione alla loro lottizzazione; il governatore inglese abolizionista Gordon. Nel gennaio 1885 questi cadeva ucciso dai mahdisti che conquistavano Kartum e proclamavano capitale l'araba Omdurman.

La repentina scomparsa del Mahdi portava il suo braccio destro, il «califo» Abdallah, al vertice di un nuovo stato, dai contorni incerti, che si proponeva di abbracciare e rigenerare l'intera «ecumene» musulmana. L'esperimento risultava di breve durata. Ma, per la prima volta, il Sudan storico, mosaico di etnie tribali e paesaggi variegati, aveva trovato il senso d'una «religione unita». Il «califato» mahdista, trionfo della superiorità tecnica delle armate inglesi di Kitchener, lasciava tuttavia, un'impronta profonda.

Come con i Gurkha in India o i Masai nel Kenia, l'impero vittoriano non esitava ad appoggiarsi agli ex nemici nell'amministrazione quotidiana. Decisi a garantire l'invio delle truppe, i britannici, a loro volta, si erano mossi, si appoggiava ora agli «Ansar» (i fedeli del Mahdi), ora ai loro rivali storici, i discepoli della «Khatmiah», una setta rigorista fondata dal missionario saudita Mirghani che aveva il suo centro



principale proprio a Dongola, la città del Mahdi.

La «Khatmiah», radicala nella valle del Nilo, con un rispetto quasi metafisico per il grande fiume, ha sempre guardato al vicino egiziano. Dai suoi ranghi l'apparato britannico reclutava personale ausiliario fino a quando la virulenza del nascente indipendentismo egiziano non suggeriva l'esigenza di puntualmente ispirazione e «senso» stati gli uomini della «Khatmiah» a portare il Paese alla libertà. Ma la preponderanza della componente non urbana ha fatto ben presto pendere, la bilancia dalla parte del partito dell'«Umma» (Nazione), conservatore e mahdista. La discordia delle fazioni ha reso necessario l'intervento dei britannici con il gen. Abdud e dopo una brevissima parentesi civile, con Nimeiri.

Un esordio masseriano, seguito da ripetute correzioni di rotta in senso moderato e filo occidentale, punteggiate da tutta una serie di golpe abortiti: questa la parabola dell'attuale reggitore. Fatti salienti della sua presidenza rimangono, peraltro, la pace negoziata con il Sud negro, cristiano e animista, che per diciassette anni ha resistito con le armi all'islamizzazione coatta; i grandi piani di sviluppo; l'appoggio alla politica di pace di Sadat e il rapporto privilegiato con il Cairo, il confronto con Gheddafi.

Tutto il bilancio positivo è adesso messo a repentaglio dalla «scivolata» mistica, ben più inquietante d'una seppite concessione al «petroislam». Nemici storici e conferma di alternative costanti nella storia sudanese: l'opposizione che aspetta di prendere il posto di Nimeiri è Sadiq al-Mahdi, ex premier, instancabile architetto di golpe, esule successivamente graziato e imprigionato, ma soprattutto, pronipote dell'«eletto» di cent'anni fa.

Mario Nordio
Sopra, il Presidente sudanese Nimeiri (a sinistra) mentre si congratula col neo eletto Presidente dell'Egitto, Mubarak.

«IL VAMPIRO» DI JOHN W. POLIDORI: STORIA DI UN CASO LETTERARIO

Per scommessa, mordimi sul collo

Esce in tre edizioni (quella di Studio Tesi ha illustrazioni e apparato critico) - Da una sfida fra amici nacque il primo racconto sul mito del demone succhiatore di sangue, per equivoco attribuito a lord Byron

Siamo a villa Diodati, nei pressi di Ginevra, nel giugno 1816. Un eterogeneo gruppo di intellettuali sta inneggiando il tempo (piovoso) con un'antologia di storie di fantasmi da poco uscite in Germania. Del gruppo fanno parte Percy B. Shelley, la sua compagna Mary, Claire Clairmont, Pellegrino Rossi e il medico personale di Byron, che come d'uso segue il padrone nei suoi vagabondaggi: è un giovane d'origine italiana e si chiama John William Polidori.

A un certo punto Byron lancia un'idea: che ciascuno degli ospiti scriva un racconto del terrore alla maniera di quelli che stanno leggendo. La storia è nota a chiunque s'interessi un po' di letteratura inglese, ed è stata raccontata molte volte, anche se di solito, con altro fine: quello di mettere in luce la genesi del «Frankenstein» che Mary Shelley creò appunto a partire da quel suggerimento.

Ma a noi interessa qui la nascita di un altro racconto, anch'esso originato da quella scommessa ginevrina; racconto senza dubbio minore rispetto al capolavoro di Mary, eppure così influente in quel freddo filone di romanticismo nero da cui andava formandosi il romanzo del terrore. Ci riferiamo al «Vampiro» di John William Polidori, riproposto ora in un'edizione critica da Studio Tesi (pagg. 130, lire 15 mila; ma contemporaneamente ne sono uscite due altre edizioni, dal Melangolo e da Theoria); una delle prime narrazioni moderne sul mito del demone succhiatore di sangue, così popolare nelle leggende d'Oriente.

Per tutto l'Ottocento — ricorda Ornella Volta in uno studio sull'argomento — il nome di Lord Ruthven, protagonista del racconto di Polidori, fu sinonimo di «vampiro» come poi lo diventerà Dracula, il personaggio creato da Bram Stoker nel 1897.



Dunque, Lord Byron lancia la sua macabra idea e si mette egli stesso al lavoro su una «ghost story» che, nelle sue parole, avrà il seguente argomento: «Due amici intraprendono un viaggio che dall'Inghilterra li porta in Grecia; qui giunti, uno dei due muore, ma prima di spirare chiede e ottiene dall'amico il giuramento assoluto di non far parola della sua morte. Qualche tempo dopo il viaggiatore superstite torna al paese d'origine e scopre, con immensa meraviglia, che il suo compagno è vivo e vegeto e frequenta la buona società; poi, con orrore, si rende conto che il reddivo insidia sua sorella».

Ma Byron si stanca presto della sua novella gotica, che ci resta allo stadio di frammento; Polidori invece, che in tutto e per tutto si sforza di emulare il padrone (arriverà perfino a corteggiare le stesse dame) manda a memoria quella trama e ci rimugina su. Nel frattempo scrive un'altra novella dell'orrore, «L'Edipo moderno», dove si racconta l'amore incestuoso fra due fratelli. Poco dopo, dietro incitamento di una nobildonna russa, pone mano al «Vampiro», che è destinato a rimanere il suo testo più



noto e anche l'emblema della sua esistenza vissuta nell'ombra del poeta.

Il soggetto del racconto è ripreso letteralmente da quello di Byron, che anzi vi figura — in caricatura — proprio nelle vesti di Lord Ruthven, il vampiro. Ruthven, del resto, era il nome sotto il quale Byron era stato sbeffeggiato nel romanzo «Glenarvon» di Caroline Lamb, una delle sue amanti abbandonate. In Polidori c'è dunque tutto il gusto della ripicca, dello scherzo feroce (fra i due uomini non corse mai buon sangue, e il poeta soleva rivolgersi al giovane medico come a «quel povero Polly Dolly»; scherzo, o ripicca, che dovrà comunque aspettare tre anni per vedere la luce, quando per via traversa il «New Monthly Magazine» lo stamperà nell'aprile 1819.

A questo punto gli strali del «povero Polidori» si rivolgono contro lui stesso: gli editori della rivista, e poco dopo quelli dell'edizione in volume, presentano «Il vampiro» ambigualmente, dando a intendere che forse è dello stesso Byron. Goethe, credendo a quest'attribuzione, lo lodò come uno dei capolavori del secolo inglese. Ci sono tutti gli elementi per costruire un «caso» lettera-

rio: e infatti, da Venezia, Byron puntualmente replica asserendo di non essere l'autore di nessun «Vampiro», ma anzi di detestare quella genia.

Polidori riesce a farsi riconoscere come autore, ma invece delle trecento sterline promesse al sommo vate, gliene vengono liquidate trenta. Due anni dopo, licenziato da Byron, perseguitato dai debiti, deluso nel suo tentativo di emulare il poeta «maledetto», Polidori si toglierà la vita ingerendo dell'acido prussico. Al momento della morte ha solo ventisei anni: «vampirizzato», è proprio il caso di dirlo, dall'ombra byroniana sotto la quale ha vissuto.

Il testo del «Vampiro» non era sconosciuto in Italia: tradotto a Udine già nel 1831, venne riproposto negli anni Sessanta in una bella antologia curata da Ornella Volta; oggi ne circolano tre nuove edizioni, uscite quasi simultaneamente per un tardivo omaggio a questo papà «italiano» del racconto nero. L'edizione di Studio Tesi, tuttavia, si raccomanda per la completezza dei documenti che fanno conto al testo: sicché questo «Vampiro» può ben definirsi un dossier sulla nascita d'un

mito romantico, e certamente sull'opera di Polidori.

A un'esaurente premessa della curatrice, Giovanna Franci e Rossella Mangano, segue il racconto di Polidori dato in una moderna traduzione, il «Frammento» incompiuto di Lord Byron, un'avventura apocirica di Lord Ruthven uscita nel 1820 e anch'essa attribuita a Byron col titolo «La sposa delle Isole», infine, le lettere di smentita di Byron e di confessata paternità dell'italiano.

Il tutto accompagnato da una buona bibliografia e da una suggestiva raccolta di illustrazioni, che, quando non sono «ad hoc», hanno il pregio di accostare con la dovuta ironia il lato nero e cupo del romanticismo a quello più esotico e romantico della decisione di riprodurre il «Beau Brummel» di Robert Dighton, uno dei ritratti celebri del primo Ottocento, per dare un volto e una fisionomia al gentiluomo vampiro.

Quanto ai testi in sé — e al di là del piacere di ricostruire il caso letterario — diremo che sono una piacevole sorpresa: il «Vampiro» di Polidori non è, come sostengono le curatrici mettendo un po' le mani avanti, un racconto «ingenuo» e approssimativo nella trattazione dei personaggi; è, semplicemente un sogno a occhi aperti. Ma la vera sorpresa del volume è costituita dalla «Sposa delle Isole», racconto di autore anonimo uscito nel 1820 per capitalizzare sui successi di Lord Ruthven: un'avventura fiaba folklorica, dove il tema del vampiro torna alle sue origini semplici e popolari, unendosi a quelli più tradizionali delle fate, del matrimonio rimandato, del doppio maschio. Una fiaba di «suspense» in cui fa piacere credere.

Giuseppe Lippi

Sopra, due illustrazioni dal «Vampiro» di Studio Tesi.

La rassegna dei libri

Le fiabe dei Piccoli

Messe un po' in disparte dalla letteratura infantile di qualche anno fa, le fiabe classiche sono oggi tornate alla riscossa. Dopo aver sostenuto per anni che il mondo fantastico della fiaba, i suoi contorni magici, la scarsa credibilità dei suoi personaggi erano temi poco adatti per il corretto sviluppo mentale di un bambino del nostro secolo, pedagogisti e psicologi si sono infatti ricreduti comprendendo come, oggi più che mai, la fiaba abbia una sua validità e attualità.

Se è infatti vero che il mondo in cui viviamo offre al bambino molti più interessi e stimoli di un tempo, è però altrettanto vero che in questo mondo lo spazio riservato alla fantasia si fa sempre più ristretto. Ecco dunque l'attualità della fiaba come mezzo per sognare, per sviluppare la fantasia, per evadere in un mondo colorato in cui non vi sono più limiti di tempo né di spazio.

Ben vengano dunque le edizioni sempre più ricche e più belle graficamente di fiabe classiche che troviamo da un po' di tempo sugli scaffali delle librerie, come questi raffinati volumi dell'Editrice Piccoli che ripropongono tra fiabe tra le più amate dai bambini di ogni paese: «Le straordinarie avventure di Pollicino», «Il brutto anatroccolo», «Il fagiolino magico di Giacomino», (ciascuno: 48 pagg., lire 10 mila). Storie antiche ma sempre moderne, piacevoli anche per il gusto dell'occhio adulto grazie a un disegno accattivante.

Dell'editrice Piccoli sono usciti inoltre «Storie lunghe...» (testi di Ida Caggiano e Giovanna Nantegazza, illustrazioni di Ramon Sasatés, Mariapia, Karen Shishko), e tre volumetti della serie «Topo di biblioteca», che propongono un avviamento alla lettura: «L'avventura di Pinocchio» di Collodi, «Tante storie per giocare» di Gianni Rodari, «L'albero del riccio» di Antonio Gramsci. Quest'ultimo contiene alcune lettere dal carcere di Gramsci, inframmezzate da racconti di grandi autori.

Il «Topo di biblioteca» raccoglie, oltre a questi, i libri «Cuore» di De Amicis e «Sto-



ria di re Odisseo» tratta da Omero, ed è una collana di narrativa per la scuola elementare, completa di schede per la guida alla lettura.

M. I.
Sopra, illustrazione di Gerda Muller da «Il brutto anatroccolo».

*
Michele Tondo: «Invito alla lettura di Pavese». Mursia editore, pagg. 220, lire 5000.
Valentina Fortichiani: «Invito alla lettura di Morselli». Mursia editore, pagg. 180, lire 5000.

La preziosa collanina di «ritratti» letterari, una sorta di schematico archivio ragionato, si arricchisce di due nuovi titoli: Pavese e Morselli, l'uno personaggio già tanto acclamato, l'altro tardivamente scoperto, suicidi entrambi per una tragica sorte che solo la casualità editoriale ora accomuna.

Organizzati secondo uno schema facilmente didattico, questi compendi assicurano una dettagliata biografia, una storia della vita, un esame delle opere, un resoconto sulla critica, ampie note bibliografiche. Interessante in particolare il volume su Morselli, un autentico «postumo». Merito dell'Adelphi averlo scoperto, e averne iniziato la pubblicazione nel '74 a partire da «Roma senza papa».

Prima del suicidio (avvenuto nel '73), Morselli aveva scritto moltissimo tra romanzi, saggi, commedie. Non riuscì a pubblicare. Disse: «Se mi permettessero di pubblicare, ogni giorno potrei trattare un argomento diverso».

Ricordando Stendhal

Prosper Mérimée: «H.B.» - Sellerio editore, pagg. 86, lire 8000.

«Che amabili conversatori erano Mérimée e quel Beylie (Stendhal), di cui è impossibile rendere le conversazioni vivaci. Mérimée e Beylie avevano tra loro dei colloqui inimitabili per l'originalità totalmente opposta del loro carattere e della loro intelligenza, che metteva in risalto l'uno con l'altro e, con le contraddizioni, innalzava alla massima potenza spiriti tanto elevati».

Così scriveva Madame Ancelot in un suo volume di memorie intitolato «I salotti di Parigi», dedicato a quell'irripetibile stagione mondana e intellettuale che animò la capitale francese per buona parte dei primi decenni dell'Ottocento.

Quando Mérimée conobbe Stendhal nel 1821, a casa di J. Lingay, il primo aveva diciotto anni, il secondo ventotto. Nei «Ricordi di egotismo» Beylie rievoca il «povero giovane in giacca grigia, tanto brutto con il naso all'insù».

Ma all'antipatia tutta epidermica presto si sostituì un'evidente affinità ideale, che permise la nascita di un legame tra due spiriti per molti aspetti profondamente diversi tra loro. E Mérimée finì per diventare il cronista fedele delle gesta dell'amico, di cui amava annotarsi soprattutto opinioni e aforismi.

Gli appunti frettolosi scarabocchiati su qualche taccuino sera dopo sera vennero raccolti nel 1850 in un piccolo libro azzurro stampato quasi privatamente.

In occasione della pubblicazione del primo volume della corrispondenza di Stendhal, nel 1855, Mérimée intervenne di nuovo con un secondo gruppo di ricordi. I due scritti finirono poi per confondersi in «Portraits historiques et portraits littéraires», e qui rimasero a riposare sino a quando l'editore parigino Dervies-Solmi non li propose singolarmente.

A un anno di distanza dall'edizione francese la Sellerio ne offre una traduzione italiana curata da Giuseppe Scarrà.

E. P.

CRONACHE DEL NORD - EST

CONVEGNO COMUNITARIO IN OTTOBRE

Trieste terrà a battesimo un nuovo organo europeo

Si tratta del Consiglio delle Regioni della Cee

TRIESTE — Si terrà a Trieste in ottobre (da martedì 2 a venerdì 5) la conferenza delle regioni periferiche della Comunità economica europea: un organismo che riunisce ben 62 Regioni di nove Stati e che tratta problemi, situazioni ed esigenze comuni delle aree marginali e riverasche della Cee e non sempre facili da rapportare con i centri decisionali politici anche della stessa Comunità. La conferenza — la cui segreteria permanente ha sede in Francia, nella città bretone di Rennes — si riunisce ogni anno in una delle regioni aderenti: lo scorso anno si è tenuta nella città normanna di St. Malo.

La prossima sessione triestina (che sarà ospitata nella ristrutturata sede della stazione Marittima) è destinata ad assumere un significato tutto particolare, in quanto si è deciso di gettare le basi per la fondazione di un Consiglio delle Regioni europee. E questo sulla linea della risoluzione adottata al Parlamento europeo di Strasburgo nello scorso gennaio di coinvolgere nel dialogo politico comunitario le Regioni e le loro associazioni. Anche in questa prospettiva ai lavori della conferenza daranno

il loro apporto sia le esistenti comunità di lavoro delle Regioni Alpe Adria, quella delle Regioni centrali Arge-Alp e la comunità delle Regioni alpine occidentali e sia, in modo specifico, la conferenza dei presidenti delle Regioni italiane.

L'ordine organizzativo della conferenza di Trieste spetta all'amministrazione regionale del Friuli-Venezia Giulia e si tratta di un impegno notevole. I soli delegati ufficiali saranno non meno di duecento, ai quali andranno ad aggiungersi gli osservatori, i giornalisti.

Per mettere a punto i vari aspetti organizzativi è a Trieste il segretario generale della conferenza delle Regioni periferiche e marittime della Cee, George Pierret, il quale ha avuto una serie di colloqui con l'assessore regionale Solimbergo e i suoi collaboratori ed è stato ricevuto per un lungo e cordiale colloquio dal presidente della giunta regionale, Comelli.

Sono stati pure fissati i due grandi temi su cui si articoleranno i lavori della conferenza: «Aziende nuove e impieghi futuri» e «Rafforzamento del ruolo regionale nella vita comunitaria».

ZOPPICA AI PRIMI PASSI LA NUOVA INIZIATIVA REGIONALE

Boschi: l'Sos antincendi soltanto in ore d'ufficio

Di domenica e alla sera alla centrale operativa risponde la segreteria telefonica

TRIESTE — «Se vedete un bosco in fiamme, telefonate al 212020. Qualcuno vi risponderà, 24 ore su 24. E potrà dare l'allarme». Così l'amministrazione regionale aveva presentato non più di tre mesi fa l'attività del Cor, il centro operativo antincendi boschi. Erano stati affissi manifesti e radio tv e giornali ne avevano parlato a lungo.

A distanza di tre mesi il Cor ha ridotto la sua attività: funziona solo durante l'orario di ufficio. Dopo le 17 e fino al mattino successivo, nei giorni prefestivi e festivi, all'altro capo del filo vi risponde solo una segreteria telefonica.

E come una segreteria telefonica possa dare l'allarme alle squadre dei volontari, ai vigili del fuoco, all'esercito, resta un mistero.

Quel che è ancora più incomprensibile è che la segreteria entra in funzione nel fine settimana, proprio quando la probabilità che scoppi un incendio è massima. Lo dice anche il piano regionale di difesa dei boschi. A pagina 17 infatti si legge: «Esaminata la distribuzione degli incendi secondo i giorni della settimana emerge che la domenica è il più pericoloso. Si capisce quindi la grande responsabilità di coloro che nei boschi vanno per svago, ricreazione o sport».

Ma il problema non finisce qui. I volontari iscritti alle liste della Regione, prima di intervenire su di un incendio devono chiedere l'autorizzazione al Cor di Udine. Un tanto, sia per una corretta gestione amministrativa e contabile (ogni volontario percepisce circa 10 mila lire per ora di intervento), sia per usufruire di una copertura assicurativa in caso di incidenti.

Ma come possono i volontari ottenere l'autorizzazione a intervenire sull'incendio se all'altro capo del telefono c'è solo un nastro registrato?

A dire il vero alcuni gruppi antincendio di Trieste hanno chiesto spiegazioni alla direzione regionale delle foreste di Udine. Il Breg, il Wuf, la Santa Barbara e il Cb Nord Est il 31 maggio hanno spedito un telegramma: «Chiediamo urgenti disposizioni circa modalità procedurali da osservare in occasione eventuali spegnimenti da effettuare durante fascia oraria di carenza Cor».

La risposta l'hanno avuta a quasi 20 giorni di distanza, esattamente il 18 giugno. Il direttore regionale delle foreste Riccardo Querini ribadisce che il servizio del Cor è sospeso nel fine settimana. Non una parola sulle procedure di intervento. «Si conferisce scritto nella lettera... il contenuto della nota 3889». E la nota 3889 firmata dall'assessore delegato alle foreste Carlo Vespasiano rende noto a vari uffici amministrativi la sospensione dell'attività con-



Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

in caso di incendio di bosco telefonate al 212020

centro operativo regionale per la lotta agli incendi boschivi

REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA DIREZIONE REGIONALE DELLE FORESTE

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

Il manifesto diffuso dalla Regione in marzo per pubblicizzare il centro operativo per la lotta agli incendi boschivi

FONDI NAZIONALI A SOSTEGNO DEI CONTRIBUTI DA EROGARE

«Buoni casa»: alla Regione nove miliardi dello Stato

TRIESTE — La giunta regionale, concluso l'esame per l'ammissione al beneficio della legge n. 75 in ordine agli interventi finanziari per la casa, ha approvato la normativa che disciplina l'accesso ai «buoni casa» per l'utilizzo di oltre 9 miliardi di lire di fondi statali.

Il comitato per l'edilizia residenziale ha, infatti, autoriz-

zato il Friuli-Venezia Giulia - in quanto già dotato a differenza delle altre Regioni, di una propria legislazione, che copre con fondi del bilancio regionale tutte le finalità previste dai «buoni casa» - ad utilizzare questi «buoni casa» con le stesse graduatorie redatte per la ripartizione dei contributi stanziati con il testo unico. Pertanto, circa 900 persone avranno la possibilità di scegliere questa ulteriore forma di contributo a seguito di specifica comunicazione da parte della direzione provinciale dei lavori pubblici.

La fase attuativa spetta, ora, agli operatori, ai Comuni ed agli uffici. Con il disegno di legge sul piano di edilizia per l'edilizia e con quello sul recupero edilizio, attualmente in fase di elaborazione, anche il quadro di riferimento legisla-

tivo acquisirà caratteri di completezza ed organicità.

La giunta regionale ha proceduto con tempestività, approvando in tempi brevi gli atti necessari per l'utilizzo di cospicui fondi da destinare alla casa, fondi che consentiranno - come ha ribadito l'assessore competente Bomben -

di dare una risposta alla occupazione nel settore edile. Approvando, inoltre, gli elenchi di riserva dei beneficiari da ammettere a contributo per gli anni successivi la Giunta ha dato una impostazione programmatica e si è assunta un impegno preciso per ulteriori interventi.

Trombetta (Psi) sul ruolo di Comelli

TRIESTE — Il segretario regionale del Psi, Gianfranco Trombetta, in una riunione del gruppo consiliare, ha messo in evidenza l'importante apporto dato sia dagli assessori socialisti, ed in particolare dall'assessore Francescuto, sia dal gruppo, per la definizione di un testo di legge di attuazione della legge 70 equilibrato.

Il segretario socialista ha anche elogiato l'opera del presidente della Giunta Comelli che, ha detto - è un elemento di equilibrio all'interno della maggioranza e sintetizza la capacità innovativa che questa stessa maggioranza pentapartita si è data e che ha dimostrato di saper tradurre in atti concreti come nel caso dell'approvazione del disegno legge 115.

IL TRIBUNALE ALLA PRIMA UDIENZA DICHIARA LA NULLITÀ DEI RINVII A GIUDIZIO

La fabbrica illegale di armi a Pordenone Istruttoria da rifare e imputati in libertà

PORDENONE — Con una clamorosa decisione, il Tribunale di Pordenone, chiamato a giudicare sulla banda accusata di aver costruito i mitra Sten in una officina del capoluogo della Destra Tagliamento, ha dichiarato la nullità dell'ordinanza di rinvio a giudizio per i tredici imputati firmata il 10 aprile scorso al termine di una lunga e laboriosa istruttoria dal giudice dott. Mannino, che dovrà ora venir rifatta. Il Tribunale, inoltre, ha ordinato l'immediata scarcerazione o la cessazione degli arresti domiciliari per alcuni imputati, mentre altri resteranno in carcere in quanto colpiti da un secondo mandato di cattura, emesso nel corso dell'istruttoria, per arruolamento di mercenari in Stati esteri.

L'ordinanza del Tribunale (presidente Fontana, a latere Giacobini e Caputo; pubblico ministero Ugolini), letta dopo un'ora di camera di consiglio,

ha accolto alcune eccezioni preliminari avanzate dai ventuno avvocati difensori. Le eccezioni riguardavano aspetti formali e anche sostanziali del procedimento.

La prima eccezione verteva sull'insufficienza dei termini lasciati ai difensori per prendere visione degli atti dell'inchiesta (un fascicolo di 1900 fogli) e per presentare le istanze e le memorie ritenute più opportune. Nell'ordinanza del Tribunale si precisa in proposito che la cancelleria del Tribunale dove vennero depositati gli atti, non fu aperta al pubblico per tutte le cinque ore previste dalla legge e che tra l'altro il previsto rilascio di copie agli avvocati poté avvenire soltanto cinque giorni dopo il deposito del fascicolo negli uffici, quando ormai i termini erano scaduti.

Un'altra eccezione riguardava il mancato deposito in cancelleria dei corpi di reato, cioè i mitra Sten e parti di

essi. Un'altra ancora metteva in evidenza la difformità tra i reati addebitati agli imputati negli ordini di cattura nel rinvio a giudizio con quelli contestati, invece, nel corso dell'istruttoria.

«Una corsa contro il cronometro che ha l'obiettivo della difesa», hanno sostenuto gli avvocati ricordando come l'ordinanza di rinvio a giudizio venne depositata il 10 aprile, giusto un anno dopo i primi arresti, cioè alla scadenza dei termini di custodia preventiva.

Il processo quindi, si è arrestato alle sue prime battute. Tutti i tredici imputati, accusati di costruzione, detenzione e porto di armi da guerra, erano presenti in aula. Antonio Moccia (Milano), Adriano Paschetto (Milano), Vincenzo Buffo (Trapani), Dino De Benedetti (Cordenons), Pierangelo Morandi (Cordenons), Paolo Vada (Milano), e Mario Mari

(Milano), sono comparsi in stato di detenzione.

A Maria Alfa Mestriner (Treviso), Maria Pia Mastrociccio (Cordenons), Rino Pezzutto (Forcia) e al principe Boris Luciano degli Arodos di Rachewiltz, invece, erano stati concessi mesi fa gli arresti domiciliari. Infine, Giorgio Fadel (Zoppola) e Caterina Bonici (Milano) si trovano in libertà provvisoria.

L'ordine di scarcerazione o di cessazione degli arresti domiciliari emesso dal Tribunale riguarda Buffo, De Benedetti, Morandi, la Mestriner, la Mastrociccio, Pezzutto e Vada. Restano in carcere, perché colpiti da un mandato di cattura per arruolamento di mercenari in Stati esteri, Moccia, Paschetto e Mari, mentre il principe de Rachewiltz, accusato anche di questo reato, è da tempo agli arresti domiciliari per ragioni di salute.

D. D.

QUATTRO MILIARDI DELLA REGIONE PER L'85 E L'86

Lo scalo di Ronchi si attrezza per i futuri collegamenti aerei

TRIESTE — «Costante impegno dell'amministrazione regionale finalizzato all'incremento del traffico aereo nel Friuli-Venezia Giulia, anche al fine di contrastare le conseguenze della marginalità geografica della regione rispetto al territorio nazionale ed ai Paesi europei».

Questa la motivazione espressa dall'assessore ai trasporti e traffici, Di Benedetto, nel corso di una riunione dell'esecutivo che ha approvato un finanziamento di quattro miliardi di lire a favore del Consorzio per l'aeroporto regionale.

Grazie a questo stanziamento, ripartito nei due prossimi esercizi finanziari 1985 e 1986, si potrà concretizzare una serie di programmi per l'ulteriore miglioramento e potenziamento degli impianti e delle strutture dello scalo di Ronchi dei Legionari.

E ciò mentre si stanno già portando a termine la costruzione della nuova aerostazione, che avrà una capacità all'incirca doppia dell'attuale (i lavori termineranno nel corso della stagione estiva), l'am-

pliamento del ricovero per i cosiddetti «mezzi di rampa» (carrelli, scale ed altri mezzi per l'assistenza a terra degli aerei) e l'ammmodernamento delle strutture destinate al traffico merci.

E inoltre previsto il rinnovo degli impianti obsoleti e l'ampliamento dell'attuale piazza-

le di sosta.

In proiezione futura questi lavori di adeguamento e di rinnovo dell'aeroporto regionale (nel 1983 hanno fatto scalo a Ronchi soltanto per quanto riguarda i vettori delle linee nazionali 4.269 aerei per complessivi 221.789 passeggeri partiti ed arrivati) potranno trovare immediata applicazione allorché verranno istituite le aerovie dirette verso l'Europa settentrionale. Cadute le limitazioni imposte dallo stato maggiore della Difesa, il Consorzio è fortemente impegnato nella definizione delle procedure tecnico-operative necessarie all'apertura del «corridoio aereo» per Udine, Gemona e Villaco, in Austria, mentre ulteriori procedure sono allo studio per concretizzare la possibilità di avviare voli diretti per Monaco di Baviera.

Inoltre, come ha rilevato l'assessore Di Benedetto, si prospettano notevoli sviluppi per l'aeroporto di Ronchi dopo la costituzione della società «Aligulia», impegnata in voli a carattere interregionale (aviazione di III livello).

In poche righe

«Gondoliere» e lavori sulla linea

TRIESTE — I viaggiatori che saliranno domani sul diretto Venezia Vienna («Gondoliere») subiranno qualche disagio per alcuni lavori sulla linea Pontebbana.

Il compartimento F's di Trieste comunica che il tratto fra Carnia e Pontebbana dovrà essere percorso a mezzo di autocorse sostitutive predisposte dalle stesse Ferrovie.

L'interruzione è dovuta al brillamento di alcune microcariche esplosive fra le stazioni di Carnia e Moggio allo scopo di abbattere un grande masso.

Per ragioni tecniche, di composizione dei treni, già oggi il treno 233 da Vienna staccherà a Tarvisio Centrale tutte le carrozze internazionali a eccezione del Vienna-Marsiglia. I viaggiatori effettueranno a Tarvisio Centrale il trasbordo.

Servizi militari: relazione a Firenze

TRIESTE — Palazzo Vecchio a Firenze ospiterà sabato i lavori di un convegno su «Forze armate nella realtà civile delle Regioni italiane-aspetti e problemi». All'incontro, presente il ministro per la difesa on. Spadolini, interverrà anche il presidente della giunta regionale Comelli, accompagnato dall'assessore Bomben. Il convegno, cui hanno dato adesione il Friuli-Venezia Giulia, l'Emilia Romagna, le Marche, e la Toscana, è stato organizzato dal comitato regionale per le celebrazioni del 40esimo anniversario della Resistenza e Liberazione della Toscana.

Il presidente Comelli interverrà sul tema delle servizi e della presenza militare sul territorio, che interessa molto da vicino la realtà delle nostre terre. L'assessore ai lavori pubblici Bomben farà una comunicazione sul problema degli alloggi per i militari.

Cordoglio per Bisaglia e Strauss

Telegrammi di partecipazione e cordoglio per la morte del senatore dc Antonio Bisaglia e per l'improvvisa scomparsa della moglie del presidente della Baviera, Strauss, sono stati inviati dal presidente della giunta regionale Antonio Comelli.

Iscrizioni al convitto «Paolo Diacono»

CIVIDALE DEL FRIULI — Il convitto «Paolo Diacono» di Cividale informa che ogni anno il ministero della pubblica istruzione emana un concorso per l'assegnazione di posti gratuiti e semigratuiti nel convitto. Il concorso è riservato a studenti maschi residenti nella regione, purché bisognosi e meritevoli. La Provincia di Udine, a sua volta, concede annualmente sussidi di studio che possono coprire in tutto o in parte le spese sostenute per la permanenza in convitto. Per ogni chiarimento le famiglie interessate possono rivolgersi agli uffici del «Paolo Diacono», dal lunedì al sabato, dalle ore 10.30 alle 12.30.

Mediatori marittimi

TRIESTE — Sarà indetto dalla Camera di commercio, industria, artigianato ed agricoltura di Trieste l'annuale sessione d'esami per l'iscrizione nel ruolo dei mediatori marittimi delle province di Trieste, Udine e Gorizia. Il termine per la presentazione delle domande di partecipazione scade improrogabilmente il 1° settembre prossimo.

Per eventuali informazioni rivolgersi all'Ufficio ali e ruoli professionali della Camera di commercio di Trieste (piazza della Borsa 14, III piano, stanza 313 - tel. 60445 interno 241 - orario: 8.30-11.40).

Pirano: nuovi orari estivi

PIRANO — Con quest'anno a Pirano, durante i mesi del massimo afflusso turistico, entrerà in vigore tutta una serie di nuovi orari. Dal primo luglio al 31 agosto, la sera, i negozi di generi alimentari rimarranno aperti fino alle 20 e quelli di pelletteria, di oggetti-regalo e librerie, fino alle 22. Sino alle 20, e rispettivamente alle 21, saranno aperti gli uffici postali e gli sportelli bancari.

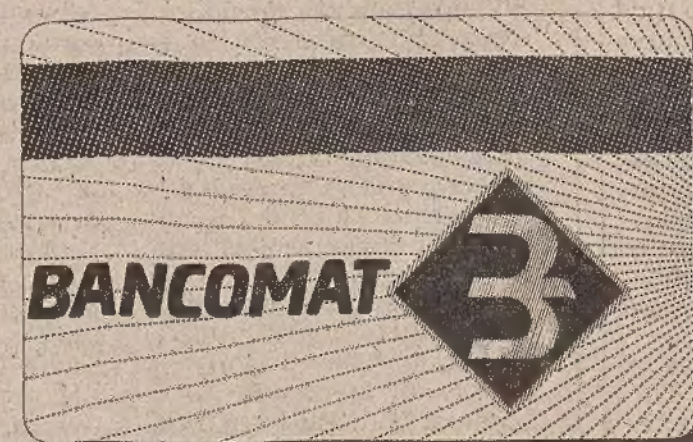
Di domenica i negozi di alimentari saranno tutti aperti e non più come finora, a turno. I locali pubblici, nella bassa stagione, chiuderanno alle 23 ed in quella di punta serviranno la clientela fino alle 24 ed anche più tardi.

Sapete cosa fare se avete bisogno immediato di contante e non avete tempo di passare in banca?

Facile, usate una carta di prelievo Bancomat.

24 ore su 24. In ogni giorno dell'anno. In ogni parte d'Italia.

Sì, migliaia di sportelli automatici di tutte le banche italiane vi assicurano il contante immediato. Senza fare code, dove e quando volete. Chiedete alla vostra banca una carta di prelievo Bancomat e avrete sempre il contante a portata di mano.



CONTANTE COMODITÀ.

GIORNALE DI TRIESTE

ALTRE NUBI SULLA CANDIDATURA DI TRIESTE

Sinicrotrone: ora il progetto c'è
ma spunta un asse Parigi-Bonn

Un appello al governo da Bruxelles - Cento miliardi non bastano più

E' possibile che la scelta della localizzazione del sinicrotrone europeo debba essere di pertinenza esclusiva della Francia e della Germania e che gli altri Paesi partecipanti al progetto debbano fungere solo da spettatori? Se non interverranno fatti nuovi, è questa la prospettiva che si va affermando secondo gli orientamenti emersi nei giorni scorsi a Bruxelles nell'contro delle delegazioni intergovernative.

La riunione è stata dedicata alla presa d'atto del progetto esecutivo della «grande macchina», che l'apposito gruppo di studio guidato dal prof. Sergio Tazzari, del Laboratorio di Frascati, ha ultimamente concluso, riservandosi di rendere noto nelle prossime settimane anche il relativo costo aggiornato. Ma nell'occasione è stato fatto il punto sulla scelta del sito, ed è qui

che è emersa l'esistenza di contatti diretti franco-tedeschi, tali da far supporre che il problema della localizzazione della «macchina di luce» possa essere il frutto di una loro consultazione bilaterale.

La Francia e la Germania hanno già in comune una serie di programmi di ricerca e sembrano tendere a una reciproca spartizione delle iniziative. Intanto, per quanto riguarda i siti tedeschi, le candidature sono aumentate da due a tre: a quelle iniziali di Dortmund e di Jülich (Germania) se n'è infatti aggiunta ora una terza, quella di Honeberg; mentre le candidature francesi restano due, quella sostenuta ufficialmente dal governo di Parigi, che è Strasburgo, e quella avanzata autonomamente dall'università di Grenoble.

A loro volta i danesi insistono

per la candidatura di Risø (Copenaghen), che all'inizio appariva come la più temibile concorrente per Trieste.

Ma alla candidatura di Trieste — che viene ufficialmente sostenuta dal governo italiano con l'offerta d'assunzione di metà della spesa per l'impianto, offerta tuttora la più valida sotto il profilo economico — se n'è aggiunta una seconda italiana, quella di Ispra per iniziativa di quel Laboratorio e con l'autorizzazione dell'Euratom (ma è una candidatura che non viene accompagnata da alcuna «dotazione» e che perciò rischia solo di indebolire la proposta di Trieste).

Della brutta piega assunta in sede europea dalle prospettive triestine è stato immediatamente informato il ministro della ricerca scientifica Luigi Granelli con un telex inviato da Bruxelles dalla delega-

zione italiana, che era formata dal segretario generale del ministero della ricerca scientifica prof. Italo Roca, dal consigliere economico dell'Ambasciata italiana a Bruxelles prof. Damiano Spinola, dal prof. Sergio Tazzari e dal triestino prof. Luciano Fonda del Centro di fisica di Miramare.

La sensazione ora è questa: che per il rilancio della candidatura di Trieste il governo debba ulteriormente elevare la sua offerta, che è già di 100 miliardi secondo quanto deciso a suo tempo dai ministri Romita, Colombo e Bodrato. Ma che soprattutto si debba avviare una trattativa — come nel positivo caso dell'Unido — nelle sedi propriamente politico-diplomatiche. Ed a questo fine certamente contesa la stessa capacità di mobilitazione delle forze politiche e scientifiche triestine.

CONFERMATO IL PRIMO SONDAGGIO: ALLE SUPERIORI I PROMOSSI SONO APPENA LA METÀ

Giugno sempre più nero a scuola

	1981/82	%	1982/83	%	1983/84	%	DIFFERENZA IN PERCENTUALE
PROMOSSI	4727	54,99	4470	55,28	4227	52,52	-2,47
ITAL.	4016	52,65	4035	54,64	3831	51,88	-0,77
SLOV.	381	59,71	435	61,96	376	60,16	+0,45
BOCCIATI	1282	14,91	1246	15,40	1304	16,19	+1,28
ITAL.	1218	15,96	1183	16,02	1235	16,63	+0,67
SLOV.	64	10,03	63	8,97	68	10,88	+0,85
RIMANDATI	2586	30,08	2370	29,30	2517	31,27	+1,19
ITAL.	2393	31,37	2166	29,33	2336	31,47	+0,10
SLOV.	193	30,25	204	29,05	181	28,96	-1,29

La variazione percentuale in ultima colonna si riferisce al confronto tra i dati dell'anno scolastico 1981/82 e quelli del 1983/84.

Sensibile peggioramento rispetto all'83. Il record negativo al tecnico «Galvani». Meno bocciature negli istituti sloveni

Ancora un giugno «nero» per le scuole superiori triestine. Sedici studenti su cento sono stati bocciati, altri trentuno dovranno ripresentarsi agli esami di settembre per riparare una o più materie. La percentuale di promossi è calata vistosamente: quest'anno non supera il 52 per cento, contro il 55,28 del 1982-83 e il 54,99 di due anni fa. La stangata non lascia troppe illusioni: gli insegnanti non sono mai stati così severi negli scrutini finali come questa volta.

Il record negativo spetta alle scuole di lingua italiana. Su 7422 studenti scrutinati i promossi sono appena 3851 (51,88 per cento). In crescita il numero di bocciati, 1235 (16,63), e quello dei rimandati, 2536 (31,47). La percentuale di promossi cala del 2,76 per cento rispetto all'anno scorso, mentre aumentano le bocciature

(+0,61) e gli esami di riparazione (+2,14).

Il primo posto nella classifica dei risultati disastrosi se l'aggiudica il «Galvani»: il 69,44 per cento degli studenti non è riuscito ad assicurarsi la promozione a giugno. I bocciati superano il 32 per cento, mentre il 36,58 dei ragazzi trascorrerà l'estate sui libri a prepararsi per gli esami di settembre. Anche il tecnico femminile «Deledda» non se la passa troppo bene: 23,62 p.e. di bocciati e addirittura il 39,62 di rimandati, con un totale di risultati negativi che supera abbondantemente il 63 per cento.

Oltre al «Galvani», tantissimi gli studenti bocciati anche al «Sandrini» (24,81) e all'Istituto per geometri (23,73). Dopo il «Deledda» e il «Galvani» una marea di esami di riparazione hanno collezionato anche il «Nordio» e il «Sandrini», entrambi oltre il 36 per cento.

Nelle scuole di lingua slovena la situazione è di poco più rosea. Su 625 studenti scrutinati, i promossi sono 376 (60,16), i respinti 68 (10,88) e i rimandati 181 (28,96). L'aumento delle bocciature: +1,91 rispetto all'anno scorso, +0,85 nel confronto con i dati del 1981-82. Gli esami di riparazione, invece, sembrano un po' passati di moda.

L'Istituto professionale per l'Industria e l'artigianato «Jozef Stefan» è la scuola che ha il numero più alto di Trieste di studenti bocciati e rimandati: 69,55 p.e. Dagli scrutini il 42,60 è uscito con esami di riparazione, mentre il 26,95 ripeterà l'anno. Molti respinti anche all'Istituto per geometri, dieci su 46.

Esami di riparazione: la scuola magistrale si è appollaiata in testa alla classifica, con il 45 per cento. Su venti studenti iscritti ben nove dovranno puntare tutto sulla prova d'appello di settembre. La palma dei migliori, a Trieste, è ancora ben salda nelle mani dei licei classici. Tra le scuole di lingua italiana il «Petra» ha promosso 380 studenti su 534 (71,16) e il «Dante» 295 su 447 (65,99). Nelle scuole di lingua slovena la sezione classica del liceo scientifico «France Preseren» ha sfiorato addirittura il 90 per cento di promossi: trenta studenti su 34.

A. M. L.

In poche righe

«Europee»: considerazioni sui risultati

La sezione di Trieste del Movimento federalista europeo informa che domani pomeriggio alle 18, al Centro congressi della Fiera di Trieste, nell'ambito della manifestazione «Giornata europea» si svolgerà un incontro su «Considerazioni sui risultati delle elezioni del Parlamento europeo 1984». Condurrà la discussione l'avv. Manlio Cecovini.

Seminario sulla tossicodipendenza

Il centro antroposofico San Giorgio e la cooperativa agricola Monte San Pantaleone, organizzano un seminario artistico-terapeutico sul fenomeno della tossicodipendenza. La terapeuta, Eva Mees che dirige una scuola in Olanda, terrà conferenze sui temi: «La terapia artistica come rimedio e recupero del drogato» (con diapositive), e «Le arti al servizio del pensare, sentire e volere».

Il seminario avrà luogo nella sede dell'ex Ospedale Psichiatrico di San Giovanni (Padiglione M) sabato 30 giugno con inizio alle ore 16 e domenica 1 luglio alle ore 9 e alle ore 15.30.

Divieto di sosta in via San Nicolò

Per lavori di restauro dell'edificio di Piazza Tommaseo 4, è stata disposta l'istituzione del divieto di sosta in via San Nicolò, lato numeri pari, nel tratto antistante la chiesa greco-orientale, da lunedì a venerdì, dalle 9 alle 17, per tutta la durata dei lavori. Sono stati anche istituiti divieti di sosta e fermata a carattere permanente lungo tutto lo steccato di protezione dei lavori prospiciente le vie San Nicolò, Riva Tre Novembre, Piazza Tommaseo e Canal Piccolo, nonché in via Canal Piccolo, lato numeri dispari, per 10 metri a partire dall'angolo con Piazza Tommaseo verso Piazza della Borsa.

Venerdì consiglio a San Dorligo

Il consiglio comunale di San Dorligo della Valle di riunirà venerdì prossimo, alle 18.30 in seduta straordinaria. Nel corso dei lavori si parlerà, tra l'altro, dell'adozione della variante numero 6 al piano regolatore comunale e dell'istituzione nel comune delle tabelle merceologiche TA e IB.

JUGOSLAVO (SENZ'ARMI) IN UN NEGOZIO DI VIA MILANO

A diciott'anni tenta la rapina
ma è bloccato da un finanziere

Cerca di rapinare un negozio ma viene bloccato da un finanziere e finisce al Coroneo. E' accaduto ieri mattina poco prima di mezzogiorno nel negozio «Walmart 2» di via Milano 16. Protagonista un giovane jugoslavo di 18 anni, Alan Hirs, residente a Zagabria.

«Ero solo nell'ufficio quando l'ho visto entrare» racconta Laura Dolenz, 36 anni, via Peralba 36, impiegata. «Mi sono avvicinata al banco. Parlava solo croato, ma a gesti mi ha fatto capire che voleva un caso. Gliene ho mostrati tre, ne ha scelto uno. Poi mi sono avvicinata alla cassa. Dovevo aspettare la commessa per poter conoscere il prezzo. Il giovane mi ha allora fatto capire che voleva anche un paio

di guanti. Sono andata verso il fondo del negozio, lui mi ha sbattuto a terra. Poi mi ha mostrato una tasca del giubbotto in jeans che aveva addosso. Mi ha fatto capire — come fanno i bambini per gioco — che all'interno c'era una pistola».

«E' andato alla cassa ma non è riuscito ad aprirla — continua l'impiegata. Allora mi ha fatto alzare. Nemmeno

io sono riuscita ad aprirla: ero troppo emozionata. In quel momento è entrato un finanziere, il ragazzo è scappato in strada ma è stato subito bloccato».

Paolo Ricci, 25 anni, finanziere in servizio alla caserma di passaggio Sant'Andrea ha subito perquisito il rapinatore. Ma Alan Hirs non aveva armi addosso. E' arrivata una pantera della «volante».

«Spaccata» all'alba in un negozio

«Spaccata» ieri alle prime luci dell'alba nel negozio di ottica «Primato» in via Battisti 9. I ladri hanno mandato in mille pezzi la vetrina e hanno rubato dieci paia di occhiali «Ray-ban», per un valore complessivo di un milione e mezzo. Il proprietario Marino Rotta, 23 anni, via Campanelle 220, non ha potuto far altro che denunciare il furto.

STATO CIVILE

NATTI: Zivir Rachele, Barazzutti Jessica, D'Urzo Carmela, D'Aloia Jolanda, Querin Alessandra, Felletti Ernesto, Cernaz Alessia, Forte Marianna, Sofia Emanuela, Boscolo Elisa, Gregori Alessandro, Spezzini Francesco, Rocconi Myrtil, Martinelli Giovanna, Terrelli Maria, Colli Giuliana, Marastoni Stefano, Jana Kalo, Pullin Benedetta.

MORTI: Zeriali Valentino, anni 80; Stocovich Maria, 85; Antoni Floriano, 84; Pecchiari Rosanna, 32; Marussi Maria, 86; Napolitano Assunta, 86; Bizin ved. Seabar Anna, 78; Pittaro in Carnio Miralda, 65; Svetina Silvana, 64; Bonin in Del Gusto Maria, 55; Sacchi ved. Leone Eufemia, 87; Pelizzon Ferruccio, 56; Prodan Eugenio, 50; Fantin Ottorino, 51; Marzari Giordano, 66; Stradotto Guido, 82; Emberger Maria ved. Vecchioli, 94; Vascotto Maria, 89; Bergino Vladimir, 78; Vidmar Marcello, 72; Maricini Emilio, 84; Cuch Miralda, 72; Lattanzio ved. Sacco Pasqua, 73; Gajari Aranka, 62; Malalan Stefania, 85; Moruzzi Luigia, 83; Passioni Giovanni, 83; Scherzani Romana, 97; Latin ved. Ciovolich Lucia, 82; Rovato Domenico, 64; Cassali Valerio, 72; Lepre Livio, 50; Sors ved. Valdemarin Maria, 79.

La pubblicità sul nostro giornale è curata dalla

Società Pubblicità Editoriale

PRESENTATO IL LIBRO SUL «PROBLEMA TRIESTE»

Pci: questa volta la crisi
può essere irreversibile

Un libro su Trieste per il futuro di Trieste. Nasce così, con il chiaro intendimento di collocarsi nella ristretta cerchia dei contributi culturali che sanno fare analisi retrospettive senza perdere i legami con la realtà, il secondo volume della prevista trilogia comunista sulla storia della nostra città.

Dopo «Comunisti a Trieste. Un'identità difficile», è ora la volta del libro «Dalla liberazione agli anni '80. Trieste come problema nazionale». Il lavoro, nato, come il precedente, dai seminari promossi dall'Istituto studi comunisti Emilio Sereni di Cascina, è stato presentato ieri, al Circolo della Stampa dal curatore Claudio Tonel e da Ugo Poli, responsabile di uno dei sei saggi proposti di pubblico, quello dedicato alle «lotte operaie e agli obiettivi di sviluppo», dall'amministrazione alleata ai giorni nostri.

La Trieste sottoposta ad analisi è in fondo quella che finora è rimasta più negletta,

quanto a bibliografia e interessi generali. Si parte dal dopoguerra per finire, passando attraverso il Trattato di Osimo, alle elezioni provinciali, comunali e circoscrizionali del 6 giugno 1982. Un lungo percorso scandito da un lungo percorso scandito da contributi di sette autori: Cecilia Assanti, Bruna Braida, Stelio Spadaro, Ugo Poli, Paolo Geri, Diana e Giorgio De Rosa, ai quali si aggiunge Giorgio Napolitano con una lunga prefazione.

Ne viene fuori l'immagine di una città tormentata, politicamente instabile, quasi per vizio cronico, colpita da «cicli di ricorsi e passioni» (vedi le «vampate» contro il bilinguismo), sensibile all'indipendentismo come insegnano gli episodi del 1952 e del 1968. Episodi che — secondo Spadaro e Poli — aiutano a capire anche il senso della nascita della LpT, il significato delle sue basi, gettate su una cultura localistica già esistente.

Il volume, che è arricchito da una preziosa documenta-

zione, diventa così uno strumento per entrare nel passato. «La crisi attuale di Trieste — ha detto Poli — potrebbe non essere congiunturale, come lo sono state invece le precedenti. Ecco perché è necessario, per uscire, non ripetere errori antichi. Conoscere la storia e dunque condizione essenziale per lavorare alla ripresa». Da qui un invito ai giovani perché si occupino di più del loro retroterra culturale.

I lettori potranno acquistare questo secondo volume dedicato a Trieste (editore Salemi, 7000 lire) nelle librerie Rinascente della Regione.

A. L.

Incontro su Roiano, Greta e Barcola

Alcuni problemi dei rioni di Roiano, Greta e Barcola, che coinvolgono l'azione dell'Amministrazione provinciale saranno esaminati questo pomeriggio, alle 18, nella sala di via Sant'Ermo 3, dal presidente della Provincia prof. Gianni Marchio e dal vice presidente e assessore all'assistenza Dario Locchi assieme al Consiglio circoscrizionale competente per territorio.

PREVISTO PER DOMENICA L'AFFLUSSO DI MIGLIAIA DI EX DEPORTATI

Le giornate del ricordo per la Risiera



La mostra allestita al ridotto del Verdi (Italfoto)

L'inaugurazione di tre mostre ha dato il via ieri sera alle manifestazioni organizzate dal Comitato per la difesa dei valori della resistenza nel quarantesimo anniversario dell'attivazione del forno crematorio alla Risiera di San Sabba. Si tratta della rassegna documentaria sui lager nazisti organizzata dall'Aned al ridotto del Verdi, della mostra di opere di Luigi Spacal nella sede di piazza Unità dell'Azienda di soggiorno e della mostra filatelica dedicata alla resistenza al Dopoguerra ferroviario. Tutte e tre le rassegne resteranno aperte ogni giorno dalle 10 alle 13 e dalle 17 alle 20.

Nel frattempo si profila un massiccio afflusso di ex partigiani e di ex deportati alla solenne cerimonia di domenica mattina alla Risiera, un

migliaio dei quali giungerà dal solo Friuli a bordo di una ventina di pullman, mentre dalla Jugoslavia si annuncerà l'arrivo di sei pullman di soli superstiti della Risiera e di familiari di caduti; altri pullman giungeranno da Treviso, da Grosseto, dal Veneto e dall'Emilia-Romagna. Interverranno anche i gonfalon dei comuni decorati di medaglia d'oro della resistenza e i medaglianti nazionali delle associazioni partigiane. Una cinquantina di giovani arriverà dalla Germania.

Per sabato sono inoltre in programma due convegni all'Università: al mattino quello organizzato dall'Istituto regionale per la storia del movimento di liberazione e nel pomeriggio quello organizzato dall'Associazione nazionale ex deportati politici nei campi nazisti, nel corso del quale si incontreranno le rappresentanze del Belgio, dell'Olanda, della Francia, della Germania federale, della Repubblica democratica tedesca, dell'Italia, della Jugoslavia, della Danimarca, dell'Ungheria, della Cecoslovacchia, della Polonia e dell'Unione Sovietica che aderiscono a «Iniziativa internazionale», l'alleanza che ha sottoscritto l'appello di Bruxelles contro le prescrizioni dei crimini nazisti.

CALENDARIETTO

Oggi: San Cirillo. — Il sole sorge alle 5.17 e tramonta alle 20.58; la luna si leva alle 3.37 e cala alle 19.37.

Ieri: temperatura massima gradi 25,9, minima gradi 17,5; pressione millibar 1016,8 in aumento; umidità 55 per cento; vento km 5 da Ovest; mare quasi calmo con temperatura di gradi 21,9. Dati forniti dal Servizio meteorologico dell'Aeronautica militare di Trieste alle 18 di ieri.

Mare oggi: alta alle 10.11 con cm 23 e alle 20.59 con cm 52 sopra il livello medio; bassa alle 3.35 con cm 59 e alle 15 con cm 10 sotto il livello medio.

Normale orario di apertura delle farmacie: 8.30 - 19.15 - 19.30. Farmacie aperte anche dalle 13 alle 16: largo Sominio 4; piazza Libertà 6; erta di S. Anna 10 (Colonnovez); strada per Longera 172. Aursina, Bagnoli, Muggia, lungomare Venezia 3; solo a chiamata.

Farmacie aperte anche dalle 19.30 alle 20.30: largo Sominio 4, tel. 726835; piazza Libertà 6, tel. 421125; erta di S. Anna 10 (Colonnovez), tel. 813268; strada per Longera 172, tel. 55396; corso Italia 14, tel. 631661; via Giulia 14, tel. 572015. Aursina, tel. 200121; Bagnoli, tel. 228124; Muggia, lungomare Venezia 3, tel. 274998; solo a chiamata.

Farmacie in servizio anche dalle 20.30 alle 8.30 (notturno): corso Italia 14; via Giulia 14. Aursina, Bagnoli, Muggia, lungomare Venezia 3; solo a chiamata.

per la verde età

Il vestire casual, l'abito elegante, le cose per il mare e nel reparto sportivo l'abbigliamento, le tute, le calzature.

Proposte diverse ma tutte selezionate per la più bella stagione della vita!

confezioni

Godina

TRIESTE - VIA CARDUCCI 10 - VIA ORIANI 3



Per ampliamento

GIOIELLERIE MARCUZZI

VENDITA PROMOZIONALE

Sconti dal 15 al 30%

Via del Toro 2 - V.le XX Settembre 7

Comunicazione eff.

dott. U. CIOLI

SPECIALISTA PELLE E VENEREE

Orario per appuntamento
VIA TORREBIANCA 43 - TEL. 61740
(angolo via G. Carducci) - Trieste

U.FOSCOLO

ripetizioni
estive

via gattori 6 - tel. 729494/5

U.FOSCOLO

recupero
anni

Licenza media inferiore

e scuole medie superiori

via gattori 6 - tel. 729494/5

GIORNALE DI TRIESTE

IL RILANCIO SECONDO IL NUOVO DIRETTORE (E IL SUO VICE) INVIATO DAL MINISTERO

Alcune idee contro la crisi della Biblioteca del Popolo

Il problema degli spazi e quello del personale sono i nodi principali da risolvere

I genovesi salveranno la Biblioteca del Popolo? La nomina del nuovo direttore, Benedetto Ascheo, genovese appunto, e della sua vice Antonia Fontana, piemontese, ma naturalizzata genovese, è il segno concreto che il ministero dei Beni culturali, dal quale la biblioteca dipende, ha intenzione di far fronte alla crisi dell'ente.

Lo conferma l'assessore regionale all'istruzione e cultura, Dario Barnaba, che, vista la difficile situazione della prestigiosa istituzione triestina, si era mosso nei confronti del ministero, chiedendo che la biblioteca passasse alla Regione. Ma al ministero gli hanno risposto che preferivano tenerla e hanno assicurato che l'avrebbero potenziata.

La mia impressione, dice Barnaba, è che si sia giunti al giro di boa positivo e che la biblioteca, appartenga allo Stato o alla Regione non ha importanza purché il risultato del rilancio sia ottenuto.

I genovesi sono arrivati a Trieste con molte idee e molto entusiasmo, tra l'altro questa sede se la sono scelta tra una rosa più vasta di quelle che le impressioni sono positive: qui a Trieste si legge moltissimo — afferma il dott. Ascheo — e la Biblioteca è frequentata da persone di tutti i ceti sociali. Ci sono anche tante casalinghe, gli fa eco la dott. Fontana. Del resto le cinquecento presenze quotidiane di utenti sono la testimonianza di questa cittadina usufruttrice volentieri delle strutture bibliotecarie nelle sue sedi di via Abro, via del Rosario, San Giacomo, Valmaura e al Villaggio del Pescatore. Meno frequentata attualmente la sede di Muggia, dislocata temporaneamente a Chiampore, per lavori di riassetto di quella più centrale.

Ma veniamo ai problemi, che sono sostanzialmente due: lo spazio e il personale. Gli oltre centocinquanta libri, che formano il patrimonio della Biblioteca del popolo, sono sparsi tra le varie sedi e sarebbe necessario riunirli in una centrale per attivare una circolazione di questi volumi. Oggi infatti il lettore di San Giacomo non può usufruire dei libri che ci sono a Valmaura, a meno che non vi si rechi, e viceversa. Centralizzando il servizio il ricambio sarebbe più agevole da realizzare. Questa soluzione consentirebbe inoltre di collocare definitivamente alcune raccolte che si vanno formando, a esempio l'opera omnia di Salgari, quella di Liala e della Delfy, e i gialli Mondadori.

Sempre in tema di spazi, è necessario rinnovare le sale di consultazione, rimpinguandole soprattutto di quelle opere di tipo generale (a esempio enciclopedie) che sono molto utili per le ricerche, specie di tipo scolastico. Si tratta in sostanza di anticipare i desideri degli utenti. In quest'ottica infatti c'è la volontà di potenziare il settore ragazzi, sia in termini di volumi, sia curando i rapporti con le scuole. Quello che si vuole è offrire il supporto tecnico per le ricerche scolastiche non siano più fatte dai genitori, devono essere gli insegnanti coadiuvati dai bibliotecari a preparare l'alunno a svolgere la ricerca.

E qui entra in ballo il secondo problema, quello del personale. Oggi alla Biblioteca del Popolo sono in dodici più il direttore, ma non pochi per risolvere ai tanti compiti dell'istituzione (anche se — sottolinea Ascheo — l'abnegazione è totale). Per nuove assunzioni immediate la via del concorso è troppo lunga, ma un modo per rimediare è quello di attingere alle categorie protette (orfani, profughi e handicappati) che possono essere assunti direttamente. Un'altra strada è quella di far arrivare dipendenti da altre sedi, ma anch'essa comporta dei rischi (perché questi desiderano poter ritornare al più presto a casa). Entro ottobre però una soluzione, almeno parziale, dovrebbe essere trovata.

Altrimenti bisognerà chiudere le sedi in città (due delle quali già lavorano a orario ridotto) per tenere aperte quelle periferiche di Muggia e del Villaggio del Pescatore. Rimedio doloroso ma che consente a coloro che vivono lontano dal centro cittadino (dove si può usufruire di altre biblioteche) di continuare ad avere questo servizio.

Buone invece le previsioni per quanto riguarda i nuovi acquisti della Biblioteca; il fondo sarà congruamente aumentato (è stato assicurato dal ministero) e ciò permetterà di rinnovare i volumi deteriorati e di aggiornare la dotazione, con un occhio attento alla produzione locale.

Pierluigi Sabatti



Sarà soprattutto rivolto ai ragazzi, per agevolarli nelle loro ricerche, l'acquisto di nuove opere generali, come le enciclopedie, che verrà fatto dai responsabili della Biblioteca del Popolo

RITO VENERDI A SAN GIUSTO

Nuovo sacerdote e nuovo diacono

Due ordinazioni, una sacerdotale e una diaconale, sono in programma venerdì alle 19 nella cattedrale di San Giusto.

Il vescovo Bellomi consacrerà sacerdote Alberto Signorelli e conferirà il diaconato a Gianni Secoli, entrambi triestini.

Signorelli, 33 anni, infermiere diplomato, è entrato nel seminario diocesano nel '79 dopo aver lavorato per vari anni nel reparto di fisiopatologia dell'ospedale Sant'Anna. Ordinato diacono lo scorso anno è stato assegnato alla parrocchia di San Paolo Baylon mentre la sua formazione cristiana è avvenuta nel movimento dei «Focolari».

Gianni Secoli è nato nel '57,

si è diplomato al liceo «Oberdan» dopo di che si è iscritto nel mondo del lavoro come operaio. Proveniente dalla parrocchia del Sacro Cuore di via del Ronco, si è dedicato particolarmente alla cura degli ammalati partecipando all'attività dell'Associazione volontari ospedalieri (Avos) dove è maturata la sua scelta di entrare in seminario.

In tutti e due i casi si tratta di vocazioni «adulte», cioè sorte in età matura, un fenomeno che si va sempre più diffondendo nella Chiesa di oggi e grazie al quale si assiste a una sensibile ripresa delle scelte di vita consacrata.

Il solenne rito delle ordinazioni verrà celebrato in occasione delle festività dei santi Pietro e Paolo.

Oltre 300 anziani del rione di San Vito-Cittavecchia hanno partecipato alla festa in loro onore organizzata dal consiglio circoscrizionale nella sede del ricreatorio De Amicis. E un appuntamento di fine primavera divenuto ormai tradizionale, all'insegna di una volontà di attenzione ai problemi e alle vicissitudini della terza età, specie per quanti si trovano soli in questa fase della vita.

E' stato un trattenimento con vino, bibite, tramezzini e dolci e musica in allegria, allietato dalla filarmonista Nella Bison (che ha fatto presente alcune sue poesie di recente pubblicazione) e da Graziella Rota con un repertorio di canzoni popolari che ha eseguito assieme ai «Novi

MANIFESTAZIONE ORGANIZZATA DALLA CIRCOSCRIZIONE AL RICREATORIO DE AMICIS

Tutto il rione San Vito-Cittavecchia ha fatto gran festa ai suoi anziani

Conzastre», un gruppo corale di recente formazione. Tutti applausi da parte del pubblico intervenuto a far compagnia agli ospiti anziani e molti sorrisi.

Il presidente del consiglio rionale di San Vito-Cittavecchia, Fabio Raimondi, ha avuto un gran piacere per ringraziare quanti hanno dato una mano alla buona riuscita della manifestazione. A cominciare dal collaboratore i volontari della Pro Senectute, del Movimento Donne Trieste, dei gruppi San Vincenzo dei Paoli e l'istituzione della parrocchia della Madonna del Mare e gli assistenti domiciliari del Comune. E, ancora: il direttore didattico della scuola elementare De Amicis e la direttrice e il personale del ricreatorio.

Poi i ringraziamenti sono andati alle ditte del rione, che con la loro generosa offerta hanno dato il necessario aiuto materiale e hanno reso possibile l'evento.

Contributi in varie forme sono venuti anche dalle imprese maggiori cittadine. Alla festa sono intervenuti, per il Comune, l'assessore all'assistenza Marino Colombis e il direttore della stessa ripartizione, Ornella Sferza. Anch'essi sono stati ringraziati, così come il comandante Mario Crepaz, presidente della Pro Senectute, l'organismo che attivamente si occupa degli anziani in città.

Il comandante Crepaz ha in particolare illustrato l'iniziativa «Sos sociale» che si basa

sul telefono pronto 24 ore su 24 a rispondere alle chiamate di aiuto degli anziani che si trovano soli in casa e vengono colpiti da un improvviso malore.

Durante la festa è stato rivolto un invito agli abitanti del rione a segnalare la propria disponibilità ad aiutare in qualsiasi forma gli anziani della zona, anche dedicando loro semplicemente qualche ora di compagnia. Tali segnalazioni si possono fare al centro civico, telefonando al n. 741350.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale del ricreatorio.

■ STRADA CHIUSA — Per consentire l'esecuzione di alcuni lavori edili è stata disposta la temporanea chiusura al traffico veicolare della strada interna dell'abitato di Santa Croce che collega i numeri 34-35 con i numeri 26-28.

sonale

GIORNALE DI TRIESTE

ARGOMENTI E PROBLEMI DI ATTUALITÀ PORTATI ALLA RIBALTA DELLE **SEGNALAZIONI**

Panslavismo sloveno: «È ormai uno schioppo di vecchia data»

Il prof. Aleksander Mostar, di Lubiana, risponde alle argomentazioni dell'avv. Bevilacqua

La civile lettera dell'avv. Bevilacqua («Il Piccolo» del 23 maggio) mi ha intellettualmente commosso. Vorrei rispondere con una uguale, ma il mio italiano non me lo permette. Sono sloveno, laureato in lettere, e finiti gli studi, decisi di aggiornarmi in alcune lingue europee che finora non conoscevo. Con l'aiuto di borse di studio feci alcuni mesi di studio in alcune città europee e così arrivai anche a Perugia, a quella Università per stranieri (mi fu mostrato il compianto professore e rettore dott. Ottavio Prosciutti, insigne latinista e grecista italiano).

Da allora in poi non «passa il sole» sulle mie giornate senza che io legga almeno una pagina delle lingue che conosco, per tenermi in una pur minima forma. Adesso, per esempio, si trovano sul mio tavolo «Postale a T. il nome della rosa», di Umberto Eco, il settimanale «Epoca» e «Il Piccolo».

«Il Piccolo» lo leggo con un interesse speciale, è naturale, per gli articoli più o meno polemizzanti sulla minoranza slovena. In questo mondo, che si fa sempre più piccolo, strano e pericoloso, alcune questioni diventano particolarmente delicate e informo a esse spiri aria da «clochemerle». Parlare di minoranze come si parlava trent'anni fa o addirittura al «fin de siècle» dovrebbe essere fuori moda. Invece non è sempre così. I nazionalismi, i fascismi si sono trasferiti da questa nostra Europa altrove (paesi arabi, Africa, America Latina, ecc.) e i recidivi, per loro natura, sono rimasti.

Molte sono le verità che l'avv. Bevilacqua sottolinea nella sua lettera. E solo alcune informazioni o dati sono discutibili. Per esempio, imputare a un popolo di due milioni di persone il cosiddetto «panslavismo» è fuori senso. Il panslavismo equivarrebbe grosso modo al «Drang nach» tedesco. Il popolo sloveno, invece, è un popolo pacifico e laborioso che vuole vivere in pace fino al momento in cui non riesce più a sopportare tutti i misfatti e le angosce a proprio carico. Allora cambia d'animo e diventa quello che per sua natura non è.

Lo storico di Cividale Marcantonio Nicoletti così descrisse gli sloveni nella biografia del patriarca Filippo d'Alençon nel lontano 1596 (egli parla dei toliminesi, ma questi sono degli sloveni «par excellence» e quindi il suo giudizio può essere allegato a tutti gli sloveni). Dice: «I toliminesi sono semplici e religiosi, si piegano all'obbedienza dei superiori, astengono da litigi, difendono gelosamente l'onore loro, né perdonano l'offesa se non espiata legittimamente... Usano essi cantare in versi né vari modi del loro lingua le lodi di Cristo e dei Santi, nonché di Maria e di altri celebri personaggi di quella nazione» ecc. Descrizione stupendamente esatta che vale ancora oggi per il popolo sloveno. Di «panslavismo», quindi, non si può parlare in relazione a essi. E «panslavismo» il volere la libertà e diritti umani e rispettare nello stesso tempo la libertà e i diritti altrui?

Si potrebbe per esempio, imputare del panslavismo alle magnifiche personalità del risorgimento italiano? Furono forse, seguendo questi metodi, panslavistici le giornate di Milano? E via di seguito su questa strada sbagliata. No e lo ripeto: il «panslavismo» è uno schioppo ormai di vecchia data, nonché dall'arsenale ancora prima della prima guerra mondiale, quando gli sloveni decisero di farla finita con le ingiustizie contro di loro e si organizzarono politicamente con una meticolosità e capillarità che è loro caratteristica. E vedendo questo sloveno che non volle più sopportare soprusi, alcuni strati dell'allora patriziato e borghesia (ma non Scipio Sla-

taper nel suo «Carso»), impauriti o almeno scandalizzati o almeno meravigliati da questo docile sloveno che nuovamente voleva farla finita con le ingiustizie (come nei moti popolari medioevali, l'ultimo dei quali fu proprio quello dei toliminesi nel 1713) lanciarono l'allarme e gridarono al «panslavismo».

E se al posto degli sloveni confinasero con gli italiani i croati (l'avv. Bevilacqua sicuramente conosce il magnifico romanzo «Simplicissimus» dello scrittore tedesco Grimmelshausen, 1676), o altri popoli guerrieri jugoslavi, per esempio i serbi e i bosniaci? Ma parlare così degli sloveni non, non è esatto e dimostra solamente una conoscenza superficiale del problema. Di «panslavismo» si potrà quindi parlare, quando al posto delle autorità slovene a Fernetti vi sarà il cosacco sovietico con la sua mazzetta, ma questa non lo auguro né all'avv. Bevilacqua né tanto meno a me.

LE DUE OCCUPAZIONI ITALIANE DI PARTE DELLA SLOVENIA

Le due occupazioni italiane di parte della Slovenia, quella del 1918 e quella del 1941, incisero nell'animo dello sloveno. Sono esatte le citazioni di Rusinov, di Diego de Castro e dell'avv. Bevilacqua che gli sloveni, ai quali nel 1918 le autorità militari italiane promissero la massima libertà con grandi cartelloni affissi dappertutto, godettero fino al 1928 «di un certo rispetto». Poi, quasi d'improvviso, il buio più fitto e l'esplosione degli sloveni come conseguenza naturale.

Tutto ciò che questo popolo gode di democratico sotto l'impero austriaco fu in un momento letteralmente stracciato. E non avendo portato questo buio agli sloveni né gli americani né gli olandesi né gli svizzeri, la popolazione della Venezia Giulia eguagliò gli italiani con il fascismo. E così incominciarono le tribolazioni.

Sono esatte, e lo ripeto, le citazioni dell'avv. Bevilacqua: «La reazione si tradusse in un tentativo di ribellione, fatto di contrincendi, di imboscate ecc. E' realtà che nel 1931 si ebbero 15 omicidi di italiani, 30 attacchi armati ecc.». Per un attimo di umanità si salvò addirittura Benito Mussolini a Caporetto, quando l'attentatore, vestito da fascista e con la dinamite avvolta attorno al corpo, non lo abbracciò e non attinse l'ordigno, commosso dal centinaio di bambini sloveni dai quali si fece attorniare la colonna di automobili del Duce. Il capo di questa organizzazione slovena vive ancora, si chiama dott. Sardo, è triestino e abita a Gorizia. Tempo fa scrisse un interessantissimo libro di memorie che lo consiglio all'avv. Bevilacqua di farsi tradurre e di leggerlo per entrare meglio nel problema. L'attentatore morì tempo fa a Trieste. A lui e al dott. Sardo, la pena di morte fu commutata in ergastolo e ambedue furono liberati dagli Alleati nel 1943. Altri non si poté liberare in quanto già da tempo erano morti fucilati.

Tra mi domando: si trovano bene gli sloveni in questa esplosione fu tale da disprezzare la morte e tutte le torture e i patimenti, non vendendo altra via d'uscita? Fare i «kamikaze» non è nella natura dello sloveno. E chi ha fatto solo una settimana, non 20 anni di prigione, o portato solo una settimana il fucile, non nella schiavitù, ma in aspri combattimenti, potrà con cognizione di causa rispondere a questa domanda. Ma cosa furono «questi» sloveni? Moneta spicciola da cambiare al

tavolino di qualche conferenza diplomatica? Gente senza cultura, come solevano ripetere fascisti analfabeti? O senza storia e tradizioni come si vuol ripetere da ignoranti ancora oggi?

BISOGNA ASCOLTARE TUTTE E DUE LE CAMPANE

Bisogna, però, ascoltare tutte e due le campane se ne si pecca. E di peccati ve ne furono e ci sono ancora. Quando si discute di queste questioni bisogna precisare: chi fu il primo occupatore? E chi, occupato, in fin dei conti occupò? Tutto questo patrimonio di patimenti, dato in testamento agli sloveni, irruppe nel 1941 nella lotta di liberazione. E lotte e guerre non si fanno in giunti glaci e all'acqua di rose.

Mentre Mussolini gridava dal balcone della prefettura di Gorizia: «Bisogna sterminare tutti i maschi di questa maledetta razza» (la frase è tratta dall'inglese, non conosco l'originale mussoliniano), Ciano nel suo «Diario» rimaneva sbalordito dall'inasprirsi della reazione slovena, male informato (come lo furono tutti) dell'esplosione del popolo sloveno.

Noi nel 1941 non si aveva più niente o quasi da perdere. Vi furono quindi quattro anni terribili e niente ci fu risparmiato. Ripeto niente.

Vidi, per esempio, mio padre nel 1941. E poi lo vidi nel 1943, dopo la caduta del fascismo, fatto uscire con la testa sanguinante dal Coroneo di Trieste. Che ironia — questo stabilimento che tanti sloveni ingoiò dal 1918 al 1945 — fu costruito da uno sloveno, il vescovo di Lubiana Hren, nel 1611, per regalarlo ai gesuiti che con lui estirparono la dottrina di Lutero dalla Slovenia. Il suo nome germanizzato suonava Chron e latinizzato, come si soleva all'epoca, Corona, da cui a questo bagno penale il nome di Coroneum (ne saprà forse più Fulvio Tomizza dopo gli studi su Vergerio).

Prima di parlare delle foibe, vorrei citare mia sorella (vive ancora, a Velenje, nella Slovenia). Studentessa di 16 anni, fu portata nel campo di sterminio sull'isola di Arbe, Rar. Passò 13 mesi di sofferenza fino al 1943. Con la scrittrice Manica Koman, di Lubiana, ogni mattina facevano il giro delle tende (i campi tedeschi avevano i capannoni in muratura) per prendere alle madri disperate i bambini morti durante la notte e portarli in un posto di raccolta, affinché il beccino con il carrello avesse il lavoro più facile. Il numero di bambini era da 4 a 12 ogni notte, morti per denutrizione e altre cause (esistono fotografie). Ma i bambini non si contavano nel registro vi si registravano solo donne e vecchi. Di uomini a Rab non ce n'erano in quanto tutti erano impegnati in guerra.

E alcuni di questi uomini, naturalmente i sopravvissuti, entrarono nel 1945 anche a Trieste. L'avv. Bevilacqua dice: «Fra i primi arrestati furono proprio i membri del Cln». E io mi domando: mi citi, per favore, qualche azione di battaglia antifascista del Cln dal '41 al '43 e dal '43 al '45. Io, finora, non ne ho sentito parlare, né a Trieste né a Gorizia né nei dintorni. Né mobilitazione e attivazione delle masse, né battaglie, né atti di sabotaggio, né niente. Anche a Lubiana si ebbe nel maggio del 1945 un quasi Cln sloveno, costituito da coloro che vollero repentinamente voltar pagina e presentarsi da anime candide per salvare il salvabile. Mi pare almeno logico che furono guardati con disprezzo da quelli che per quattro anni fecero bosco e prigione.

«GLI UFFICIALI JUGOSLAVI NON ERANO GENTE TENERA»

È vero, gli ufficiali sloveni e jugoslavi in generale, dopo quattro anni di guerra e di inumanità (da noi la guerra non la si fece al suono di champagne e sigari, ma della cosiddetta «Totalkrieg»), che all'avv. Bevilacqua e al sottoscritto, grazie a Dio, non è toccato di provare, non erano gente tenera. E per di più quasi tutti erano imbevuti di ideologia stalinista, come si direbbe oggi. E lo stalinismo, in generale, sappiamo tutti cos'è. E così successe quel che successe. Il dente per dente, come si suol dire.

Ma perché proprio a Basovizza? Ha mai pensato l'avv. Bevilacqua perché mai proprio a Basovizza? Di foibe ce ne sono molte in tutto il territorio carso, che si estende fino a Velenje, nella Slovenia, nel Tolmino ecc. Dopo la fucazione degli sloveni a Basovizza e la completa costernazione, nacque una canzone dal titolo appunto di Basovizza. E più un giuramento di popolo che canzone, e venne sempre cantata quasi sussurrando. Ebbene, in questa canzone si trovano due versi molto significativi, perché

esplicativi. E io invito l'avv. Bevilacqua a telefonare a qualche amico sloveno e di farsi tradurre tutta la canzone.

I due versi suonano così: «E vendicata sarai, Basovizza! E il cielo si infuocherà in un'ora di sangue». Credo che il problema si nasconde proprio qui. Basovizza generò Basovizza e le foibe chiamarono le foibe! E se la follia umana non avrà fine, il fenomeno si ripeterà.

C'è una frase nei «Giovani leoni» che citerò a memoria. La frase è scambiata, se non erro, a Parigi, in una sosta durante la guerra: «Se non ci metteremo d'accordo, ci ammazzeremo l'un l'altro». Ma perché mi chiedo? Forse queste due popolazioni, non sanno o non vogliono vivere assieme come Dio le posò, l'una vicino all'altra, con un rispetto reciproco e, perché no, con una perenne amicizia? Ha ben ragione l'avv. Bevilacqua, quando scrive: «... il mio giudizio sulla «convivibilità» tra italiani e sloveni (purché lasciati in pace dai politici e dai bilaterali nazionalisti) è, in definitiva, positivo». Io sottolineerei proprio la frase fra parentesi «lasciati una volta per sempre in pace». Giacché in caso diverso i guai chiameranno guai e le catastrofi, si sa, sono come Annibale sempre davanti alla porta. E già almeno da un secolo che fra le genti giungono alcuni pescano nel torbido, e pescar vorrebbero in saeculorum, come forse direbbe il monaco Salvatore, di Umberto Eco.

«DA SEMPRE LEGATI L'UNO ALL'ALTRO»

Io la penso esattamente come lo scrittore sloveno Ssa Vuga, che tempo fa disse durante una conferenza sulla cultura italiana e slovena ad Ancona, che le nostre genti di confine sono come i fratelli siamesi. Da sempre legati l'un l'altro per sempre. Non c'è via di mezzo, non vi sono scampi. È un imperativo esistenziale. Più ci faremo del male, più patiremo insieme. E perché farci del male affinché il terzo goda? Sarebbe stolto, quando tutto, ma proprio tutto, ci dimostra che l'unico nostro avvenire e quello dei nostri figli sa in una pacifica convivenza e amicizia, per potersi sempre stringere la mano con cordialità, da uomini liberi, di animo gentile e sereno. «Pace, signori miei, pace, di buio ne avremo tutti e tanto per sempre nell'aldilà». Prof. Aleksander Mostar, Lubiana.

SEGNALAZIONI

«Ho preferito Sgorlon a Mizzau»

In una sua confessione post-elettorale («Segnalazioni» del 21 giugno) Guido Bottari ci spiega di aver votato Mizzau per contrabbattere la sempre più preoccupante, lamentosa e colpevole involuzione municipalistica di noi triestini.

Per avere così indirizzato la sua preferenza, sembrerebbe egli confidi nella vastità del giudizio divino e nella coscienza di aver intuito pragmaticamente il successo politico di Mizzau, più che in una incerta assoluzione da parte della Dc locale. La sua lodevole tempestività nell'aver individuato il cavallo vincente (ma forse salomonicamente ha destinato l'altra preferenza a Modiano) lascia però molto perplesso chi conosce l'endemica anti-triestinità di Mizzau; egli rappresenta l'immagine di una frullante in un certo senso uguale, speculare ed opposta a quella triestinità

che è contraria alle aperture e collaborazioni, oggi repubblicane e domani europee, i comitati campanilistici dei suoi interessi elettorali.

Vorrei aggiungere: ecco perché il sottoscritto, semplice uomo della strada senza impegnativi trascorsi politici, desidera confessare di aver destinato una delle due preferenze allo scrittore Sgorlon, friulano di ben diversa impostazione etica e di apertura culturale ben più affine al mondo triestino. È stato un merito o una colpa? Furio Finzi.

L'incendio

in via Gambini

Per una svista, nel servizio pubblicato ieri «Due famiglie senza una casa», siamo incorsi in un involontario errore: lo stabile non è in via Gateri 25 ma in via Gambini 27.

La chiamano la scuola dell'obbligo, ma non certo l'obbligo che sentono gli addetti ai lavori verso insegnanti, genitori e alunni. L'unico obbligo è quello che hanno i genitori di mandare i loro figli a scuola non sapendo mai se ritorneranno a casa tutti interi, perché crollano soffitti e i bambini devono far lezione tra polvere e calcinacci senza poter neanche aprire le finestre, altrimenti queste cadono su qualche ignaro passante e il colpevole, secondo i tecnici del Comune, è il povero insegnante che cerca di arriaggiare un po' l'ambiente malsano.

Ma la cosa non finisce qui, perché cadono cornicioni proprio davanti alle uscite della scuola e i gabinetti sono talmente sicuri che i bambini vi rimangono rinchiusi. L'igiene non esiste per niente. Anzi la sporcizia regna sovrana. I bambini escono dalla scuola alle 12.30 ma il mattino dopo, rientrando, invece di trovare le classi pulite, trovano scritte poco edificanti un po' ovunque. Inoltre mancano quaderni, asciugamani, carta igienica, tutto gentilmente sottratto non si sa da chi.

Nell'anno scolastico '82-'83, la classe terza «C» (Timeus) è rimasta senza inse-

gnante, assente per maternità, e per insegnare a questi bambini, in un anno scolastico sono stati mandati sei insegnanti diversi, senza contare i vari sostituti che venivano per uno o due giorni a sostituire a loro volta i sostituti.

Ma per finire in bellezza, martedì 29 maggio gli insegnanti hanno ricevuto la seguente circolare che si sono affrettati a far scrivere sul diario agli alunni: «Al fine di provvedere alla disinfezione degli ambienti della scuola le lezioni saranno sospese dal 31 maggio a tutto il 2 giugno».

Mercoledì 30 maggio gli insegnanti sono stati informati telefonicamente dalla direzione che la scuola avrebbe potuto riprendere venerdì 1° giugno in quanto la disinfezione era stata ultimata. Gli insegnanti, a questo punto, avvisavano telefonicamente le rappresentanze di classe, che a loro volta facevano almeno venti telefonate ognuna per avvisare tutti le famiglie.

Al mattino del primo giugno tutti si presentavano regolarmente a scuola ma la trovavano chiusa. E le bidelle, fuori dai portoni, comunicavano che non si poteva entrare perché la disinfezione non era

ORE DELLA CITTA'

Colonie estive

L'Opera diocesana assistenza di Trieste comunica che i fanciulli destinati alle colonie montane «Casa Trieste» e «San Giusto» di Sappada dovranno trovarsi domani, alle 8.30, in piazza Rosmini 5 (davanti alla Chiesa della Madonna del Mare), per la partenza.

Servola estate

«Servola estate '84» continua nello spiazzo interno del cine-teatro di via Soncini 187, venerdì, sabato e domenica. Sabato e domenica suonerà il complesso «Liviana ed il suo gruppo». Grigliate, buon vino e ingresso libero per tutti.

Invito di volontariato

Questa sera, alle 20.30, in piazza XXV aprile 13 (oratorio parrocchiale di Borgo San Sergio), si terrà un incontro per illustrare un'attività educativa a favore dei ragazzi della borgata che ha bisogno dell'apporto di nuovi volontari.

Marinai d'Italia

Il 13 luglio, alle 20.30, al Circolo marina mercantile, sezione estiva di Barcola, si effettuerà il gemellaggio tra i marinai di corso triennale per infermieri professionali. Al corso possono accedere i giovani di ambo i sessi in possesso dell'idoneità alla terza avviatura di scuola secondaria di secondo grado. Per ulteriori informazioni rivolgersi alla segreteria della scuola — dalle 8 alle 13 — via Stuparich 1, tel. 9172441.

Comunità educante

La presidenza di «Comunità educante» informa che il termine per la conferma delle iscrizioni alla scuola di avviatori di corso triennale per infermieri professionali è il 10 luglio; la segreteria della scuola è a disposizione degli interessati nei giorni di martedì e giovedì, dalle 10 alle 12, a Villa Ana, via Monte Cengio 2 (tel. 571146).

Corso per infermieri

Dal 1° giugno al 31 agosto nella scuola «Giulio Ascoli» sono aperte le iscrizioni al corso triennale per infermieri professionali. Al corso possono accedere i giovani di ambo i sessi in possesso dell'idoneità alla terza avviatura di scuola secondaria di secondo grado. Per ulteriori informazioni rivolgersi alla segreteria della scuola — dalle 8 alle 13 — via Stuparich 1, tel. 9172441.

Istituto per geometri

L'Istituto tecnico statale per geometri comunica che le iscrizioni al corso serale si chiuderanno il 7 luglio prossimo. Le domande dovranno essere corredate dai seguenti documenti: domanda indirizzata al preside su carta legale da lire 700; certificato di nascita in bollo; titolo di studio; certificato di identità personale; certificato di rivaccinazione; certificato di lavoro e di disoccupazione. Coloro che dovranno sostenere gli esami nella sessione autunnale, dovranno iscriversi l'11 e il 12 settembre.

Alcolisti in trattamento

Coloro che sono afflitti da problemi a causa dell'alcol possono rivolgersi per un aiuto alla sede di via Battisti 9 dell'Associazione alcolisti in trattamento, che è aperta dalle 16 alle 20 dei giorni feriali, sabato escluso, o telefonando al 766665.

Festa dello sport

Il Circolo lavoratori del porto organizza al Centro polisportivo portuale di Sgonico la «Festa dello sport» da oggi al 1.º luglio. Per tutta la durata della festa funzioneranno i giochi enigmistici e ogni sera (dalle 18.30 in poi) suonerà il complesso «Zodiaco».

Piccolo albo

Un paio di chiavi è stato smarrito in via Massimiliano D'Angeli. L'onesto rinventore è pregato di telefonare al numero 751850.

Festa di San Nazario

La comunità di Capodistria dell'Associazione delle comunità istriane e la Società sportiva San Nazario organizzano nel borgo omonimo di Prosecco, da venerdì 29 giugno a domenica 1° luglio, la festa popolare di San Nazario.

Amici del cuore

La sede di via Valdirivo (tel. 62330) degli Amici del Cuore è aperta dalle 16 alle 18 dei giorni feriali, sabato escluso.

Tele Antenna

Andrà in onda, questa sera alle ore 18, la rubrica «Medicine in casa» condotta da Fulvia Costantini, che interverrà il prof. Gian Maria Tonini.

Giubilo tappeti orientali

Grande vendita promozionale sconto 40%. Giubilo tappeti orientali, largo Riborgo 1. Vi invita a visitare il suo ricchissimo stock e vi propone un investimento che non potrà mai deluderli.

«Linea»... Lacoste!

Quando una maglietta oltre a sembrare una «Lacoste» è davvero una «Lacoste», i coccodrilli sono due: uno sul colletto e uno sul cuore! La «Chemise Lacoste» è in vendita da «Linea» - Via Carducci 4, Trieste.

Capelli preziosi?

Affidati a mani esperte facendoli vivere con le cure colore perennemente: è qualcosa d'altro...! Salone Emy, via Fabio Severo 69. Tel. 571098.

Mostre d'arte

Cosimo Fusco alla «Rettori Tribbio»

Sabato alle 18, nella galleria Rettori Tribbio 2 piazza Vecchia 6) sarà inaugurata la mostra del pittore Cosimo Fusco.

Autodidatta, proviene da diverse esperienze nel campo della fotografia e della pubblicità. Ha iniziato a esporre dal 1973. La mostra alla Rettori Tribbio 2 allinea composizioni a tecnica mista e sculture nelle quali spicca il singolare uso del colore in una fusione di ispirazione antica e futuribile allo stesso tempo.

La rassegna potrà essere visitata sino al 20 luglio (feriali 10.30-12.30 e 17.30-19.30; lunedì mattina chiuso, festivi 11-13).

Una collettiva

alla galleria TK

Una mostra collettiva sarà inaugurata domani, alle 18, nella galleria TK, in via San Francesco 20. Esporranno Adriano Bon, Enzo Navarra, Giuseppe Onesti, Cesare Picotti, Manuela Sedmach, Antonio Sofianopulo, Giorgio Valvasone e Sergio Roma (performance). Chiuderà il 25 luglio.

Rassegna

universitaria

L'Associazione ricreativa culturale Casa dello studente ha organizzato una mostra fotografica a concorso che ha per argomenti l'«Autoritratto» e «Il lavoro nella società contemporanea». Espongono studenti dell'università e fotografi di Trieste. La giuria è popolare (ciascun visitatore esprime su apposita scheda le proprie preferenze).

La mostra è aperta al pubblico tutti i giorni fino al 29 giugno, con orario dalle 18 alle 21.30 alla casa dello studente edificio «E» in via Fabio Severo 150.

Incontri

a cura della SPE

BOUTIQUE

GREY AND BLUE

Presenta

Jean Paul GAULTIER

rocco barocco

mi-ko

VIA MILANO 22

3 ESSE

VIA S. FRANCESCO 60 - TRIESTE - TELEFONO 040/765685

CONCESSIONARIA ESCLUSIVA PER LE VENEZIE

MECA MEDICAL LASER

PRODOTTI DI ALTA COME

CADETTE 2

PASSO SAN GIOVANNI (PORTICI)

SVENDE TUTTO

UOMO E DONNA PER CESSIONE DI ATTIVITÀ CON

SCONTI FINO ALL' 80%

ULTIMI GIORNI

Make up Studio

CENTRO DI ESTETICA APPLICATA

VIA CARDUCCI 35 - TEL. 766763

Furlan

VIA MADONNINA 5

ECCEZIONALE VENDITA

la migliore qualità ai prezzi migliori della Regione! Perché no? Perché solo Furlan ti offre da generazioni il miglior servizio

Alcuni esempi:

- LAVATRICI - Candy, Rex, Indesit, Ignis, San Giorgio, Riber da L. 295.000
- FRIGORIFERI - Ignis, Rex, Indesit, Candy da L. 183.000
- Frigoriferi doppia porta con surgelatore da L. 290.000
- CUCINE BIANCHE - Ignis, Candy, Lofra, Indesit, Olmar da L. 199.000
- CUCINE INOX - 2 piastre con mobiletto portabombola multiforno da L. 465.000
- PENTOLA - a pressione LAGOSTINA acciaio inox 18/10 da L. 58.500
- SPECCHI DA BAGNO - in cristallo da L. 69.900
- ACCESSORI BAGNO - serie completa puro cristallo da L. 149.000
- RUBINETTI VASCA - da L. 66.000
- RUBINETTI LAVELLO - da L. 32.000
- STUFE A GAS - da L. 99.000
- SCALDACQUA - con caldaia vetrificata 80 litri da L. 99.000
- LAVELLO - cucina 80 cm inox 18/10 con mobile in formica da L. 139.000
- MOBILIETTI BAGNO - in formica o verniciati da L. 62.000

ed inoltre tutti i piccoli elettrodomestici delle migliori marche.

Com. al Com. 14/6/84

Gite e soggiorni

Fusine Valromana - Il Circolo «Galeati» organizza per domenica 10 luglio una gita turistica ai Laghi di Fusine in Val Romana con visita a quel parco naturale, nella splendida cornice della parterza della autocarriera, alle 7, da Muggia e alle 7.30 da Trieste piazza Oberdan con rientro in serata. Colazione al sacco. Informazioni e prenotazioni in segreteria (via Zudeche 10) tel. 766042 dalle 18 alle 20.

Soggiorno a Sesto - Il movimento giovanile «Villaggio Sere» di Trieste organizza anche quest'anno un soggiorno montano per ragazzi e giovani a Sesto di Val Pusteria (Bolzano) in una pensione a conduzione familiare. Il periodo va dall'8 al 18 luglio. Il prezzo comprende vitto, alloggio e trasporto in pullman di linea e di lire 160.000. Si accettano le iscrizioni, telefonando nelle ore pomeridiane al n. 772506 o 723331.

Automobilisti e cortei

Care Segnalazioni, vorrei replicare a due lettere ospitate nelle Segnalazioni. L'autore della prima sosteneva di non trovare nulla di più spassoso nel vedere le reazioni degli automobilisti «che si divertono a girare in macchina in città» quando vengono bloccati da qualche corteo che attraversa le vie del centro. Il secondo, invece, deprecava la diversità di trattamento riservata dalla giunta alla sfilata degli alpini e a quelle sindacali: suscitatore di entusiasmi il primo e di maledizioni il secondo.

Ritengo che nessuna persona che abbia raggiunto l'età della ragione giri la città in macchina per «divertirsi», visti i sensi unici, i semafori, gli ingorghi e il prezzo della benzina: lo fa perché vi è costretto dall'attività di ogni giorno.

Solo un povero di spirito può considerare spassose le

proteste di chi viene ostacolato nei suoi spostamenti da blocchi stradali «selvaggi».

Quando all'adunata degli alpini, si svolgeva in un giorno festivo ed era stata preannunciata da mesi: era dunque possibile trovare delle soluzioni alternative agli itinerari abituali. Non è così con i cortei e le manifestazioni. Ci si trova bloccati all'improvviso quando è ormai troppo tardi per cambiare strada, vista la conformazione del centro cittadino.

E vorrei che qualcuno mi spiegasse perché, se per protestare contro il mio datore di lavoro, mi metto in mezzo a via Carducci, arrivano i carabinieri e mi portano via, mentre se ci andiamo in corteo con striscioni e tamburi non succede niente? In quanti bisogna essere perché il reato di blocco stradale diventi una manifestazione legittima? Mario Vacchiotti.

Bambini a scuola tra polvere e calcinacci

La chiamano la scuola dell'obbligo, ma non certo l'obbligo che sentono gli addetti ai lavori verso insegnanti, genitori e alunni. L'unico obbligo è quello che hanno i genitori di mandare i loro figli a scuola non sapendo mai se ritorneranno a casa tutti interi, perché crollano soffitti e i bambini devono far lezione tra polvere e calcinacci senza poter neanche aprire le finestre, altrimenti queste cadono su qualche ignaro passante e il colpevole, secondo i tecnici del Comune, è il povero insegnante che cerca di arriaggiare un po' l'ambiente malsano.

Ma la cosa non finisce qui, perché cadono cornicioni proprio davanti alle uscite della scuola e i gabinetti sono talmente sicuri che i bambini vi rimangono rinchiusi. L'igiene non esiste per niente. Anzi la sporcizia regna sovrana. I bambini escono dalla scuola alle 12.30 ma il mattino dopo, rientrando, invece di trovare le classi pulite, trovano scritte poco edificanti un po' ovunque. Inoltre mancano quaderni, asciugamani, carta igienica, tutto gentilmente sottratto non si sa da chi.

Nell'anno scolastico '82-'83, la classe terza «C» (Timeus) è rimasta senza inse-

gnante, assente per maternità, e per insegnare a questi bambini, in un anno scolastico sono stati mandati sei insegnanti diversi, senza contare i vari sostituti che venivano per uno o due giorni a sostituire a loro volta i sostituti.

Ma per finire in bellezza, martedì 29 maggio gli insegnanti hanno ricevuto la seguente circolare che si sono affrettati a far scrivere sul diario agli alunni: «Al fine di provvedere alla disinfezione degli ambienti della scuola le lezioni saranno sospese dal 31 maggio a tutto il 2 giugno».

Mercoledì 30 maggio gli insegnanti sono stati informati telefonicamente dalla direzione che la scuola avrebbe potuto riprendere venerdì 1° giugno in quanto la disinfezione era stata ultimata. Gli insegnanti, a questo punto, avvisavano telefonicamente le rappresentanze di classe, che a loro volta facevano almeno venti telefonate ognuna per avvisare tutti le famiglie.

Al mattino del primo giugno tutti si presentavano

ECONOMIA, LAVORO E PORTO

POTREBBE ESSERE ALLA CONCLUSIONE LA VICENDA DEL GRUPPO PORDENONESE

L'ipotesi Electrolux per la Zanussi sembra mettere d'accordo le banche

Il gruppo svedese offrirebbe maggiori garanzie: si presenta con una «dote» di 200 miliardi

Contratti di solidarietà agli impiegati
Così ha deciso ieri l'assemblea generale

PORDENONE — I partiti, i parlamentari e le organizzazioni sindacali concordano che la parola d'ordine debba essere il «no» ai licenziamenti degli impiegati della Zanussi praticando in particolare i contratti di solidarietà. Su questi obiettivi si attiveranno congiuntamente per perseguirli, nell'interesse generale dei lavoratori della Zanussi e dell'intera economia della provincia, nell'ambito del risanamento e del rilancio del gruppo.

Tale linea di condotta è emersa al termine dell'assemblea generale degli impiegati svoltasi nello stabilimento di Pordene per trattare della pesante situazione determinatasi a seguito della messa in cassa integrazione guadagni in questi mesi di oltre cento impiegati senza alcuna prospettiva di rientro. All'assemblea erano presenti rappresentanti della Dc, del Pci, del Pri, del Psdi e del Psi.

Da mesi la vicenda della cassa integrazione degli impiegati della Zanussi ha assunto i connotati di uno scontro sulle prospettive delle relazioni industriali e della gestione dei processi di ristrutturazione del gruppo nei prossimi anni. In gioco non ci sono solo le sorti dei cassintegrati, ma anche degli stessi delegati degli impiegati e dei membri dell'esecutivo di fabbrica di Pordene attraverso i quali l'azienda «intende» far passare una sorta di delegittimazione del sindacato tra gli impiegati e lo stesso ruolo del sindacato alla Zanussi.

In questa fase del processo di risanamento la direzione

aziendale ha deciso di andare ben oltre le questioni industriali e finanziarie.

«Di fatto l'azienda — sostiene il sindacato — respingendo tutte le proposte alternative avanzate dal sindacato, dai contratti di solidarietà alla cassa integrazione a rotazione, al part time, vuole sancire attraverso l'uso della «cassa» a zero ore i licenziamenti».

I partiti, i parlamentari e le organizzazioni sindacali rifiutano questa logica, «che viola palesemente l'obiettivo di fondo dell'accordo del novembre scorso che prevedeva l'uso di tutti gli strumenti contrattuali che consentano la gestione della ristrutturazione e riorganizzazione escludendo i licenziamenti, dichiarano la loro piena solidarietà nei confronti dei lavoratori impiegati cassintegrati e ritengono indispensabile che questa battaglia vada perseguita con determinazione da tutti i lavoratori assieme alle forze politiche e all'opinione pubblica, affinché alla cassa integrazione a zero ore senza prospettive ci sia una alternativa concreta di rientro certo al lavoro».

Con questo orientamento l'assemblea degli impiegati e i consigli di fabbrica assumono per i prossimi giorni l'indizione di una politica di coinvolgere concretamente in questa battaglia l'insieme dei lavoratori operai, equiparati agli impiegati, per costringere la direzione a praticare soluzioni alternative alla «cassa» a zero ore a tempo indeterminato «mascherando di fatto i licenziamenti».

ALLA FIERA LA 19.a GIORNATA INTERNAZIONALE DELL'ORO VERDE

Transita per Trieste il 60 p.c. del caffè importato in Italia

TRIESTE — Ieri mattina, alla sala congressi della fiera, ha avuto luogo la «19.a giornata internazionale del caffè» sul tema: «I paesi produttori di fronte all'accordo Ico». Hanno presenziato l'ing. Tombsi, presidente dell'ente camerale, il vicedirettore dell'ente Porto, dott. Rovelli, con il dott. Bullo, della Divisione operativa, dirigenti del mondo bancario, esponenti delle dogane e i delegati ufficiali del mondo africano del caffè (Camerun, Costa d'Avorio, Gabon, Etiopia, Repubblica Centrafricana) e rappresentanti triestini di altre organizzazioni cafeoliche internazionali.

Dopo il saluto rivolto agli ospiti dal presidente della fiera dott. Toressella, che ha ricordato la tradizione della città nell'ambito del traffico cafeolico e le giornate fieristiche annuali che hanno portato alla ribalta i problemi più complessi dell'oro verde, il presidente del convegno, dott. Hesse (nella sua qualità di presidente dell'Associazione caffè della nostra città) ha dato inizio ai lavori, ricordando che al congresso annuale della Federazione europea Caffè, svoltosi il 20-22 scorso a Deauville, è stato deciso di affidare per un biennio la sede della Ceca (Comitato europeo importatori di caffè verde) e dell'Euca (Comitato europeo dei torrefattori) alla nostra città, sotto la presidenza del dott. Hesse per la Ceca e la co-presidenza del dott. Emilio Lavazza per l'Euca.

E da rilevare l'intervento all'inizio dei lavori dell'on. Tombsi, che, dopo aver ringraziato i convenuti stranieri per il loro qualificato intervento alla manifestazione triestina, ha fatto presente come sui 4 milioni di sacchi di caffè verde che vengono importati dal mercato italiano, ben il 60 per cento passa attraverso i punti franchi dell'emporio portuale della nostra città. Il presidente comunale ha altresì fatto rilevare che fra giorni, cioè al 1.º luglio, il nostro porto diventerà scalo ufficiale per le contrattazioni che avvengono nelle borse a termine di Parigi/Le Havre, e ha invitato i paesi produttori di caffè a creare depositi permanenti nel nostro porto, il quale ha dimostrato da quasi un secolo una speciale e qualificata attività nella commercializzazione internazionale del caffè.

E in proposito bisogna ricordare che la prima associazione fra gli interessati al commercio del caffè in campo nazionale è stata proprio quella creata al Terzetto nel 1891, e che la borsa a termine del caffè, terza in Europa, dopo quelle di Amburgo e Anversa, è stata istituita dalla Camera di commercio nel 1904. Merito pure sottolineare che nel 1983 entrarono nel nostro punto franco via mare e terra ben 3.175 milioni di sacchi da 60 kg, con una movimentazione in uscita (in netissima prevalenza verso gli altri mercati nazionali) di 2.648 milioni di sacchi, dando così lavoro alle maestranze portuali, agli spedizionieri, alle società di navigazione, agli agenti, agli importatori ai torrefattori, alle banche.

I temi trattati nella 19.a giornata del caffè sono stati di rilevante importanza, con numerose critiche agli sfasati traffici del verde, all'enorme aumento dei prezzi, alle esatte politiche di alcuni stati esportatori, alla carenza di caffè del tipo botanico Robusta, alla creazione in certi stati produttori di caffè torrefatto (che spesso viene venduto in Europa a prezzi addirittura inferiori a quelli del caffè crudo), per terminare ai tre modi di «guastare» il caffè: cioè l'infuso, il solubile e l'espresso» all'Italia.

Hanno poi riferito sulle politiche cafeoliche, i delegati della Costa d'Avorio, del Camerun e di altre nazioni africane.

D. Lun

Sono cifre che contribuiscono a far segnare in rosso il saldo della nostra bilancia agroalimentare quando invece il nostro paese potrebbe produrre ed esportare più latte e carne. All'Italia è stata assegnata una quota pari a 99.14 milioni di quintali di latte per l'84 che teoricamente dovrebbe corrispondere alla produzione '83 ma che in realtà potrebbe essere nettamente inferiore.

La produzione effettiva non è mai stata censita ed il riferimento Cee sulle eccedenze non è attendibile poiché ne sono esclusi il mezzogiorno e le zone interne. «Se ne è reso conto pure il ministro Pandolfi — ha continuato Gatti — che il 7 giugno scorso ha chiesto al commissario agricolo Cee di esentare l'Italia dall'attribuzione di quote che possa non essere assegnate individualmente agli allevatori, azienda per azienda oppure alle centrali del latte e ai caseifici».

■ BENZINA — Il Belgio si è prontamente allineato alla raccomandazione della Commissione europea in merito ai provvedimenti nazionali che consentano la progressiva eliminazione del piombo dalla benzina. Il Comitato ministeriale belga per l'ambiente ha infatti approvato in questi giorni il decreto reale che prevede che dal 1989 la benzina senza piombo dovrà essere commercializzata e che tutti i nuovi modelli di autoveicoli dovranno poter funzionare con questo tipo di carburante. Per i vecchi modelli, la benzina dovrà contenere al massimo 0,15 grammi di piombo per litro, contro i 0,40 gr. che contiene attualmente.

ROMA — La vicenda della Zanussi potrebbe essere a una svolta decisiva. Secondo indiscrezioni raccolte il progetto di salvataggio della svedese Electrolux avrebbe ricevuto il consenso delle banche creditrici. Già in serata, potrebbe essersi stato, un primo «faccia a faccia» tra la Bnl (incaricata di coordinare le azioni degli istituti di credito) e colui che viene indicato come il rappresentante italiano della società svedese, Gian Mario Rossignolo.

Dopo l'incontro di ieri sera, acquisite ulteriori assicurazioni, le banche che potrebbero sciogliere, ufficialmente, le riserve e formulare una scelta definitiva, che sarà comunicata, successivamente, al ministro dell'Industria, Renato Altissimo.

Queste indiscrezioni non hanno trovato, comunque, una conferma ufficiale presso la Bnl, anche se lo stesso presidente, Nerio Nesi, ha dichiarato, nei giorni scorsi, che una risposta degli istituti di credito, in merito alla ricapitalizzazione del gruppo di Pordenone, sarebbe venuta agli inizi di questa settimana. Le banche come si ricorderà hanno esaminato i due progetti sul tappeto, quello della Electrolux e quello della francese Thompson Brandt, la scorsa settimana a Milano.

L'apporto finanziario del gruppo svedese sarebbe risultato di gran lunga superiore rispetto all'intervento prospettato dalla società francese. La Electrolux si presenta con una «dote» che complessivamente ammonterebbe a 200 miliardi contro un aumento di capitale di 20 miliardi nel caso di un ingresso della Thompson Brandt.

Alle banche, quest'ultima soluzione (più gradita alla Regione Friuli-Venezia Giulia e ai sindacati per la sua valenza industriale) si tradurrebbe in nuovi prestiti per 200 miliardi, che si sommerebbero ai mille miliardi di esposizione. Inoltre, l'ipotesi Electrolux lascerebbe, sia pure anche ad un apporto finanziario italiano, che sarebbe sostenuto dalla Fiat con una percentuale del 15 per cento.

Il censimento delle case vuote

ROMA — Vi sono in Italia 21 milioni 853 mila abitazioni, 4 milioni e 344 mila delle quali non sono occupate: le stanze sono 86 milioni 570 mila, delle quali 15 milioni 105 mila non occupate. L'indice di affollamento è dello 0,8% che però scende a 0,7 al Nord e sale allo 0,9 al Sud.

In nessuna regione italiana l'indice di affollamento è superiore a una persona per stanza: le punte massime si raggiungono in Campania, Basilicata e Calabria con indice 1.

Fra le grandi città, a Roma e a Torino il numero delle stanze in abitazioni occupate per abitante è pari a 1,21, a Milano 1,19, a Palermo 1,13, a Firenze e Bologna 1,37.

I DUE POLI MAGGIORI DELLA CRISI SIDERURGICA

Negozio per Cornigliano
Bagnoli: polemica Flm-Cdf

ROMA — Stenta a ricomporsi la polemica sorta tra l'Flm nazionale e il consiglio di fabbrica di Bagnoli l'indomani della firma dell'accordo per il riavvio dello stabilimento siderurgico napoletano fra Italsider e sindacato. Come in quella occasione, il Cdf continua a non accettare alcuni aspetti dell'intesa, in particolare per quanto riguarda il problema dei rientri.

Secondo quanto si apprende all'Flm, nella riunione appositamente convocata lunedì a Roma tra l'Flm nazionale, quella regionale e l'organismo di base dello stabilimento di Bagnoli, non è emersa ancora identità di vedute. Flm nazionale e regionale al termine dell'incontro hanno messo a punto un nuovo documento sulla gestione attiva dell'accordo per Bagnoli sul quale il consiglio di fabbrica ha avanzato alcune eccezioni.

Questo documento sarà ora portato all'esame dei lavoratori di Bagnoli dove dovrebbe svolgersi un'assemblea nei prossimi giorni. Prima di questa assemblea il Cdf continuerà a discutere al proprio interno e con la Flm regionale i contenuti del nuovo documento sulla gestione dell'accordo.

Intanto oggi primo incontro tra i privati che subentreranno nella proprietà dell'area a caldo dello stabilimento siderurgico di Cornigliano e i sindacati. La segreteria nazionale dell'Flm inizierà oggi pomeriggio la trattativa vera e propria sul futuro assetto

impiantistico e occupazionale degli impianti genovesi incontrando per la prima volta i quattro industriali siderurgici privati Pittini, Leali, Sassone e Riva che con l'80% del capitale, gestiranno la nuova Cornigliano.

Il restante 20% rimarrà in mano all'industria siderurgica pubblica tramite la partecipazione delle acciaierie di Piombino e della Dalmine. Nel dare la notizia dell'incontro di oggi il segretario nazionale dell'Flm (Luigi Agostini), ha precisato anche che nei prossimi giorni si svolgerà un incontro con il governo al quale l'Flm chiede un giudizio di merito sui contenuti dell'accordo proposto con la firma della lettera d'intenti tra industria siderurgica pubblica e industriali privati.

■ BENZINA — Il Belgio si è prontamente allineato alla raccomandazione della Commissione europea in merito ai provvedimenti nazionali che consentano la progressiva eliminazione del piombo dalla benzina. Il Comitato ministeriale belga per l'ambiente ha infatti approvato in questi giorni il decreto reale che prevede che dal 1989 la benzina senza piombo dovrà essere commercializzata e che tutti i nuovi modelli di autoveicoli dovranno poter funzionare con questo tipo di carburante. Per i vecchi modelli, la benzina dovrà contenere al massimo 0,15 grammi di piombo per litro, contro i 0,40 gr. che contiene attualmente.

Necessaria una strage di mucche da latte

ROMA — Almeno 70 mila capi del bestiame da latte italiano dovrebbero essere abbattuti per rispettare le quote di produzione del latte assegnate all'Italia dalla Cee. Lo ha indicato il vicepresidente dell'associazione nazionale cooperative agricole aderente alla Lega, on. Natalino Gatti, nell'inaugurare la conferenza nazionale zootecnica.

Nel 1983 l'Italia ha importato di quintali di carne e 68,8 milioni di quintali di latte e di prodotti equivalenti (burro, formaggi, caseina), per una spesa complessiva pari a 7.397 miliardi di lire.

Sono cifre che contribuiscono a far segnare in rosso il saldo della nostra bilancia agroalimentare quando invece il nostro paese potrebbe produrre ed esportare più latte e carne. All'Italia è stata assegnata una quota pari a 99.14 milioni di quintali di latte per l'84 che teoricamente dovrebbe corrispondere alla produzione '83 ma che in realtà potrebbe essere nettamente inferiore.

La produzione effettiva non è mai stata censita ed il riferimento Cee sulle eccedenze non è attendibile poiché ne sono esclusi il mezzogiorno e le zone interne. «Se ne è reso conto pure il ministro Pandolfi — ha continuato Gatti — che il 7 giugno scorso ha chiesto al commissario agricolo Cee di esentare l'Italia dall'attribuzione di quote che possa non essere assegnate individualmente agli allevatori, azienda per azienda oppure alle centrali del latte e ai caseifici».

La produzione effettiva non è mai stata censita ed il riferimento Cee sulle eccedenze non è attendibile poiché ne sono esclusi il mezzogiorno e le zone interne. «Se ne è reso conto pure il ministro Pandolfi — ha continuato Gatti — che il 7 giugno scorso ha chiesto al commissario agricolo Cee di esentare l'Italia dall'attribuzione di quote che possa non essere assegnate individualmente agli allevatori, azienda per azienda oppure alle centrali del latte e ai caseifici».

Pensioni marittimi: intervento Marchio

TRIESTE — Il grave disagio che deriva ai lavoratori marittimi dal fatto che sono sottoposti a una legge 341 per il riordino del loro sistema pensionistico sono stati oggetto di un intervento del presidente della Provincia di Trieste Gianni Marchio, presso i presidenti delle commissioni lavoro e bilancio del Senato.

L'intervento — ha lo scopo di evitare il blocco dei porti nel mese di agosto, situazione che i lavoratori marittimi minacciano di porre in atto qualora la loro vertenza non trovi adeguato riscontro presso le autorità competenti.

ALLARMANTE AMMONIMENTO DEL MINISTRO ALTISSIMO

Europa: doppio in un anno il disavanzo tecnologico

Rischio di totale dipendenza da Stati Uniti e Giappone

ROMA — La bilancia tecnologica europea rispetto al resto del mondo, ha registrato nell'83 un disavanzo di otto miliardi di dollari, cifra raddoppiata nei confronti dell'anno precedente. Alla fine del secolo, se il quadro non muterà l'Europa si troverà in una situazione di completa dipendenza tecnologica dagli Usa e dal Giappone.

Con questi dati il ministro dell'Industria Renato Altissimo, nel suo intervento all'assemblea annuale dell'associazione che riunisce le organizzazioni d'ingegneria e di consulenza tecnico-economica (Oice) ha sostenuto che il «banco di prova dell'apparato industriale le per raggiungere il treno dello sviluppo internazionale si gioca proprio nel settore dell'innovazione tecnologica».

«In questo quadro la destinazione e l'utilizzo delle risorse interne — ha rilevato Altissimo — sarà il tema centrale che il governo dovrà affrontare dal momento che non esistono alternative al processo di modernizzazione». Per affrontare la sfida lanciata dagli altri paesi Altissimo ha affermato che non si possono permettere incertezze ulteriori nell'indirizzare risorse verso il sistema produttivo e consentire la modernizzazione.

Altissimo ha parlato di una «ricetta del buonsenso» che consiste nella ricapitalizzazione delle imprese, per il miglioramento dei loro conti economici che possa permettere alle aziende di guadagnare competitività e quote aggiuntive sul mercato internazionale. La do-

manda pubblica — per Altissimo — sarà la cartina di tornasole per capire quale sviluppo si vorrà ottenere.

Per sfruttare al meglio la ripresa economica internazionale — secondo Altissimo — è indispensabile rendere ottimale l'utilizzo delle risorse. Il ministro ha parlato della creazione di «un'agenzia nazionale per i servizi reali e l'innovazione», contenuta nel progetto per «la gestione attiva della transizione industriale».

Ad essa, cui potranno fare capo agenzie e centri regionali, spetterà il servizio di diffusione tecnologica, delle nuove tecniche produttive e delle modalità d'uso dei macchinari. Altissimo ha quindi sostenuto l'opportunità di una «deregulation» del sistema che lasci alle leggi di mercato l'organizzazione del sistema stesso».

Il presidente dell'Oice, Pierfranco Faletti, ha rilevato che nell'83 le società di ingegneria aderenti all'organizzazione hanno registrato per la prima volta una flessione del loro fatturato del 10 per cento. I concorrenti europei — ha rilevato Faletti — godono di un efficace sostegno da parte dei loro governi, mentre le società italiane si sono trovate ad affrontare una concorrenza agguerrita senza i sostegni necessari.

La «tassa occulta» sulle esportazioni italiane — secondo Faletti — consiste nelle complicazioni burocratiche e nell'inefficienza dei servizi, mentre la committenza statale italiana agisce con troppa lentezza.

Notizie in breve

La Centrale: Bazzoli presidente

ROMA — Il consiglio di amministrazione de La Centrale, nella seduta tenutasi ieri, ha nominato all'unanimità alla carica di presidente Giovanni Bazzoli, che è presidente anche del Nuovo Banco Ambrosiano.

Stet: ipotesi Graziosi

ROMA — Un nome nuovo per i vertici della Stet: si tratta di Giuliano Graziosi, attuale vicedirettore generale dell'Imi e presidente della Fideraum, che verrebbe proposto per la carica di amministratore delegato, mentre Michele Principe passerebbe alla presidenza, con precise deleghe operative.

Tale ipotesi è stata prospettata in casa dc nel corso di una riunione tenutasi tra gli uomini della segreteria dc, il responsabile economico Rubij, i ministri Gava e Dardà e il presidente dell'Iri, Prodi nel pomeriggio si è anche riunito il comitato di presidenza dell'Iri, inizialmente previsto per oggi e poi anticipato a ieri proprio per valutare l'assetto di vertice della Stet in vista dell'assemblea di venerdì prossimo.

Giuliano Graziosi, cinquantenne, formazione di economia industriale con Pasquale Saraceno allo Smeve, ricopre le cariche di vicedirettore generale dell'Imi e di presidente della Fideraum ma si può ritenere di fatto il numero due dell'istituto diretto da Luigi Arcuti, bolognese, fa parte del consiglio direttivo della casa editrice «Il Mulino» ed è politicamente vicino alla cordata dc bolognese legata ad Andreatta e allo stesso Prodi.

Portex '85 di Amburgo

TRIESTE — Avrà luogo domani, a Trieste, la presentazione per l'Italia della seconda edizione della «Portex '85 Hamburg», l'esposizione internazionale dei porti in programma dal 7 al 10 maggio del prossimo anno ad Amburgo. Si tratta della manifestazione di maggiore rilievo in campo internazionale sui temi della portualità, organizzata dalla Fiera di Amburgo in occasione del XIV convegno mondiale dell'Associazione internazionale dei porti (in programma sempre ad Amburgo dal 5 al 12 maggio). La presentazione triestina avviene per decisione unanime dell'Assoporti, l'associazione nazionale dei porti marittimi, che ha operato questa scelta al posto di quella originaria di Milano. A Trieste interverranno, per illustrare la manifestazione del prossimo anno, il presidente del comitato degli espositori della «Portex», Hansen, il direttore della fiera di Amburgo Schumann, il rappresentante per l'Italia della Fiera di Amburgo, il dott. Pispina di Milano, oltre a rappresentanti dei maggiori porti italiani interessati a partecipare all'esposizione amburghese, dell'Ente portuale nazionale, delle società di navigazione. Va rilevato che la manifestazione «Portex '85» raggruppa tutte le attività legate al lavoro dei porti, dalla costruzione alle tecnologie, all'organizzazione portuale, al settore informativo.

TRIESTE — Il Propeller Club di Trieste organizza un convegno sull'annoso problema dei furti merci e delle relative assicurazioni. La piaga quasi insanabile dei furti e in particolare di quelli di merci durante il trasporto sarà esaminata nel corso di un convegno promosso dal Propeller Club di Trieste, l'associazione che riunisce gli operatori del settore trasporti marittimi e di tutti quegli interessi economici ad esso connessi. L'incontro, previsto per le 13.30 di venerdì all'Hotel Adriatico Palace di Grignano dopo un'introduzione del presidente del Propeller club, Giorgio Bonat, sarà caratterizzato dalla presenza di autorevoli relatori: il questore di Trieste dottor Antonio Allegra, lo spedizioniere e presidente dell'Assindustriali Federico Pacorini, l'assicuratore Arnoldo Solimano delle Generali, il perito assicurativo Armando Vanini, l'imprenditore e autotrasportatore Armando Chelucci e per concludere con un aspetto legale il docente universitario prof. Enzo Volli.

Furti e assicurazioni

TRIESTE — Il questore di Trieste dottor Antonio Allegra, lo spedizioniere e presidente dell'Assindustriali Federico Pacorini, l'assicuratore Arnoldo Solimano delle Generali, il perito assicurativo Armando Vanini, l'imprenditore e autotrasportatore Armando Chelucci e per concludere con un aspetto legale il docente universitario prof. Enzo Volli.

Liquidatori avarie

GENOVA — Il triestino Livio Videri è stato rieletto presidente dell'Associazione nazionale dei liquidatori di avarie marittime nel corso dell'assemblea che ha avuto luogo nel Centro riunioni dell'Italia assicurazioni del capoluogo ligure. Oltre al rinnovo della carica, che ha visto il rag. Livio Videri rieletto al vertice dell'Associazione, durante i lavori dell'assemblea sono stati affrontati numerosi problemi che interessano la categoria. Primo relatore è stato il dott. Gino Corsi che ha trattato dell'avaria comune nelle navi in zavorra, poi il dott. Luigi Couris sui danni non riparati e il dott. Carlo Mongrandi sulle spese fatte per evitare o diminuire il danno.

TRIESTE — Il questore di Trieste dottor Antonio Allegra, lo spedizioniere e presidente dell'Assindustriali Federico Pacorini, l'assicuratore Arnoldo Solimano delle Generali, il perito assicurativo Armando Vanini, l'imprenditore e autotrasportatore Armando Chelucci e per concludere con un aspetto legale il docente universitario prof. Enzo Volli.

TRIESTE — Il questore di Trieste dottor Antonio Allegra, lo spedizioniere e presidente dell'Assindustriali Federico Pacorini, l'assicuratore Arnoldo Solimano delle Generali, il perito assicurativo Armando Vanini, l'imprenditore e autotrasportatore Armando Chelucci e per concludere con un aspetto legale il docente universitario prof. Enzo Volli.

SIGLATO IERI

Concertazione:
c'è accordo
tra Regione
sindacati
e industriali

TRIESTE — E' stato siglato ieri fra giunta regionale, organizzazioni sindacali dei lavoratori, associazioni degli industriali e rappresentanti delle piccole e medie industrie il documento sulla concertazione, e cioè sulla verifica triangolare per un confronto sulle linee di intervento per la politica industriale nel Friuli-Venezia Giulia.

Il confronto, sulla base anche delle ultime leggi approvate per il settore, fra cui la 115 (il provvedimento straordinario per il completamento della ricostruzione e lo sviluppo della regione) dovrà riaffermare, così come detto nel documento, l'esigenza di una partecipazione attiva delle rappresentanze sindacali ed imprenditoriali alla formazione delle scelte della politica industriale ed alla predisposizione della relativa strumentazione.

A questo scopo verranno avviate, su richiesta di una delle parti interessate, sia verifiche triangolari che avranno per oggetto lo stato di attuazione degli interventi, sia incontri triangolari preventivi rispetto all'assunzione delle decisioni della giunta per i settori produttivi e le imprese che abbiano un rilevante significato economico, occupazionale e territoriale.

Sul documento, firmato dal presidente Cogoli per gli industriali, da Tomizza per le piccole e medie industrie, da Padovan, Patuanelli e Trebbi per le organizzazioni sindacali Cgil, Cisl, Uil, è intervenuto il vicepresidente della giunta regionale Pietro Zanfagnini, che ha sottolineato la rilevanza politica dell'accordo.

Siamo di fronte — ha detto Zanfagnini — alla fase di attuazione della «115», all'impegno di revisione della «22» (provvedimenti straordinari per il credito e gli incentivi nei settori produttivi), ad una ridefinizione degli strumenti di politica industriale.

«La «115», al di là dei giudizi espressi, costituisce il momento in cui si completa e si esaurisce un certo tipo di politica regionale, incentrata sull'utilizzo di risorse straordinarie conminate con quelle ordinarie, con finalità eminentemente finanziarie e di incentivazione diffusa. Nel momento in cui si tornerà ad una fase di gestione di bilancio, alcuni strumenti dovranno, di conseguenza, essere ripensati».

Sul tema, un comunicato della federazione regionale degli industriali precisa che «la merita ad alcune perplessità emerse da parte Cgil in precedente riunione preparatoria, il comitato di presidenza si è espresso auspicando che la federazione unitaria sindacale ritrovi, sull'argomento, unità d'intenti, ritenendo così condizione necessaria per dare completa costruttività all'avvio degli attesi rapporti triangolari».

La federazione regionale degli industriali segnala inoltre l'approvazione, da parte del suo comitato di presidenza, del programma di attività e relativo bilancio per l'anno 1984.

Il Comune di Trieste

Intende indire una gara di licitazione privata per l'appalto dei lavori di ristrutturazione dell'immobile di via dell'Istria n. 102 da adibire a Centro sociale per anziani (Lire 155.666.000).

La gara (1.º esperimento a ribasso) verrà esposta a sensi dell'art. 1, lettera «a», della Legge 2 febbraio 1973 n. 14.

Non sono ammesse offerte in aumento.

Le ditte interessate, iscritte all'A.N.C. — categoria 2 — per corrispondente importo, potranno segnalare il proprio nominativo alla Sezione contratti del Comune di Trieste entro il giorno 6 luglio 1984.

p. Il Sindaco, l'assessore (lto D'Alessandro)

BASTOGI-I.R.B.S. s.p.a.

Sede in Milano - Via Carlo Goldoni, 39
Capitale sociale Lit. 130.000.000.200 int. vers.
Tribunale di Milano - Reg. Soc. 215238

AVVISO AGLI AZIONISTI

Si informano i Signori Azionisti che l'Assemblea ordinaria, indetta in prima convocazione per il giorno 30 giugno 1984 in Milano, Piazzale R. Morandi 2, presso la sede della FAST - Federazione delle Associazioni Scientifiche e Tecniche alle ore 10.00, si terrà in SECONDA CONVOCAZIONE il giorno 6 luglio 1984, stessi luogo ed ora previsti per la prima convocazione, così come indicato nell'avviso di convocazione pubblicato nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana - parte II - n. 158 del 9 giugno 1984.

Movimento navi

TRIESTE

Navi in arrivo: «Irinoula» (panamense), ag. Ellerman & Wilson, sbarco cotone, prov. Sudan, orm. riva 58; «Gardena» (ciprioti), ag. Cima, imbarco carta e varie, prov. Algeri, orm. riva 65; «Jasmine» (israeliana), ag. Adriatic Shipping, sbarco imbarco contenitori carrelli, prov. Israele, orm. molo VII; «Freccia dell'Ovest» (italiana), ag. Tripovich, sbarco imbarco carrelli, prov. Israele, orm. molo VII; «Nuova Ventura» (italiana), ag. Adriatica, dest. Port Said; «Tagelus» (olandese), ag. Topich, dest. Sud Africa; «Serennissima Express» (italiana), ag. Adriatica, dest. Port Said; «Nikolaj Schukin» (russa), ag. Buccal Carica, dest. Pireo; «Jasmine» (israeliana), ag. Adriatic Shipping, dest. Israele.

Navi all'ormeggio: «Maersk Tackler» (daneese), ag. Daddamar, dimora, orm. molo III; «Unan Avetysan» (russa), ag. Martinioli, sbarco ferraccio, orm. molo V; «Rea Silvia» (italiana), ag. Tripovich, sbarco cromo, orm. molo V; «Socarte» (italiana), ag. Penso, attesa trasbordo, carbone, orm. silo; «Adria» (italiana), ag. Lloyd Triestino, imbarco carrelli, orm. riva 69; «Nuova Ventura» (italiana), ag. Adriatica, attesa partenza, orm. riva 71; «Nikolaj Schukin» (russa), ag. Buccal Carica, sbarco imbarco contenitori, orm. molo VII; «Tagelus» (olandese), ag. Topich, attesa partenza, orm. molo VII; «Europa» (italiana), ag. Lloyd Triestino, lavori, orm. molo VII; «Serennissima Express» (italiana), ag. Adriatica, attesa partenza, orm. molo VII.

PORTO NOGARO

Navi in arrivo: «War (ugoslava), ag. Sutes, merce in transito, da Trieste; «Mitika» (ciprioti), ag. Sutes, vuota, da Venezia.

Navi in partenza: «Kath Wessels» (tedesca), vuota, per Ravenna.

Navi all'ormeggio: «Fair Jenni» (panamense), ag. Sutes, bacio Margret, sbarco rottami di fer-

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

CONCERTO PUCCINIANO A MONFALCONE

Donna sorridente devota e gentile

Accompagnerà i cantanti l'orchestra del «Verdi»

MONFALCONE — Giuseppe Verdi e Giacomo Puccini sono indubbiamente i musicisti più amati di casa nostra. Ma, sempre nelle opere verdiane l'entusiasmo si accende soprattutto in virtù delle capacità interpretative dei cantanti, tant'è vero che si sta facendo sempre più difficile allestire delle buone edizioni delle sue opere, le opere di Puccini sono amate in sé e per sé. Lo straordinario successo arrivato alle sue creature in tutti i teatri del mondo è dovuto principalmente alla sua notevole, innata genialità per la melodia, a un'eccezionale intuito sulla scelta dei libretti, non soltanto adatti al suo stile, ma esercitanti un forte richiamo sul pubblico.

L'altra ragione del suo successo fu la brillante trattazione di un personaggio centrale femminile, esistente in tutte le sue opere; la donna sorridente, devota e gentile che provoca nel pubblico un senso di simpatia e di comprensione.

Queste, più che il sessantesimo anniversario della sua morte, sono le ragioni che hanno indotto i «patiti» pucciniani iscritti all'associazione amici della lirica di Monfalcone a promuovere una manifestazione musicale per gustare dal vivo tante immortali melodie.

Il Teatro «Verdi» di Trieste, che nella città del cantiere ha già fatto sentire la sua voce lo scorso febbraio in occasione del concerto di solidarietà, porterà la propria orchestra stabile per la prima volta nel nuovo Teatro Comunale sabato (ore 21).

La manifestazione, programmata secondo i criteri sinfonici-vocali che contraddistinguono un'epoca, vedrà sul podio il maestro Guerrino Gruber e si varrà di quattro cantanti affermati e noti a tutti gli appassionati della lirica: i soprani Gianna Amato e Gianfranca Ostini, il tenore Gaetano Scano e il baritone Armando Ariostini.

Duran Duran

a «Orecchiocchio»

ROMA — L'«Orecchiocchio» il «quasi quotidiano musicale» in onda ogni dalle 18.25 su Raitre, festeggia la sua 400esima puntata dedicando l'intero spazio ad uno dei gruppi più importanti del panorama musicale mondiale, la formazione di certo più seguita che la trasmissione abbia ospitato in questa stagione: i Duran Duran.

Il gruppo eseguirà in studio quattro brani del suo famoso repertorio.

DISCHI NOVITA'

Due dei Pink Floyd

Due componenti del Pink Floyd sono usciti recentemente, a poche settimane di distanza l'uno dall'altro, con un album solista. Si tratta del bassista Roger Waters, il cui disco si intitola «The pros and cons of hitch hiking», e del chitarrista David Gilmour, uscito con «About face» (entrambi per la EMI). Il lavoro di Waters continua in qualche modo la linea tracciata dal più recente lavoro del Pink Floyd, soprattutto quella di «The final cut», confermando il suo ruolo di leader all'interno del gruppo inglese.

Il disco è una specie di suite, composta di dodici episodi, che alternano tracce di ottima musica e ripetitività, facendo in qualche momento rimpiangere la bellezza degli ultimi lavori del Floyd. Gli inserti recitativi danno al lavoro il pregio dell'originalità, mentre le cose migliori le fa sentire un certo Eric Clapton alla chitarra.

Per quanto riguarda il lavoro di Gilmour, possiamo dire che è meno pretenzioso, e questo è già un bel risultato. «About face», secondo album solista del chitarrista, si fa apprezzare per la varietà delle atmosfere e dei suoni che caratterizzano i dieci brani: «Cruise», «Murder», «Blue light», sono tutti episodi godibili, nei quali spicca l'arte chitarristica di Gilmour, affiancato qui da Steve Winwood e Pete Townshend.

Non c'è settimana senza «compilation». Quella che segnaliamo stavolta si intitola «Pole position» (Rca), e comprende quindici selezioni tutte di artisti stranieri, uniti senza alcun criterio che non sia quello del successo di cassa.

Riscuotiamo Daryl Hall & John Oates («Adult education») e gli Eurythmics («Here comes the rain again»), Mike

La serata si aprirà con una celebre pagina tratta dalla prima opera di Puccini, «Le Villi», di cui verrà eseguita «La tregenda», quindi verranno eseguite di seguito le romanze: «Senza mamma» da «Sior Angelica», «O mio babbino caro» da «Gianni Schicchi», «E lucevan le stelle» dalla «Tosca», «Che il bel sogno di Doretta» dalla «Rondine», «Nessun dorma» e «Signore ascolta» dalla «Turandot», e il duetto finale dell'atto primo, «Bimba dagli occhi pieni di malia» dalla «Butterfly».

L'intermezzo della «Manon Lescaut» introdurrà nella seconda parte della serata l'esecuzione dell'intero terzo atto della «Bohème» con l'intervento dei personaggi più cari, Mimì, Musetta, Rodolfo e Marcello.

INAUGURERÀ «L'ULTIMO FESTIVAL DI SANT'ARCANGELO»

Crisma al «terzo teatro» un mini-show di Dario Fo

Presenti 24 formazioni in una sfida lanciata all'istituzione

ROMA — Dario Fo inaugurerà il XIV Festival di teatro di Sant'Arcangelo che avrà luogo dall'11 al 15 luglio nella piccola città a 6 chilometri da Rimini. Fo reciterà un suo breve show e la particolare struttura del Festival verrà subito a giovare di un calore di un estro particolare: da tempo il Festival punta, oltre che sul cartellone, sulla individuazione di un ambiente di lavoro che eviti i rischi della passerella di spettacoli diversi.

Si chiamerà «L'ultimo Festival di Sant'Arcangelo» e non per vezzo catastrofico — come ha spiegato Roberto Bacci, direttore del Festival, nel corso di una conferenza stampa svoltasi a Roma — né per scherzo o provocazione teatrale: si tratta, al contra-

rio, di una sfida lanciata all'istituzione e ai gruppi che vi partecipano. «C'era il rischio che le 24 formazioni, tutte riconducibili all'area del «terzo teatro», tendessero a riguardarsi in uno specchio ove predisporre la propria fisionomia di mercato. C'era anche il rischio che l'istituzione si sclerotizzasse in una vetrina per decimila spettatori a sera. E così Bacci si proverà a sfidare tutti a una nuova professionalità, cioè a nuovi rischi e nuove idee.

Tra gli spettacoli ospiti figurano «Zeitnot» del Piccolo Teatro di Pontedera, «Sogni di Marina» del gruppo Potlach, «10 piccoli indiani» del Teatro delle Briciole, «I calapranzi» di Pinter, messo in scena da Sant'Agata e Mor-

ganti, «Autunno in città» del teatro Staudte di Perugia, «Alcibiade» di Els Comedians, «Si pensi a Shakespeare» di Burtin, «Turandot» dei Burattini del Sole, «Hypnotic Circus» di Karine Saporta, gruppo francese.

Tra le varie iniziative figurano anche una performance dei Magazzini Criminali, spettacoli di strada di formazioni polacche, francesi, spagnole, italiane, una serie di dibattiti sui libri per il teatro, una rassegna fotografica dal titolo «Malinconia del tempo».

Il presidente del consorzio Festival di Sant'Arcangelo, Romeo Donati, ha sottolineato come il Festival possa contare su circa 300 milioni (altri 250 circa sono investiti nell'attività permanente dell'Istituto di cultura teatrale).

NUTRITO PROGRAMMA DELLA RASSEGNA INTERNAZIONALE

Sarà Albertazzi a compiere il giro del teatro in 120 minuti

ASTI — Sarà Giorgio Albertazzi ad aprire ufficialmente «Asti Teatro 6», con uno spettacolo realizzato su un'idea di Guido Davico Bonino «Il giro del teatro in 120 minuti», appositamente creato per questo festival. Andrà in scena, domenica 1 e lunedì 2 luglio alle ore 21.30. Lo si prospetta come una storia di sfida tra un celebre attore italiano ed un regista straniero, nella quale il primo è costretto, sulla base delle provocazioni del regista, a compiere il suo «giro del teatro», ma forse sarebbe meglio dire, come lo stesso Albertazzi suggerisce, «dentro al teatro».

La rassegna internazionale, promossa dagli assessorati cultura e turismo della regione Piemonte e dall'amministrazione comunale in collaborazione con il Teatro stabile di Torino e il teatro Alfieri di Asti, si articola, fino al 22 luglio, in due sezioni: il «cartellone in abbonamento» e quella denominata «Interventi ed immagini urbane». Il cartellone ospita oltre alla novità di Albertazzi e Davico Bonino, «Fenix», un dramma-musica-hall prodotto dalla compagnia argentina Artgamo Producciones: quattro quadri in cui confluiscono le doti di un coreografo, Oscar Araiz, una scenografia Renata Shussein e un interprete, Francisco Casanovas, di scena

il 5, 6, 7 luglio nell'unica rappresentazione per l'Europa. Inoltre, la cooperativa teatro Sud che propone il «Miles di Plauto», libero adattamento di Giuseppe Pasculli, con la regia Armando Pugliese, in cui l'azione di Plauto viene proiettata «nella desolazione della periferia adriatica». Sarà presente per due sere, il 10 e il 11 luglio.

Dopo il debutto a Verona, Asti ospiterà il 16, 17 e 18 luglio «La bisbetica domata» di Shakespeare, con l'interpretazione di Carla Gravina e Carlo Giuffrè, per la regia di Giancarlo Sepe.

Dizy Gillespie, in concerto con il quartetto di Gianni Basso, si esibirà il 12, mentre la serata dedicata alla danza prevista per il 19, comprende i «Carmina Burana» di Orff, coreografie di Gerninal Casado, e «Gloria» di Poulenc, coreografie di Madeleine Bart, presentati dalla compagnia tedesca «Ballet danza viva».

Per la sezione «Interventi ed immagini urbane», il programma offre: «Lancillotto» di Luciano Nattino, con la regia Antonio Catalano presentato dalla «Cooperativa teatro musica»; «In generale un naso...» e «Raccontando», spettacoli di burattini e attori della «Cooperativa della Svolta», un adattamento in chiave locale della commedia di Beaumarchais, dal titolo «Il



barbiere di Varigile» per la compagnia Angelo Rotterio di Asti; il clown spagnolo Tortell Poltrona con «Follia»; un «Robinson Crusoe» per burattini della compagnia «Teatro all'improvviso»; «Concerto classico» con musiche di Haydn, Mozart, Rossini e altri compositori, eseguito dall'«Ottetto classico italiano»; il Teatro laboratorio con «Esercizi sulla tavola di Mendeleev» e «Il mio regno per un cavallo»; creazione scaturita dalla collaborazione fra tre importanti compagnie di Torino che operano in prevalenza nel teatro per ragazzi: Teatro dell'Angelo, Assemblea teatro e il settore scuola-ragazzi del Teatro stabile.

Qui si narrano le vicende di tre carri-palcoscenico, quello del «Teatro», quello dei «Fantasmi» e quello del «Viaggio che, dopo aver girato tutta l'Inghilterra in seguito alla chiusura dei teatri ufficiali voluta dai puritani nel 1642, si rincontrano per dar vita insieme ad una festa del teatro.

Nella metafora dei carri si potrebbe, volendo, leggere quella del nostro teatro. Terrore dell'arte in cui, oggi di nuovo, ogni risultato positivo ha il sapore del miracolo; territorio della cultura dove all'insufficienza dei mezzi produttivi, suppliscono quasi sempre intelligenza, tenacia e capacità di molti uomini. E dietro il positivo, c'è sempre una strada di severa fatica intellettuale e tecnica a garanzia di un diritto-dovere base per un paese civile: quello

di avere un teatro che ne possa rispecchiare dignitosamente l'animo.

Al festival di Asti, anch'esso vivo nonostante le difficoltà finanziarie in cui il teatro si dibatte, un rito propiziatorio è affidato, in apertura e chiusura della rassegna, allo spettacolo pirotecnico, teatralizzato nella storia de «L'innamoramento del venditore di galli» artefice Antonio Utili.

Franco Gervasio

GLI INDIPENDENTI ALLA SETTIMANA CINEMATOGRAFICA DI VERONA

Quel cinema americano che sta oltre la barricata

Esso batte un terreno ideologico ben preciso con varie sfumature verso la realtà

VERONA — Uno dei film più belli della XVI Settimana cinematografica internazionale, in corso a Verona, dedicata alla produzione Usa indipendente, ce lo ha portato Lina Shanklin e si intitola «Incantesimo d'estate», storia della crisi di una giovane coppia che vive isolata con i propri figli in un'aspra valle fra i monti, i cui litigi vengono interrotti, creando però nuovi sconvolgimenti, dall'arrivo del vecchio padre di lui, ormai malandato, un tempo dispettoso «patriarca», che i parenti vogliono scaricare sui due figli alla sua morte.

Dramma finemente psicologico. Non il solo firmato da registi-donne, che non in bella rappresentanza all'interno del programma scaligeri. Mary Bailey, ad esempio, aveva

prete della protagonista che rivive le tragiche esperienze di una contraddittoria stella del cinema hollywoodiano, Frances Farmer, finita nella metà degli anni '40 in manicomio distrutta dall'alcol. Un film rabbiosamente polemico con l'America tutta, con Hollywood, con il sistema psichiatrico, con il covo — asso dice — di pregiudizi brutali che qui trovano alimento.

Un bel documentario (sezione non secondaria della Settimana veronese) è «The Good Fight» (La giusta lotta), che rievoca nel ricordo di alcuni veterani la partecipazione (erano 3.200, affiliati all'«Abraham Lincoln Brigade») della guerra civile spagnola a fianco degli anti franchisti. Film anche di montaggio, con l'inserimento, dallo strano sa-

pore nostalgico, di spezzoni di film hollywoodiani d'epoca, di canzoni e cinegiornali di quei giorni, dell'apparizione di personaggi allora protagonisti come Ernest Hemingway e Henry Fonda.

Come si intuisce, siamo palesemente oltre la barricata. Cioè in un terreno ideologico ben preciso e comunque attraverso altri autori assai meno in contatto con la realtà americana sfumature diverse, sia pure permeate di autenticità. E alludiamo al doppio convergente messaggio di due film musicali, di quell'esempio di «Black Cinema» che è «Passing Through» (Traversata) del cineasta negro Larry Clark, che alterna nella vita di un sassofonista di colore la sua personale battaglia contro quella che viene definita

l'oppressione economica e culturale dell'industria discografica, ai ricordi della lotta per l'integrazione razziale; e così «Musical Passage» (Passaggio musicale) di Jim Brown, che racconta la vicenda drammatica della Soviet Emigre Orchestra composta tutta da musicisti ebrei, che rischiarono grosso per trasferirsi con le famiglie negli Usa dove scoprirono che il prezzo per la guadagnata libertà lo si paga in tensione provocata dalla concorrenza e dalla possibilità di fallire.

Ma il film è anche il pretesto per farci ammirare quello che è uno dei migliori complessi d'archi, uscito da una condizione dura in Unione Sovietica dettata dall'ostilità governativa e dall'antisemitismo.

Piero Zanotto

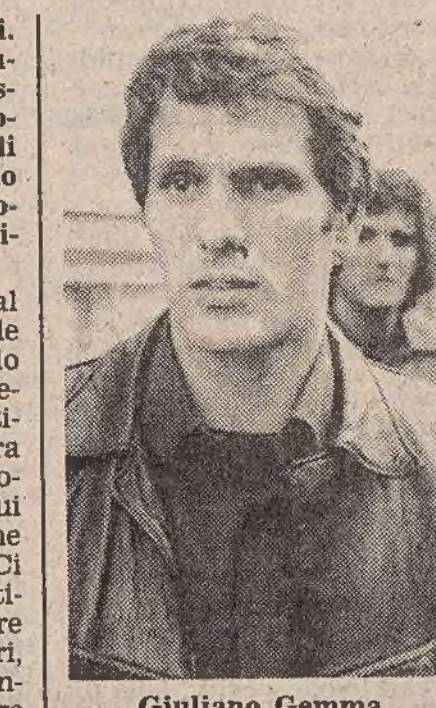
UN INTERESSANTE FILM DI VANCINI OGGI ALLA TV

Una baraonda destinata al grande schermo, ma poi...

Regia: Florestano Vancini. Soggetto e sceneggiatura: Luciano Manlio Battistara, Massimo De Rita e Vancini. Attori: Giuliano Gemma e Edi Angiolillo. Fotografia: Alfio Contini (colore). Musica: Fiorenzo Carpi. Durata: 100 minuti.

«La baraonda» risale al 1981. Era destinato al grande schermo, tanto è vero che lo vedemmo allora in una proiezione organizzata per la critica. Ma il film non uscì e ora deve accontentarsi del piccolo schermo. Pubblichiamo qui di seguito la recensione che avevamo preparato allora. Ci era sembrato un film discutibile, ma non tanto da essere escluso dalle sale. I lettori, leggendo queste note e vedendo il film, a distanza di tre anni dalla sua realizzazione, potranno giudicare se avevamo ragione o no.

Sembra che Milano sia stata deputata dal nostro cinema a offrire ambienti macroscopici e unici dove ambientare interi film. Ci ha provato per primo Giuseppe Bertolucci che ha girato «Oggetti smarriti» nella stazione centrale della metropoli lombarda. Ora è la volta di Vancini che ha scelto il palasport milanese come enorme teatro di prosa per il suo ultimo film, «La baraonda» (che in un primo tempo era stato annunciato col titolo «Passioni popola-



Giuliano Gemma

ri). L'occasione è data dallo svolgimento della «set giorni» ciclistica che riempie il vasto catino con una folla rumorosa. Vista in campo lungo questa folla sembra tutta uguale. Ma, appena l'obiettivo si avvicina, i personaggi cominciano ad assumere fisionomie diverse: ciascuno col proprio problema, colle proprie manie, col proprio carattere. La ripresa di Vancini si sposta dentro e fuori il palasport, penetra nel bar, nei ristoranti e negli spogliatoi dell'edificio, s'identifica nell'occhio dei ciclisti che girano a perdifiato sulla pista. Ma sosta soprattutto nell'infermeria, dove il medico sportivo Federico Di Gennaro presta le prime cure agli atleti infortunati, smistando i più gravi nei vari ospedali cittadini.

Un ricatto? A poco la folla viene retrocessa a pallido sfondo, mentre restano alla ribalta il solo Di Gennaro e una ragazza sgallettante che cerca a tutti i costi di avvicinarlo. Si chiama Erminia, viene da Cosenza, dice di avere conosciuto Federico due estati prima e di avere avuto con lui una «avventura in barca». Il dottore manca se la ricorda, però, tra una pausa e l'altra del suo lavoro, cerca di onorare la sua fama di gallo nel pollaio. Fin quando scopre che Erminia ha portato al palasport un figlio di pochi mesi, cui ha dato lo stesso nome del medico: Federico.

Un ricatto? Può anche darsi, ma Federico senior si sente attratto da questa patetica coppia: sarebbe addirittura disposto a legarsi a loro, a riconoscere il bambino e dare un addio alla sua vita di scapolo impennante.

G. Go

Tuttavia, quando egli, giunto al punto giusto di cottura, partecipa alla ragazza questa sua intenzione, Erminia dice di non aver mai pensato a una soluzione del genere: ella lo ha cercato solo per informarsi, avendo un biglietto d'accesso per il Canada, dove l'attende un lavoro; non si ritrovava più a Cosenza: ecco tutto. Dal Canada, promette, che gli manderà di quando in quando notizie su Federico junior.

Questo gracile omaggio alla ragazza-madre, gelosa della sua indipendenza, che applica i dettami del femminismo probabilmente senza conoscerlo neppure, non riesce a scalfire l'immagine di un'italietta bonacciona che ricorda di più quella degli anni Trenta (con i suoi espansivi capitalisti e commendatori) e «Gli uomini, che mascalzoni!» che non quella tanto più truccata e complessa degli anni Ottanta.

In definitiva, ci sembra che «La baraonda», pur essendo un film partito con le migliori intenzioni, non rappresenti una tappa memorabile nella onorata carriera di Vancini.

C. C.

■ JAZZ A NEW YORK — Il Festival del jazz di New York, che durerà 10 giorni, è cominciato, come d'abitudine, con un concerto di omaggio a un grande musicista alla Carnegie Hall. Questa volta la personalità prescelta era quella del chitarrista zingaro belga, Django Reinhardt, e l'omaggio è stato adeguato al livello di un musicista che «ha influenzato ogni chitarrista dopo di lui», come ha detto il presentatore Ira Gitler.

CON LA RETROSPETTIVA DEL PREMIO ITALIA

In Tv ballando ballando

TRIESTE — Penultimo appuntamento questo pomeriggio, e fino a notte alta, con la retrospettiva del Premio Italia, staffetta avanzata della rassegna che in settembre vedrà in concorso a Trieste le più qualificate produzioni delle maggiori emittenti televisive del mondo.

Il programma odierno chiude un'altra panoramica musicale, che sarebbe stata ancor più completa e vivace se avesse accolto anche due documenti musicali di eccezionale fattura, entrambi in inglese, come il profilo televisivo di Benjamin Britten, e «Once at a Border», splendido itinerario in gran parte inedite — lungo la vita e l'arte di Igor Stravinskij, realizzato nel 1983 da Tony Palmer.

Ma Stravinskij sarà ugualmente protagonista della giornata odierna dedicata al balletto: con la versione danese dell'«Uccello di Glen Tetley, artista americano particolarmente influente sulla danza inglese, e con la storica coreografia di Balanchine dell'«Apollo Musagete» riproposta al piccolo schermo da Paolo Bortoluzzi.

Aperto da «Aniuta», ballet-

to russo ispirato a Cechov, con la Maximova e Vassiliev, il programma ha forse i numeri di maggior caratura nel balletto nordico: «La rivolta» di Birgit Cullberg; «La signorina Giulia», capolavoro della coreografia svedese. Allo stesso soggetto di Strindberg, con l'auspicio del Premio Italia — anche il compositore triestino ma norvegese di adozione, Antonio Bibalo.

E ancora, fra balletti migliori della «rosa», da segnalare «Il ballo delle ingrate», firmato, sempre per la Tv svedese da Ingmar Bergman e Donja Fener sulle musiche di Monteverdi, per finire con il danese «Trionfo della morte» da «Le jeu de massacre» di Ionesco, una delle più impressionanti invenzioni coreografiche di

Flemming Flindt, specialista del balletto televisivo e premiatissimo al Prix Italia anche nel 1963 con «La lezione (ancora Ionesco) e nel '65 con «Le jeune homme à marier».

Interessante anche l'omaggio a Diaghilev di produzione tedesca («Evocation» con Bortoluzzi e la Frac) e soprattutto la breve «fantasia» di Maurice Bejart «Com'è bella la stasera la principessa Salome».

Ma la rassegna musicale non si esaurisce qui; avrà infatti un'appendice, domani, nel capitolo finale «Sophisticated video» dove si racconterà di tre bellissimi Songs di Kurt Weill, il più atipico e discusso lavoro brechtiano: «Happy End».

G. Go

GIOVANI PIANISTI A VILLA GEIRINGER

Con dedica a Schumann

TRIESTE — Giugno è il mese degli esami; delle verifiche conclusive. Per cinque giovani pianisti questo momento è giunto lunedì sera, quando hanno affrontato il pubblico nella suggestiva cornice di Villa Geiringer.

La serata musicale vedeva gli allievi della professoressa Neva Merlak impegnati in un programma dedicato interamente a Robert Schumann. Le composizioni, presentate secondo la progressione del numero d'opere, volevano sottolineare come la vena creativa schumanniana abbia reso in musica le illusioni e le immagini della fantasia, cogliendo di volta in volta spunti letterari, pittorici e naturalistici.

Katja Milčič si è mossa con disinvoltura nelle Variazioni op. 1 costruite sul nome della contessa Pauline d'Abegg; in

Federico Monti i pezzi fantastici op. 12 hanno trovato un interprete vivo e appassionato.

Sotto le mani della piccola Roberta Torzullo le Scene infantili op. 15 brillavano come innocenti quadretti disegnati quasi per gioco con semplicità e pochi colori; Fabrizio Rovatti rendeva poi con vivo temperamento alcuni brani dell'«Album per la gioventù» op. 68.

A chiudere questo applaudito saggio-concerto è stata Tatiana Giorgi affrontando le Scene del bosco op. 82 inquadrate in una visione unitaria con bel tocco e sentimento.

S. C.

■ PREMIO TEATRALE — Settanta autori partecipano al Premio nazionale di teatro «Fondi-La Pastora» che sarà consegnato a Fondi il 21 luglio.

Appuntamenti

Due anteprime al Castello

TRIESTE — L'odierna serata del «Festival dei Festival» al Castello di San Giusto (in caso di maltempo al cinema Ariston) è contrassegnata dal grande ritorno di Robert Altman, con la presentazione in anteprima alle 21.30 di «Streamers» (versione doppiata in italiano).

Il nuovo film di Altman, vincitore del «Leon d'Oro» per la miglior interpretazione maschile alla Mostra di Venezia 1983, tocca punti elevati di drammaticità e violenza psicologica nel descrivere i rapporti tra un gruppo di reclute in addestramento militare. Alle 23.30 un'altra anteprima in versione italiana: «Local Hero» di Bill Forsyth, un autentico gioiello di humour inglese, interpretato da un divertentissimo Burt Lancaster e premiato al Festival di New York e al Festival del film di commedia di La Coruña.

Crismani con l'Orchestra cecoslovacca

TRIESTE — Il prossimo 2 luglio l'Orchestra da Camera di Stato Cecoslovacca terrà un concerto nel Cortile delle Milizie del Castello di San Giusto, in cui solista al pianoforte sarà il pianista triestino Claudio Crismani.

Il programma dello spettacolo, organizzato dall'Azienda autonoma di soggiorno e turismo di Trieste e della sua Riviera, comprende l'Idillio di Sigmund Wagner, il Concerto per pianoforte e orchestra in Si bemolle K 595 di Mozart e la Sinfonia n. 5 in Si bemolle D 485 di Schubert.

L'Orchestra da Camera di Stato Cecoslovacca è uno dei più importanti e noti complessi dell'Est europeo, ospite annuale del Festival di Bratislava e della «Primavera di Praga».

Dalla Mongolia a Trieste

TRIESTE — Dopo lunghe trattative iniziate nel 1978, la società triestina Tecnoco sul ha concluso un importante contratto di cooperazione culturale con la Repubblica Popolare di Mongolia.

L'accordo, siglato da Ulan Bator tra il Ministero della cultura mongolo e la società italiana, prevede per la prima

volta una tournée in Italia, a partire dal 1° luglio prossimo, del balletto di Stato della Mongolia.

La tournée inizierà con tre spettacoli al Festival internazionale del Due Mondi di Spoleto e toccherà successivamente le principali città italiane tra le quali anche Trieste.

A Trieste, infatti, l'Azienda di Soggiorno e Turismo ha organizzato al Castello di San Giusto uno spettacolo il 9 luglio.

Il balletto di Stato della Mongolia verrà ricevuto a Trieste, prima città occidentale visitata, alla fine di giugno, dopo aver percorso ben dodicimila chilometri.

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

Dai programmi tv e radio

RAIUNO

- 10.00 Televideo
13.00 Voglia di musica.
13.30 Telegiornale.
13.45 La legge e legge. Film con Toto, Fandanel, Noel Roquevert.
15.20 Dse: L'informatica nella Pubblica Amministrazione.
15.50 Artisti d'oggi: Diego Pettimelli.
16.05 Il trio Drac. Cartone animato di Hanna e Barbera. Il primato del dottor Dred.
16.30 Le avventure di Rin Tin Tin. Telefilm: La foresta in fiamme.
16.50 Oggi al Parlamento.
17.00 Kojak. Telefilm: Il fittoccio.
17.50 Ifedele Patras. Cartone animato: I nuovi amici di Patras.
18.15 Gocce d'acqua: un mondo favoloso.
18.40 Shogun. 8.a puntata.
19.40 Almanacco del giorno dopo - Che tempo fa.
19.55 Eurovisione. Francia: Parigi. Campionati europei di calcio. Finale.
— Telegiornale.
21.45 Telegiornale.
22.05 Serata America. America...!
0.10 Tg1 Notte - Oggi al Parlamento - Che tempo fa.

RAIDUE

- 10.00 Televideo.
13.00 Tg2 - Ore tredici.
13.15 Due e simpatia. La terra della grande promessa. 2.a puntata.
14.15 Tandem. Attualità, giochi, ospiti, videogames.
— Paroliamo.
— Le nuove avventure di Scooby Doo.
16.00 Pazzo per le donne. Film con Elvis Presley.
17.30 Vediamoci sul due.
18.10 SpazioLibero: i programmi dell'accesso.
18.25 Dal Parlamento.
18.30 Tg2 - Sportsera.
18.40 Starkey e Hutch. Telefilm: La peste.
— Meteo 2 - Previsioni del tempo.
19.45 Tg2 - Telegiornale.
20.30 Soldi, soldi.
21.30 La baronessa. Film con Giuliano Gemma. 1.o tempo.
22.20 Tg2 - Stasera.
22.25 La baronessa. Film. 2.o tempo.
23.25 Milano: Atletica leggera.
24.00 Tg2 - Stanotte.

RAITRE (regionale)

- 11.45 Televideo.
14.45 Dse: Corso di aggiornamento per addetti al settore della pesca.
15.15 Ischia. Calcio. Finale Torneo giovanile.
17.00 Nucleo centrale investigativo - Polvere di stelle.
18.50 Concoristi di primavera. 2.a puntata.
18.25 L'orecchio. Quasi un quotidiano di musica.
19.00 Tg3.
— Intervall con: Bubbles. Cartoni animati.
19.25 XXVII Festival dei Due Mondi.
20.00 Dse: In viaggio attorno al mondo.
20.30 Indovina chi viene a cena. Film con Spencer Tracy, Katharine Hepburn, Sidney Poitier.
22.15 Delta. If come interferen.
23.05 Tg3.

Canale 5

- 10.00 Film: «Uno due tre, con James Cagney, Robert Bucholz, regia di Billy Wilder: 11.35: Telefilm della serie: Mary Tyler Moore. «Non è importante se vinco o perdo». 12.15: «Helo». Giochi musicali condotti da Fred McMurtry, tospago, valletta Fabrizia Carminati; 12.45: «Il pranzo è servito», gioco a quiz condotto da Vianello con Simona Mariani ed Enzo Liberti; 20.25: «Festivalbar DeeJay Star», spettacolo musicale condotto da Claudio Cecchetto e Ramona Dell'Abate, regia di Mario Bianchi; 23.00 Canale 5 news; 24.00: Film: «Al di sopra di ogni sospetto», con Joan Crawford, Fred McMurtry, regia di Richard Thorpe

Telepordenone

- 8.00: L'Invincibile Shogun, cartoni animati; 8.30: Hela supergirl, cartoni animati; 9.00: «La valle del diavolo», telefilm; 9.30: «L'RP in Cinemat», telefilm; 10.00: «Mannix», telefilm; 11.00: «La grande barriera», telefilm; 12.05: La pagina delle erbe, rubrica; 12.30: Super robot, cartoni animati; 12.55: Prima pagina, rubrica; 13.00: Hela supergirl, cartoni animati; 13.25: L'Invincibile Shogun, cartoni animati; 13.50: «La valle del diavolo», telefilm; 14.15: «Mannix», telefilm; 15.05: «La grande barriera», telefilm; 15.30: «Cov boy in Africa», telefilm; 16.30: «La valle del diavolo», telefilm; 17.10: L'Invincibile Shogun, cartoni animati; 17.35: Super robot, cartoni animati; 18.00: Hela supergirl, cartoni animati; 18.30: «Mannix», telefilm; 19.15: TgP cronache; 19.55: «La valle del diavolo», telefilm; 20.25: «La calandria», telefilm; 22.55: «L'ultimo indizio», telefilm; 23.35: Trial, rubrica; 24.00: Film per adulti.

Rdf

- 13.50: Meteosat; 14.00: L'opinione di Nico Grilloni; 14.05: 14.a lezione per l'apprendimento del linguaggio Basic; 15.00: «Passo Region», film; 16.30: Clak il caturatore, cartoni animati; 16.55: Tg flash; 17.00: «Colpo grosso a Manila», film; 18.30: «Francis Drake», telefilm; 19.00: Rdf sport; 19.10: Notiziario economico; 19.30: Tg; 19.50: L'opinione di Nico Grilloni; 20.00: «Lancers», telefilm; 21: «Il sole nella stanza», film; 22.30: Giochi di Carina, documentario; 22.40: «Inferno a Madison avenue», film; 0.05: Tg; 0.25: Meteosat; 0.35: Notturno.

Capodistria

- 14.00: Confine aperto, trasmissione in lingua slovena; 17.30: Tg Confine aperto, trasmissione in lingua slovena; 17.30: Tg Notizie; 17.35: «Uccidete l'agente Lucas», film con Marthe Keller, Maurice Ronet, regia di Alfred Vohrer; 19.05: La principessa Zaffiro, cartoni animati; 19.25: Zigzag; 19.30: Tg-Punto d'incontro; 19.50: Calcio. Parigi: finalissima, campionati europei. Nel l'intervallo: Vetrina vacanze; 22.05: Tg-Tuttoggi; 22.15: Dario Diviacchi presenta: David Bowie; 22.45: Zeit im Bild - Il tempo in immagini.

Radiouno

- Giornali radio: 6, 7, 8, 10; 11, 12, 13, 14, 19, 23: Onda verde: viene trasmessa alle ore 6.05, 7.50, 9.55, 11.55, 12.55, 15.55, 18.55, 20.55, 22.55: Notiziario del Gr1 in collaborazione con il 4212 dell'Act; 6: Segnale orario, l'agenda del Gr1; 6.06: La combi-musica; 6.15: Autoradio flash per i camionisti; 6.46: Ieri al Parlamento; 7.15: Gr1 lavoro; 7.30: Quotidiano del Gr1; 9: Ludina Barzani conduce Radio anch'io '84; 10.30: Canzoni nel tempo; 11: Gr1 spazio aperto; 11.10: «Jacques il fatalista» di D. Diderot, regia di G. Morandi (8.a); 11.30: Abc rock; 12.30: da Genova via Asiago tendis; 13.20: La diligenza; 13.35: Master; 13.55: Onda verde; 15: Gr1 business; 15.03: Radiouno per tutti: Habitat Europa; 16: Il pagliaccio; 17.30: Radiouno Ellington '84: i grandi solisti; 17.55: Onda verde Europa; 18: Obiettivo Europa; 18.30: Musica sera: Microscopio che passione; 19.15: Ascolta si fa sera; 19.20: Sul nostri mercati; 19.25: Audiotax: Urbs-spazio multicolore; 20: Operazione radio: «La giunta di Artaud», di Arturo Morino, musiche di A. Piaro, regia di A. Morino; 20.40: Intervallo musicale; 21: Utopia di una rivoluzione; 21.30: Musica notte: Musicisti di oggi; 22: da Milano: Stanotte le tue voci con E. Braccini; 22.45: Autoradio flash; 22.50: Oggi al Parlamento; 23.05-23.28: La telefonata.

Stereouno

- 15: Tu mi senti... 15.30-16.30-17.30: Gr1 in breva. Onda verde notturna; 15.58: Ronda verde; 16: Gr1 sera; 19.15: Stereoclass; 19.35: Stereoclass; 20.30: Gr1 in breva; 20.32: Superstereouno; 21.30: Gr1 in breva; 22.15: Vetrina del «Premio Rino Casale»; 22.30: Stereodomeni; 22.58: Onda verde; 23: Gr1; 23.05-23.59: Piano bar.

Radiodue

- Giornali radio: 6.05, 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.30, 16.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.30; 1.00: Concoristi di primavera; 6.02: I giorni con C. Marabini; 7: Bollettino del mare; 7.20: Parole di vita di don F. Galati; 8: Dse. Infanzia come e perché; 8.05: Radiodue presenta: Sintesi quotidiana dei programmi; 8.45: Sosp. opera all'italiana: «La scala»; 9.10: Tanto è un gioco, regia di R. Zanetti; 10: Speciale Gr2 di P. V. Rossi; 10.20: Radiodue 3131; 12.30-14: Trasmissioni regionali e Gr2 regionale; Onda verde regione; 12.45: M. Gammino presenta: Discogame; 15: Radio Tabloid; 15.30: Gr2 Economia; 16.35: C. Luppi e B. Pavarotti in «Due di pomeriggio»; regia di F. Guerrini; 18.32: Le ore della musica, con Laura Padellaro; 19.50: Speciale Gr2 cultura; 19.57: Il convegno dei cinque; 20.45: Viene la sera... un solista a casa vostra; 21: Radiodue sera jazz; 21.30-23.28: Radiodue 3131 notte; 22.20: Panorama parlamentare; 22.30: Bollettino del mare e chiusura.

Stereodue

- 15: Studioudue in diretta: Notizie, personaggi e musica di alta qualità; 16-17-18-19: Gr2 appuntamento flash; 16.05: I magnifici dieci, dischi in cerca della Hit parade; 19.30: Gr2 radioseria; 19.50-23.50: Gr2 e Radiodue presentano: Stereospot; Musica, notizie per una sera d'estate in compagnia di Cristiana e G. M. Foderaro; 21: Gr2 appuntamenti flash; 22.30: Gr2 radiounote.

Radiotre

- Giornali radio: 6.45, 7.25, 9.45, 11.45, 15.15, 18.45, 20.45, 23.53; 6: Preudio con F. Chopin, C. Anson e Schubert; 6.55-8.30-11: Il concerto del mattino; 20.35: Prima pagina, con G. Rocca; 10: Ora «D», dialogo in diretta dedicato alle donne; 11.45: Succede in Italia; 12: Pomeriggio musicale; 15.18: Gr3 cultura; 15.30: Un certo discorso; 17-19: SpazioTre; 21: Rassegna delle riviste: scienze sociali; 21.10: Introduzione a Weber nel centenario della nascita (16.a e ultima puntata); 22: Brahms; 22.30: America coast to coast; 23: Il jazz; 23.40: Il racconto di mezzanotte; 23.53: Ultime notizie: Il libro di cui si parla.

Stereonotte

- Musica e notizie per chi vive e lavora di notte con E. Sisti, G. Vigorito, M. Bianchini; 24: Il giornale della mezzanotte, Onda verde; 5.45: Il giornale dell'Italia.

Radio regionale

- 7.30-7.55: Giornale radio; 11.30: Undicetrenta; 12.35-12.58: Giornale radio; 13.30: La speculazione; 14.45-14.58: Giornale radio; 18.30-18.58: Giornale radio; 19.30: Tg.

- Programma per gli italiani in Istria: 14.30: L'ora della Venezia Giulia: Almanacco-Notizie dall'Italia e dall'estero-Cronache locali-Notizie sportive; 14.45-15.30: Altra frequenza.

Programma in lingua slovena

- 7: Segnale orario-Gr; 7.20: Il nostro buongiorno; 7.40: La faba del mattino; 8: Gr; 8.10: Sotto voce e a squarciagola (replica); 8.40: Pot porri musicale; 10: Gr e rassegna della stampa; 10.10: Dal repertorio concertistico e il libro; 11.30: Pagine letterarie; 12: Alla scoperta di antichi monumenti; 12.30: Pot porri musicale; 13: Segnale orario-Gr; 13.20: I nostri cori; 13.40: Collage musicale; 14: Gr; 14.10: Romanzo a puntate: Dami Feigl; «Voce di popolo-voce di Dio»; 14.30: Proposte e riproposte (Discorama); 16: In memoria di Zora Perlo (replica); 16.30: Proposte e riproposte; 17: Gr e cronaca culturale; 17.10: Noi e la musica; 18: Dalle Alpi al mare; 18.30: Immagini musicali; jazz; 19: Segnale orario, Gr e i programmi di domani.

Telefriuili

- 12.00: Insieme, rotocalco meridiano; 12.45: Tg; 13.00: Star zinger, cartoni animati; 13.30: «Mariana, il diritto di nascere», tele-novela; 14.30: «Cara cara», tele-novela; 15.45: «Erik il vichingo», film; 17.15: Star zinger, cartoni animati.

Caldia estate



Milano. Beatrice Urbinati, una nuova voce e un nuovo volto, è in gara tra i giovani a St. Vincent con la canzone «Caldia estate».

Oggi sul piccolo schermo
Serata americana

«Serata americana». America! (Raiuno, ore 22.05). Chi avrà seguito l'ultimo atto dei settema campionati europei di calcio rimarrà probabilmente sintonizzato su Raiuno per seguire la riscoperta del «Pianeta a stelle e strisce», condotto da Beniamino Placido, in un programma diretto da Giuseppe Sibilla, programma realizzato per «esplorare» e «cappare» che cos'è l'America.

«Soldi, soldi» (Raidue, ore 20.30). L'interrogativo, all'indomani delle elezioni per il Parlamento europeo, è il seguente: Quale Europa nel nostro futuro? Cercheranno di rispondere Romano Prodi, il ministro Francesco Forte e il parlamentare europeo Aldiero Spinelli. Conduce Arrigo Levi. Regia di Sergio Spina.

«La baronessa» (Raidue, ore 21.30 e 22.25). Prende il via un

ciclo sul cinema italiano contemporaneo, «Obiettivo Ottanta», con questo film di Fiorenza Vancini, interpretato da Giuliano Gemma. In piena «sei giorni» ciclistica di Milano, un giovane medico sportivo ritrova una ragazza con la quale aveva avuto una relazione (Edi Angelillo). Nell'intervista fra il 1.o e il 2.o tempo, il Tg2 delle 22.30.

«Indovina chi viene a cena» (Raitre, ore 20.30). Un film molto popolare del '67 diretto da Stanley Kramer, interpretato dalla famosa coppia Spencer Tracy-Katharine Hepburn. La figlia di papà Spencer e mamma Kate si fida con un giovane medico di colore. Il padre deve superare le istintive perplessità contrastanti con tutto quanto, come giornalista, egli ha scritto a proposito dell'assurdità delle prevenzioni razziali.

REBUS (Fraser: 6, 9)

IN COLLABORAZIONE CON «DOMENICA QUIZ»



Soluzione del rebus pubblicato ieri
DA rea: MB ascia = dare ambascia.

IL MIO COMPUTER

Anche in abbinamento con il

commodore 64 K

a piccole rate mensili solo all'Unipem - DE AGOSTINI

Via Ronchetto 71/1 - Telefono 820712 - TRIESTE

Via Morelli 18 - Telefono 87329 - GORIZIA

Andy Capp



Mafalda



TEATRI E CINEMA

CAPPELLA UNDERGROUND

PREMIO ITALIA

9

BALLANDO BALLANDO

Ore 17: Vassiliev e Maximova
Ore 18.15: Birgit Cullberg
Ore 18.50: «L'uccello di fuoco»
Ore 20: Ingrid Bergman
Ore 20.30: Birgit Cullberg
Ore 21.20: Fracel e Bortoluzzi
Ore 22: Balletto Nazionale Olandese
Ore 22.15: Balanchine
Ore 22.50: Maurice Béjart
Ore 23.15: Royal Danish Ballet

LUMIERE

SOLO OGGI

CINQUE PEZZI FACILI

con JACK NICHOLSON

TEATRO COMUNALE GIUSEPPE VERDI. Festival dell'Operetta estate 1984. Festa di luglio 22.15: «Vittoria e il suo ussaro», «Frassuata».
CASTELLO DI SAN GIUSTO. Festival dei Festival. Ore 21.30, in anteprima: «Streamers» di Robert Altman. «Leone d'Oro» per i migliori interpreti alla Mostra di Venezia 1983. Ore 23.30, in anteprima: «Local Hero» di Bill Forsyth. Premiato al Festival di New York e La Coruna. Ingresso unico lire 4.000. In caso di maltempo proiezioni all'Ariston con gli stessi orari.

LA CAPPELLA UNDERGROUND. Premio Italia 1974-1983. IX: Ballando ballando. Ore 17: «Aniuta» di A. Belinski e V. Vassiliev, con V. Vassiliev e Maximova, primi ballerini (Urss 1963, 73). Ore 18.15: «La rivolta» di Birgit Cullberg, balletto da B. Bartok (Danimarca 1974, 32). Ore 18.50: «L'uccello di fuoco» di Thomas Grimm, da I. Stravinskij, col Royal Danish Ballet (Danimarca 1982, 61). Ore 20: «Il ballo delle ingrate» di Ingrid Bergman e Donya Feuer, da C. Monteverdi (Svezia 1975, 24). Ore 20.30: «La signorina Giulia» di Birgit Cullberg, da A. Strindberg, con la Cullberg Ballet Company (Svezia 1982, 47). Ore 21.20: «Evo cane» di Peter Weigl, da balletti di Diaghilev (Rft 1975, 39). Ore 22: «Crepuscolo» di Hans van Manen da John Cage, col Balletto Nazionale Olandese (Olanda 1975, 13). Ore 22.15: «Apollo Musagete» di Peter Weigl, da Balanchine, con Paolo Bortoluzzi (Rft 1974, 32). Ore 22.50: «Com'è bella stasera» la principessa Smeralda di Yves-André Hubert, coreografie di Maurice Béjart (Francia 1974, 21). Ore 23.15: «Il trionfo della morte» di Fleming Flint, balletto da Ionesco con Royal Danish Ballet (Danimarca 1976, 62). Ingresso libero.

ARISTON. 18.30, 20, 21.30. (in caso di maltempo lo spettacolo delle 21.30 sarà sospeso). «Enrico IV» di Marco Bellocchio, da Pirandello, con Marcello Mastroianni e Claudio Cardinale. Dal Festival di Cannes 1984 l'unico film italiano in concorso.

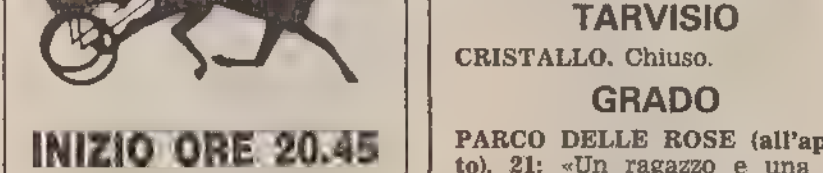
EDEN. Oggi chiuso. Domani ore 17: Ritorna il capolavoro musicale «Jesus Christ Superstar». Technicolor. Per tutti.

FENICE. 18, 20, 21.30. «I predatori dell'arca perduta». Technicolor. Per tutti.

GRATTACIELO. 18, 20, 22.15: Richard Gere e Debra Winger in «Uccidete e gentilmente».

MIGNON. 16.30, 21.30. «Mary Poppins» Julie Andrews e Dick van Dyke nel loro sempre splendido capolavoro.

OGGI CORSE



INIZIO ORE 20.45

RISTORANTI E RITROVI

IL GIARDINETTO
mette alla griglia pesce fresco con contorni freschi, 7.000 lire. Via San Michele 3, 730371.

PIANO BAR HOTEL EUROPA
Elvidio Le Copain al piano. Chiuso domenica e lunedì.

PIZZA MUSICALE
e prezzi normali sotto la veranda all'aperto della Pizzeria Ippodromo di Piazzale De Gasperi 4.

GLI «OCHO RIOS» ALLA POSADA
Venerdì 28 musica afro-americana nell'elegante terrazza-giardino. Prenotazioni tavoli tel. 811226 Erta S. Anna 124.

Astro
OROSCOPO DI OGGI

Farete bene a limitare le spese, a non assumervi troppi impegni e a ridimensionare quello che avete lasciato correre un po' troppo. Non siete molto contenti di voi (o di chi vi è accanto) e alcuni possono esser particolarmente inquieti: meno stress e più relax.

Situazione generale un po' incerta, con alti e bassi che si riflettono anche nella vostra organizzazione quotidiana, nei rapporti con il prossimo; tutto è rimediabilissimo, basta trovare la volontà di reagire, accontentarsi di piccoli passi in attesa del successo agognato.

Tendete ad affaticarvi, a superare i vostri limiti di energia; mettetevi in uno stato d'animo più sereno e non drammatizzate le piccole contrarietà, non prendetele troppo se nell'ambiente di lavoro non vedete la soddisfazione che sperate e meritate... arriveranno!

Non perdetevi di vista un'iniziativa suscettibile di soluzioni interessanti ma non fatevi prendere dalla smania di novità; se saprete ciò che desiderate e vi organizzate di conseguenza avrete una giornata positiva. Guardatevi dalle indiscrezioni e dalle stravaganze.

Se nel lavoro o nell'ambiente quotidiano in genere ci sono dei contrasti cercate di chiarire le cose con calma, non rimanete negli equivoci per orgoglio o per pigrizia. Il momento richiede molta responsabilità e senso del dovere oltre che prudenza... state «maturi».

Aiun di voi sono portati a cercare un'evanescenza, una libertà o un'indipendenza che le necessità della vita o certi legami non sempre consentono: tutto bene per chi accetta la realtà così com'è, un po' meno per chi non ama le redini... o è «schivo» di certe fantasie!

Non perdetevi la testa e non irritatevi se qualcosa va storto o vi fa perdere tempo ma fate attenzione alle persone che frequentate, è possibile che con il loro comportamento sconvolgano i vostri programmi e il vostro bilancio; guardatevi da chi può ingannarvi.

Possono esserci delle novità tanto nell'ambito del lavoro e della situazione economica quanto nella vita familiare o sentimentale... forse qualcosa che «ridimensiona» l'esistenza generale: autocontrollo per distinguere l'utile dal superfluo, fare le scelte giuste.

Siete piuttosto irrequieti e lo spirito avventuroso può spingervi alla ricerca di evasioni (sentimentali oltre che mentali, spirituali). Se tendete ad impegnarvi solo in ciò in cui credete, fate attenzione: più realismo e razionalità nelle questioni pratiche.

Siate elastici, pronti ad adeguarvi agli imprevisti e non fatevi dominare dall'emotività o dalla suscettibilità; è un momento complesso, anche un po' pericoloso per alcuni di voi, ma che è capace di autocontrollo e autocontrollo può fare dei notevoli progressi.

Tante influenze movimentano il periodo e facilitano avvenimenti imprevedibili, incontri e scontri. Non sentitevi troppo al sicuro e guardatevi attorno, c'è un po' di gelosia, di invidia o di inganni nel vostro ambiente, non fatevi coinvolgere in «grane» o pasticci vari.

Vitalità ed agilità mentale vi consentiranno di far fronte ai vostri impegni e di dedicarvi anche a nuove iniziative (o a un nuovo amore). Molti vostri progetti si stanno realizzando o sono sulla strada buona... ma attenzione e senso della misura in tutto!

IL MONTONE - LO SCHEARLING

SUPERLEGGERO

NUOVO CAMPIONARIO INVERNO '84-'85

SU MISURA

SI ORDINA D'ESTATE

PREZZO DI FABBRICA

VIA GALVANI 5 - TELEFONO 589367

CRUCIVERBA

IN COLLABORAZIONE CON «DOMENICA QUIZ»

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
11									
14									
18									
22									
25									
28									
30									
33									
36									
38									
42									
46									

ORIZZONTALI: 1 Il secolo dell'Umanesimo - 11 Si bevono fresche - 12 Il centro di Aleppo - 13 Si corre in Francia - 14 Gancetti per la pesca - 15 Uomo davvero unico - 17 Aumenta ogni giorno - 18 Foco soddisfacente - 19 Per niente sporca - 21 pure in mezzo - 22 Se torna va bene - 23 Proposizioni amiche - 25 La rappresenta il sindaco - 26 Si usa caldo per stirare - 28 Provincia del Piemonte - 29 Spina di pesce - 30 Il centro di Bari - 31 Sportello in banca - 33 Sigla di Vicenza - 35 Speranzoso a torto - 37 Pronome personale - 38 Componenti in versi - 40 Segno dello zodiaco - 41 L'Ente Supremo - 42 Cassetta per schede - 43 Inizio di western - 45 Gelide estremità - 46 Per farlo si deve riflettere.

VERTICALI: 1 Poco ci manca - 2 Lo cercava Diogene - 3 Antenati - 4 Sigla di Taranto - 5 La rifugge il sognatore - 6 Rovina che lo fuma - 7 Iniziali di Tortora - 8 Varò l'Arca - 9 Costume di ballerina classica - 10 Lo consulta chi parte - 15 Chiude il periodo - 16 Iniziali di Todisco - 19 Il despota li ha pieni - 20 In questo momento - 22 Ha Pechino per capitale - 24 La varò Noè - 25 Simbolo del rame - 26 Fermo, stabile - 27 In fondo a destra - 28 Un famoso conte fra gli statisti - 29 La meta dell'universitario - 31 Pagliaccio da circo - 32 Lo lavora il calzolaio - 34 Mostro ucciso da Ercole - 36 Sigla di Latina - 37 Blocca il flipper - 39 Ingegnere (abbreviazione) - 41 Il fiume dei Cosacchi - 43 Preposizione articolata - 45 Sigla di Pescara.

Soluzione del cruciverba pubblicato ieri

ORIZZONTALI: 1 orso; 4 Caimo; 8 cap; 9 assalto; 12 risposte; 15 consorte; 16 Au; 17 avventuroso; 19 investimenti; 20 ciltare; 21 oro; 22 cattare; 23 prau; 24 untore; 25 liana; 27 Eri; 28 Eri; 29 le; 31 teorema; 33 amo; 34 bagno.

VERTICALI: 1 oca; 2 ra; 3 provviste; 4 costume; 5 altare; 6 ite; 7 no; 9 assestare; 10 spontanea;

CRONACHE DELLO SPORT

La Roma salva la sua stagione con la Coppa

LIEDHOLM SI CONGEDA CON L'ULTIMO REGALO ALLA CAPITALE

Dall'autorete di Ferroni al brindisi dei giallorossi

ROMA — La Coppa Italia torna a Roma, e alla Roma, che ieri sera l'ha conquistata per la quinta volta nella sua storia. È l'ultimo, tangibile risultato della gestione tecnica di Liedholm, il quale diventerà allenatore del Milan (portandosi appresso, probabilmente, Di Bartolomei, capitano di questa squadra).

A seguito di questo successo la Roma sceglierà la Coppa delle Coppe e lascerà il posto in Coppa Uefa all'Inter. Al Verona, ieri sera battuto per 1-0 su autorete del suo Ferroni (26'), e che all'andata concessa l'1-1 ai giallorossi, tocca ancora l'amarezza dello scorso anno: allora batté per 2-0 la Juve al Bentegodi, ma si fece superare per 3-0 a Torino.

La Coppa Italia — competizione che di anno in anno, seppur lentamente, acquista importanza e tradizione — si conclude con un capitolo non proprio, o non completamente, esaltante.

Allo sviluppo di gioco spettacolare si oppone dapprima un certo nervosismo della squadra ospite, che deve rimontare l'handicap dell'1-1 dell'andata, ma non ha la lucidità necessaria, e in seguito, con il passare dei minuti, tutto l'accumulo di fatica che entrambe le squadre, ma soprattutto la Roma (impegnata su più fronti) non possono non accusare agli sgoccioli della stagione.

La contesa si fa bella nella parte centrale, una ventina di minuti prima del riposo, una ventina dopo il rientro in campo. È la Roma che la rende tale, creando varie occasioni dal gol, dopo che al 26' l'autorete di Ferroni le ha già aperto la porta della vittoria: su corner di Chierico Graziani e il difensore veronese si sono precipitati sulla palla e, nell'intento di liberare, il difensore ha finito per traggere il suo portiere.

La Roma, paradossalmente, si giova dell'uscita per infortunio (dopo appena 16 minuti) di Conti. Troppo punte prima. Struelli, centrocampista pur acciaccato, sostituisce l'azzurro. Chierico può spostarsi dall'interno sulla fascia destra e la manovra della Roma

Roma-Verona 1-0 (1-0)

MARCATORE: 26' autorete di Ferroni.
ROMA: Tancredi, Nappi, Nela, Di Bartolomei, Falcao, Maldera, Conti (Struelli), Giannini, Cerezo, Pettiti.
VERONA: Garelli, Ferroni, Marangon (53' Bruni), Volpati, Fontolan, Tricella, Fanna, Storgato (81 Guidetti), Iorio, Di Gennaro, Galderisi (68' Jordan), Spuri, Zmuda.
ARBITRO: Casarin di Milano.
ANGOLI: 9 a 5.

NOTE: Serata calda ma non afosa; campo in ottime condizioni; 45.101 paganti per un incasso di 705.473.000 lire; espulso al 52' Iorio per comportamento scorretto; ammoniti: Galderisi e Pruzzo per proteste, Fanna per gioco scorretto e Chierico per fallo di reazione; infortunio a Conti (spalla destra) uscito al 16' sostituito da Struelli.

ma ne guadagna in respiro e profondità. Piuttosto bloccata la retroguardia (Nela e Maldera si permettono poche licenze, ma il primo riesce comunque a brillare per potenza, tempestività e precisione anche nella sua area), con Falcao non molto ordinato, ma spesso presente, la Roma si affida soprattutto alle scorribande di Cerezo e Graziani, all'inci-

sività di Chierico per costringere sulla difensiva la Verona. Pruzzo rimane alquanto isolato, ma Garelli — che non manca di uscire a vuoto almeno una volta — corre vari pericoli. Lo grazia... Graziani, più degli altri, sparandogli addosso gli assist di Chierico. In quattro fasi (42', 43', 57', 60'): in questi minuti la Roma potrebbe raddoppiare, chiudere il conto. Invece il risultato

rimane appeso a un filo e il Verona, trovando qualche spunto efficace, giunge a minacciare Tancredi. Ma Iorio e Galderisi, e in sottordine Fanna, più arretrato, non trovano il tocco giusto per tramutare in qualcosa di sostanzioso il lavoro che dietro Di Gennaro e Storgato sbrigliano con discreta continuità.

Iorio — forse più nervoso degli altri perché sta deludendo di fronte ai suoi tifosi di ieri e di domani — si fa espellere al 52' per comportamento scorretto nei confronti di Cerezo. Al 41' — con un tiro cross di Di Gennaro che accarezza la parte superiore della traversa di Tancredi — al 44' e al 48' gli ospiti sfiorano il gol, che potrebbe ridare loro speranza e forze per ribaltare un destino amaro. Ma il miracolo non avviene e non avverrà in seguito.

PARIGI — Il momento della verità arriva stasera al Parco dei Principi, alle otto della sera. Si può dire, parafrasando, per rendere omaggio agli spagnoli, un verso del loro maggiore poeta moderno. Un omaggio doveroso, perché, mentre per la Francia la finale è stata la conferma di un unanime pronostico, la nazionale di Spagna se la guadagna contro ogni previsione e superando difficoltà enormi. Gente umile questi giocatori spagnoli, costretti dalla megalomania del calcio-spettacolo, di cui anche in Italia si vivono tanti effetti deleteri, a fare da comprimari, per non dire addirittura portatori d'acqua, agli assi stranieri che le loro squadre, eccetto le orgogliose basche, ingannano a profusione.

Un lavoro sempre ben pagato. Indubbiamente, infinita-

mente di più dei guadagni dei loro connazionali emigrati nella molto più ricca Francia e che qui hanno affollato gli stadi in cui ha giocato la loro squadra con gran sventolio di bandiere patrie e rullo di tamburi.

Però non solo i soldi fanno i campioni (casomai è il contrario). Un tempo in Spagna, per avere una nazionale che giocasse non troppo peggio del Real Madrid, si naturalizzavano con molta disinvoltura alcuni dei migliori stranieri che vi approdavano in caccia di pesetas. Oggi, che in proposito le leggi calcistiche sono molto più severe, questo non è più possibile.

Anche l'Italia calcistica non potrà mai vedere in maglia azzurra Vincenzino Scifo, ora che la cecità dei boss delle italiane società lo hanno costretto ad optare per la na-

zionale belga. E Scifo è italiano come lo può essere il figlio di due italiani, infinitamente di più di quanto non fosse spagnolo quel figlio di genitori cecoslovacchi che si chiama Kubala.

Così, ora che non ha più i Kubala da naturalizzare, il povero Munoz è costretto a ricorrere a quel che gli passa il convento per mettere insieme la nazionale. Una squadra che non ha campioni nei ruoli, dal centrocampista in su, in cui i posti chiave la maggioranza delle squadre spagnole li riservano agli stranieri. Elementi di classe certa li ha nelle retrovie. Sono il portiere Arconada e Maceda, che finora ha dovuto pensare a risolvere anche i problemi offensivi, sganciandosi in avanti a segnare gol decisivi, come ha fatto contro Germania e Danimarca. E stasera al Parco

dei Principi non ci sarà neppure Maceda, vittima come Gordillo del cartellino un po' troppo facile (e lasciando ad altri ipotesi molto più malevole) dell'arbitro inglese Courtney.

Ma anche se indebolita da infortuni e squalifiche, la Spagna non intende assumere la parte di vittima predestinata che Garcia Lorca riservò, nella poesia prima menzionata, al torero Ignacio.

Pur senza Maceda e altri, squalificati o infortunati, la Spagna è decisa a continuare a combattere ed a soffrire, come ha fatto costantemente in questo campionato europeo, supplendo con doti fisiche e morali a indubbie carenze tecniche. Che ce la faccia addirittura a torere la Francia, neppure il più ottimista dei suoi tifosi se la sentirebbe di giurarla.

Però neppure il più neutrale degli osservatori lo può escludere a priori, visto come ha fatto fuori Germania e Danimarca e come la Francia se la sia cavata per il classico rolo della cuffia con il Portogallo, peraltro molto più bravo, tecnicamente, dei cugini con cui condivide la penisola iberica.

Gli attacchi degli spagnoli, monotoni quanto si vuole ma tanto più insistenti quanto più è difficile il momento che questa squadra sta attraversando, possono mettere in difficoltà la Francia, che proprio nella difesa ha il suo tallone d'achille, come hanno evidenziato Portogallo e perfino Jugoslavia.

Il suo campione, il più grande visto in questo torneo europeo e ormai in lizza con Maradona e Zico per il vertice mondiale, vale a dire Platini, la Francia lo ha fra il centrocampo e l'attacco. E' a lui che soprattutto la squadra farà affidamento per superare anche l'ultimo ostacolo e conquistare l'agognato titolo, il primo a questo livello del football francese.

Il «calcio totale» predicato da Michel Hidalgo con la convinzione di un profeta, punterà, come sempre, a segnare almeno un gol di più degli avversari. E' un modo di vedere il calcio che indubbiamente va incontro all'aspetto spettacolare. Non sempre, però, lo spettacolo va d'accordo con l'analisi pratica. La Francia ha già avuto brutte esperienze in proposito. Basterà ricordare la semifinale del mondiale persa a Siviglia contro la Germania per non aver saputo amministrare tatticamente due reti di vantaggio.

Arbitro Christov

PARIGI — L'arbitro cecoslovacco Vojtech Christov, designato dall'Uefa a dirigere l'oderna finale fra Francia e Spagna, ha 39 anni, è diventato arbitro nel 1969 e arbitro internazionale nel 1976. Aveva già diretto l'incontro di apertura del mondiale '82 Argentina-Belgio. Ingegnere, parla tedesco e russo.

MOLTE VOCI, POCHI AFFARI AL MERCATO DI MILANO

Il brasiliano Renato al Milan? Briaschi alla Lazio: pare fatto

MILANO — Il Milan sta trattando l'ingaggio dell'attaccante del Gremio e della nazionale brasiliana, Renato. La notizia è stata confermata dal presidente della società di Porto Alegre, Alberto Galia. Renato è l'ultima rivelazione del campionato brasiliano, che compirà 24 anni a luglio. Pellegrini si è incontrato per questo con il collega marchigiano Rozzi. I due si sono accordati sulla valutazione di Mondorini, pare tre miliardi. L'Inter verserà quindi un miliardo e 800 milioni e perfezionerà il trasferimento di Cocchi che è stato valutato 1200 milioni.

L'offerta del Milan per l'attaccante del Gremio e della nazionale brasiliana Renato è di 1,5 miliardi di dollari (circa 2,5 miliardi di lire).

Secondo certe indiscrezioni a suggerire a Nils Liedholm di fare acquistare Renato sa-

rebbe stato Falcao. Il fratello del brasiliano della Roma, Pedro, avrebbe poi trasmesso la proposta del Milan al presidente del Gremio.

L'Inter è intanto vicinissima all'acquisto del difensore dell'Ascoli Mondorini, che compirà 24 anni a luglio. Pellegrini si è incontrato per questo con il collega marchigiano Rozzi. I due si sono accordati sulla valutazione di Mondorini, pare tre miliardi. L'Inter verserà quindi un miliardo e 800 milioni e perfezionerà il trasferimento di Cocchi che è stato valutato 1200 milioni.

L'annuncio ufficiale dell'operazione sarà dato in settimana dopo che l'Ascoli avrà sistemato alcuni problemi interni e riferito dell'affare al Torino che vantava un diritto di opzione sul giocatore.

L'Ascoli si è interessato a Buriani, e la Roma ha definito la cessione di Onorati al Catania e di Lucchi all'Arezzo.

Fiorentina e Napoli si sono praticamente accordate per la cessione di Bertoni alla squadra partenopea in cambio di Pellegrini e un miliardo e mezzo.

Dopo un lungo colloquio con il presidente della Lazio Giorgio Chinaglia, l'attaccante genovese Massimo Briaschi, che aveva dichiarato di non gradire il suo passaggio alla società romana, sarebbe sul punto di accettare la proposta fattagli dal presidente Chinaglia.

Se Briaschi deciderà di vestire la maglia biancocele-

ste della Lazio, Chinaglia darà probabilmente via libera al trasferimento di Manfredonia alla Juventus. In cambio la Lazio riceverà il centrocampista Limido, probabilmente il difensore Storgato e un'imprecisata cifra in lire.

Ma la giornata di ieri riporta anche una certa frizione tra il presidente della Lazio Giovanni Agnelli e il suo nuovo acquisto Giordano per quanto riguarda l'ingaggio. Comunemente la situazione dovrebbe risolversi in giornata.

L'Udinese ha acquistato il palermitano Montesano ed è pronta ad accettare l'offerta della Sampdoria che ha richiesto Mauro. Un altro giocatore del Palermo, il portiere Palazzi, interessa alla Cremonese. La Roma ha ceduto Tonalieri all'Arezzo.

PARTITE LE GARANZIE BANCARIE - CESSIONE ENTRO OGGI?

Il Napoli per Maradona deposita dodici miliardi

NAPOLI — Il Napoli ha completato ieri le operazioni bancarie relative alle garanzie fiduciarie per 4 milioni di dollari chieste dal Barcellona circa la seconda e la terza rata di pagamento per il contratto di trasferimento del giocatore Diego Armando Maradona. L'operazione è stata fatta con il Banco di Napoli.

Dall'Istituto di credito napoletano sono partiti due telex per Barcellona, alle 12.31 alla Banca Mas Sarda (per conoscenza) la fiduciaria del Barcellona, e alle 12.36 al Banco Espanol di Credito, un istituto con cui il Banco di Napoli è collegato.

Nel telex viene data ufficiale comunicazione della copertura da parte del Banco di Napoli delle garanzie sui quattro milioni di dollari. Alle 13.30 un telex è partito anche

dalla sede del Napoli, diretto al Barcellona, nel quale il sodalizio partenopeo ha reso noto ufficialmente alla società catalana il compimento delle operazioni bancarie, con la richiesta di un incontro urgente per la firma del contratto.

L'importanza delle operazioni compiute dal Napoli è fondamentale nella lunga vicenda Maradona perché al loro compimento il Barcellona aveva subordinato la decisione per il trasferimento del fuoriclasse argentino al Napoli. A questo punto si attende solo la formalizzazione della cessione.

I tre milioni di dollari già depositati nei giorni scorsi, in aggiunta ai quattro milioni e 180 mila dollari garantiti oggi fanno un totale di sette milioni e 180 mila dollari. Rispetto alla cifra totale chiesta dal

Barcellona (7 milioni e mezzo) di dollari comprensiva degli interessi) restano fuori 320 mila dollari. Per quest'ultima cifra il Napoli, nel telex inviato a Barcellona, ha precisato che essa sarà regolata nel momento del contratto.

Probabilmente il Napoli collegherà all'effettuazione di una partita amichevole da disputarsi allo stadio San Paolo. Nel caso di una comunicazione anche telefonica del Barcellona, il Napoli invierà un suo rappresentante fin da oggi nella città catalana per la stipula del contratto. Potrebbe essere lo stesso Ferlaino. Allo stato delle cose nessun ostacolo esiste più, dal punto di vista finanziario, tenuto conto delle richieste del Barcellona, per l'arrivo di Maradona al Napoli.

Calcio mondo

Germania: Derwall si è dimesso

PARIGI — Jupp Derwall, allenatore della nazionale tedesca di calcio, ha deciso di dimettersi. Lo ha annunciato ieri il presidente della federazione tedesca Hermann Neuberger.

Sordillo nell'esecutivo Uefa

PARIGI — Il francese Jacques Georges è stato eletto ieri mattina presidente dell'Uefa dal 17° congresso della Unione delle federazioni calcistiche europee. La sua elezione era ampiamente prevista. Georges ricopriva già il posto di presidente ad interim dell'Uefa dopo la morte di Artemio Franchi Jacques Georges, che ha 66 anni, era del resto l'unico candidato in lista ed è stato eletto per acclamazione. Il suo mandato scadrà nel 1986. Il presidente della Federazione italiana Federico Sordillo è stato eletto membro del comitato esecutivo dell'Uefa.

Wilkins definitivamente in Italia

MILANO — Ray Wilkins è arrivato ieri a Milano e questa volta per restare. In mattinata il centrocampista del Manchester United acquistato dalla squadra rossoneri si è sottoposto alle visite mediche di rito in una clinica privata. Il calciatore inglese, che sta risolvendo anche il problema della casa, partirà subito per le vacanze in una località balneare non ancora scelta con precisione, ma comunque italiana. Il 24 luglio rientra a Milano per la successiva partenza per il raduno rossoneri a Vipiteno.

Veneranda: Cagliari conferma

CAGLIARI — Il Cagliari Calcio ha ufficializzato l'assunzione di Fernando Veneranda come nuovo allenatore al posto di Mario Tiddia.

Tiddia era legato al Cagliari da un contratto biennale.

Ridotta squalifica a Gerets

BRUXELLES — La Federazione calcistica belga ha inaspettatamente ridotto le squalifiche decise recentemente per l'allenatore e alcuni giocatori dello Standard di Liegi accusati di corruzione. L'ex capitano dello Standard Eric Gerets, uno dei protagonisti dello scandalo, ha visto ridurre da tre anni a quindici mesi la sua squalifica.

Tourné europea del Messico

CITTÀ DEL MESSICO — La nazionale di calcio messicana inizierà il 5 agosto prossimo una tournée in Europa come parte della preparazione per il Campionato mondiale del 1986, che verrà organizzato in Messico.

Rafael Del Castillo, presidente della Federcalcio messicana ha reso noto il calendario degli incontri della nazionale in Europa: 9 agosto contro l'Irlanda, 13 agosto contro la Jugoslavia, 16 agosto contro la Finlandia, 19 agosto contro l'Urss, 22 agosto contro la Svezia, 25 agosto contro l'Ungheria.

Orari estivi della Figg provinciale

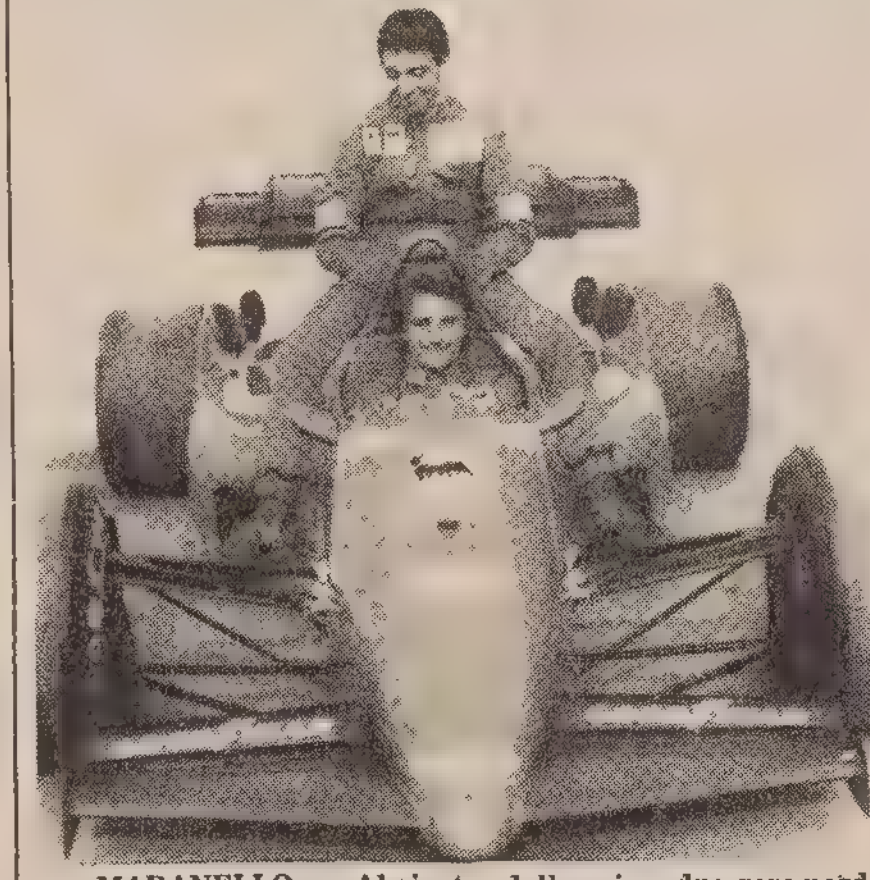
TRIESTE — Il Comitato provinciale della Federcalcio di Trieste conclusa l'attività si concederà alcune settimane di meritato riposo. E' stato modificato anche l'orario d'apertura. La sede di via Filzi 8, nel mese di luglio rimarrà aperta tutti i mercoledì dalle ore 18 alle 19. Dall'1 al 15 agosto gli uffici rimarranno chiusi. Riapriranno il 16 e rimarranno aperti tutti i mercoledì e venerdì dalle ore 18 alle 19.

Santos vince Torneo Maratona

SAN PAOLO — Il Santos ha vinto il «torneo inizio», una singolare maratona di calcio che ha visto impegnate, sullo stesso campo, nell'arco di dieci ore, le venti squadre che partecipano al campionato dello stato di San Paolo.

La manifestazione, che non veniva disputata da quindici anni, vuole costituire una festa del calcio e una presentazione delle squadre che daranno vita al campionato locale.

Confermati dalla Ferrari



MARANELLO — «Ai rientri dalle prime due gare nordamericane ho ricevuto i miei collaboratori per un esame della situazione a metà campionato, e come prima decisione comunico che Alboreto e Arnoux piloteranno per la Ferrari anche nel 1985». Lo ha dichiarato nel tardo pomeriggio Enzo Ferrari. Il comunicato, firmato dallo stesso costruttore modenese, è stato diramato poco dopo le 18.30.

LA «DUE GIORNI» DI ATLETICA PER L'ASSEGNAZIONE DELLO SCUDETTO A SQUADRE A MILANO

In lizza per il tricolore Pro Patria e Fiamme Oro

MILANO — Con la sola eccezione di Pietro Mennea — il quale gareggia per una piccola società — tutti i migliori atleti italiani saranno in gara nella Due giorni che, oggi e domani, assegnerà lo scudetto tricolore a squadre. Pro Patria Pierrel, di recente laureatosi campione d'Europa, e Fiamme Oro si contendono il titolo in campo maschile, rinnovando a meno di tre settimane di distanza, il duello che le aveva viste protagoniste, sempre all'Arena, in Coppa dei Campioni, Fiat Iveco e Sma. Milano sono invece le più accreditate pretendenti al titolo femminile.

Al di là del risultato di squadra, queste due serate milanesi costituiscono un'importante verifica dello stato di salute di alcuni atleti che mirano a essere protagonisti a Los Angeles e intanto possono sciogliere i residui dubbi sul completamento della rappresentanza per le Olimpiadi. In fondo, questo è uno dei test più significativi prima dei Giochi (l'altro è costituito dagli assoluti individuali di Roma).

Gare di rilievo saranno sicuramente il disco (con l'ennesimo duello tra gli amici-nemici Bucci e Martino), il peso (nel quale Andrei può ancora migliorarsi), i 400 (che vedranno al via Donato Sabia, astro nascente dell'atletica azzurra), i 10.000 (con Alberto Corra e Salvatore Antibo), il lungo (con il solito Evangelisti) e la velocità, che vede impegnati tutti gli sprinter azzurri a eccezione di Mennea, appunto.

Tra le ragazze, l'attesa maggiore è per Sara Simeoni, che sta lentamente maturando la forma migliore per regalarle allo sport italiano un'altra grande soddisfazione a Los Angeles. Ma il test è importante anche per Marisa

Masullo e le sue colleghe dello sprint (tante belle prestazioni individuali per convincere i tecnici della bontà di una staffetta per i Giochi), per Gabriella Dorio, per Faustina Quintavalla. Delle migliori manca solo Agnese Possamai.

Si preannunciano quindi gare individuali di notevole interesse, anche se la lotta per lo scudetto sarà poi circoscritta. La Pro Patria Pierrel — che può allineare Pavoni, Simonato, Ribaudi, Patrigini, Panetta, Cova, Evangelisti, Bucci e Ghislini — appare la formazione più solida e la logica favorita; ma Sabia e colleghi delle Fiamme Oro (Moltrasio, Materazzi, Medi, Antibo, Pontecchio, Borghi, Piapan e Andrei per citare i nomi più illustri) sono tutt'altro che illudersi.

Alla finale di serie A partecipa anche la Libertas Udine.

TRIESTE — La squadra maschile di atletica del Cus Trieste è partita alla volta di Senigallia dove oggi e domani parteciperà alla finale. L'ultima tappa di quella bellissima avventura che è stato il campionato italiano di società 1984.

Essendo in palio il piazzamento finale dal nono al ventesimo posto il sodalizio universitario cercherà di mettere il suggello migliore a una prestazione che, comunque vadano le cose in terra marchigiana, vede la squadra triestina ergersi saldamente nell'élite dell'atletica nazionale.

La formazione è stata non poco danneggiata dalla cervellotica decisione federale di far disputare le gare infrasettimanali, che non pesa

per gli altri clubs per lo più rappresentati da atleti più o meno professionisti, mentre gran parte degli atleti triestini hanno problemi di lavoro o di esami universitari da sostenere.

Vi è dunque qualche importante defezione (Licata, Tiepolo, Zorn, De Ponte) ma siamo sicuri che i rincalzi suppliranno agli assenti con grande fuorileggieria.

Ecco la formazione: m. 100: Miliani; m. 200: Corradini; m. 400: Wendler; m. 800: Kilikis; m. 1500 e 3000 siepi: Prosci; m. 5000: Licata R.; m. 10000: Romano; m. 110 e 400 ostacoli: Pagliaro; alto: Briganti; lungo: Panpanini; triplo: Balsini; asta: Bigon; martello e disco: Tremul; peso: Zecchi; giavellotto: Mancini; Marcia

per gli altri clubs per lo più rappresentati da atleti più o meno professionisti, mentre gran parte degli atleti triestini hanno problemi di lavoro o di esami universitari da sostenere.

Vi è dunque qualche importante defezione (Licata, Tiepolo, Zorn, De Ponte) ma siamo sicuri che i rincalzi suppliranno agli assenti con grande fuorileggieria.

Ecco la formazione: m. 100: Miliani; m. 200: Corradini; m. 400: Wendler; m. 800: Kilikis; m. 1500 e 3000 siepi: Prosci; m. 5000: Licata R.; m. 10000: Romano; m. 110 e 400 ostacoli: Pagliaro; alto: Briganti; lungo: Panpanini; triplo: Balsini; asta: Bigon; martello e disco: Tremul; peso: Zecchi; giavellotto: Mancini; Marcia

Trofeo Adviser nella seconda settimana

Camiceria Prisco 1
Lo stivaletto 1
MARCATORI: Stare, Verbich (trig).
LO STIVALETTO: Macarotti, Gherzi, Druzina; Giacomini, Papan, Venier (Manzon), Stare (Bagattini), Gabrieli.
CAMICERIA PRISCO: D'Orlando, Varin, Loschiavo; Potass, Verbich, Apostoli, Privilegi (Grafalo), Ganolfo, Basiacco, Sueriti, Scarvia.
IL PINGUINO 2
Eisner Caffè 2
MARCATORI: Dussi (autor.), Scala, Sacco (autor.).
IL PINGUINO: Brevia (Tolusso), Dussi, Mutesan, Zech, Bernabei, Sciala, Zagaria (Pettiti), Ambrosotti, Somma.
EISNER CAFFÈ: Benvenuti, Norbedo, Sacco, Vizzolli (Pettiti), Vale F. (Galaris), Drioli, Vale A., Zolli, Donno.

Oref. Stigliani 3
Abb. Gibi 0
MARCATORI: Polva, Ludwig, Lenardon.
OREFICERIA STIGLIANI: Covi, Bembo, Stigliani, Ludwig, Lenardon, Stasi, Polvar, Favento, Basiano, Ramani.
ABB. GIBI: Cragietto, Penco, Scapani, Zanzani (Bonifazi), Prestifilippo, Romano, Fontana, Schiavon, Calò.

Spaghetteria al Puff 1
Radio Sound 1
MARCATORI: Tosetto, Siro, Stich.
RADIO SOUND: Parovel, Rados, Coronica, Maranzina, Maracich, Tosetto, Botta, Lebari, Sciarone, Orto, Bossi, Baccaro, Piccolo.
SPAGHETTERIA AL PUFF: Puzzer, Francini, Gabrieli, Di Benedetto, Siroth, Doz, Rakar (Acquaviva), Skabar, Olivo.

Pizzeria 2002 2
Cortina Sport 0
MARCATORI: Ziodato.
CORTINA SPORT: Bubnick, Marzetti, Gattai, Ridofo, Gaele, Zulini, Cesar (Furlan), Abrami, Coslovich.
PIZZERIA 2002: Caputo, Calciati, Catagnoli (Lorenzini), Mitri, Seppi (Malvestiti), Colizza (Mazzini), Ziodato, Varesano, Braico, Debernardi.

Rizzotti 3
Pizzeria 2001 0
MARCATORI: Ciclitira, Punis C., Coccoluto.
RIZZOTTI 3: Del Bello, Righer, Rebec, Verona, Krizan, Depanher, Degano, Businelli, Biveli, Vucelich, Zanarà.
PIZZERIA 2001: Canziani, Savron, Podgornik, Gerin, Punis E., Punis C., Ciclitira, Tremul, Coccoluto, Fonda.
Oggi giornata di riposo, il torneo riprenderà domani.

CRONACHE DELLO SPORT

Spietato il nuoto Usa verso i Giochi di Los Angeles

NELLA VELOCISSIMA VASCA DI INDIANAPOLIS

Moffet e Lundqvist come siluri Già caduto il record dei 100 rana

INDIANAPOLIS — Le selezioni olimpiche del nuoto americano sono cominciate ieri mattina a Indianapolis e sin dalle serie del mattino alcuni nuotatori hanno confermato le loro ambizioni di vittoria olimpica. Un esempio: in cinque hanno nuotato i 200 stile libero in meno di 1'50". Quest'anno soltanto in tre — compreso il primatista mondiale Michael Gross — erano riusciti a fare altrettanto. Nella piscina considerata veloce dell'università di Indianapolis, Geoff Gaberino ha dato il «la» alla sfida, battendo Rowdy Gaines, 1'49"91 per Gaberino, 1'49"76 per il primatista mondiale, Gaines nel 1982 riuscì a fare la distanza in 1'48"93, ieri Mike Heath ha nuotato in 1'45"58 strappando a Gaines anche il primato nazionale. Heath è ancora a un secondo da Gross

(1'47"55 l'8 giugno scorso) ma in seguito potrebbe migliorarsi molto spinto da Bruce Hayes e Jeff Float che nelle serie hanno ottenuto, rispettivamente, 1'49"91 e 1'49"93. Tra le donne, Tracy Caulkins ha dominato secondo previsioni i 400 misti, mentre nel 100 s.l. Tammy Thomas,

Cynthia Woodhead (detentrici del primato Usa) e Mary Pennington non sono entrate tra le finaliste, tra le quali è emersa invece la 16enne Carrie Steinseifer, accreditata di 56"19, miglior tempo. Mike Heath e Jeff Float nel 200 s.l., John Moffet e Steve Lundqvist nel 100 rana, Nan-

cy Hogshead e Carrie Steinseifer nel 100 s.l. e Tracy Caulkins e Sue Heon nei 400 misti sono i primi qualificati a far parte della squadra olimpica statunitense di nuoto, che sarà composta da 27 uomini e 24 donne.

Mike Heath ha ulteriormente migliorato, in finale, il primato statunitense che aveva realizzato nelle serie del 200 s.l. restando tuttavia a 37 centesimi di secondo dal primato mondiale di Michael Gross.

John Moffet e Steve Lundqvist sono invece la coppia di atleti più veloci di tutti i tempi. Moffet ha stabilito il nuovo record dei 100 battendo proprio il detentore Lundqvist, che lo aveva realizzato lo scorso anno a Caracas (1'02"28). Lundqvist ieri ha nuotato fortissimo, 1'02"16, ma Moffet, ha fatto ancora meglio: 1'02"13.

L'Angola: «no» a Los Angeles

LUANDA — La Repubblica popolare dell'Angola non parteciperà alle Olimpiadi di Los Angeles. Lo ha reso noto il segretario di stato per la cultura fisica e lo sport con un comunicato diffuso dall'agenzia nazionale Angop, ripresa dalla sovietica Tass.

Auto: Rally Nuova Zelanda

AUCKLAND — La Audi Quattro con Blomqvist-Cedeberg ha vinto il Rally della Nuova Zelanda. Questa la classifica finale: 1) Blomqvist-Cedeberg (Audi Quattro) in 10 ore 40'41"; 2) Alen-Kivimäki (Lancia Martini) a 4'47"; 3) Mikko-Hertz (Audi Quattro) a 7'54"; 4) Salonen-Harjane (Nissan 240 RS) a 24'48"; 5) Walde-gard-Thorsell (Toyota Celica) a 55'17".

Gdg: tutto il nuoto a Chianciano 1300 ragazzi per la fase nazionale

DA DOMANI AL 5 LUGLIO ANCHE SALVAMENTO, TUFFI E PALLANUOTO

TRIESTE — Per la prima volta tutti gli sport del nuoto saranno raggruppati in un'unica manifestazione nazionale dei Giochi della Gioventù: avverrà a Chianciano (Siena) in occasione della sedicesima edizione, che avrà luogo da domani al 5 luglio con la partecipazione di circa 1300 concorrenti da 9 ai 15 anni provenienti da tutte le regioni d'Italia, dalla Repubblica di San Marino.

Nuoto, pallanuoto, tuffi, salvamento e nuoto sincronizzato vedranno disputare contemporaneamente nella piscina comunale scoperta.

NUOTO — 28-29 giugno, giovani di 9-11 anni: m 50 stile libero, m 50 dorso, m 50 rana, m 50 delfino, staffetta 4x50 mista; un concorrente per ciascuna provincia deve partecipare anche alla gara di salvamento del trasporto del mani-

chino; totale concorrenti: 776; TUFFI — 30 giugno, giovani fino a 14 anni; totale concorrenti: 100.

NUOTO SINCRONIZZATO — 30 giugno-1 luglio, giovani fino a 14 anni; gare di singolo, doppio e quartetto per squadre di 4 concorrenti; totale concorrenti: 80.

SALVAMENTO — 30 giugno-1 luglio, giovani fino a 15 anni; gare di lancio del salvagente e di trasporto del manichino; totale concorrenti: 140.

PALLANUOTO — 2-5 luglio, giovani fino a 14 anni; torneo con 16 squadre di regioni diverse (4 gironi eliminatori, 4 gironi di semifinale, quindi finali dirette per un totale di 6 partite per squadra, 48 partite complessive); totale concorrenti: 208.

La commissione dei Giochi della gioventù del Coni, ha designato le rappresentative provinciali e regionali di nuoto, pallanuoto e salvamento per le gare di Chianciano Terme. Nel nuoto la rappresentativa della provincia di Trieste è stata così formata: metri 50 stile libero: Federico Visentin della Addobbi; metri 50 farfalla: Michele Zanardi della Campi Elisi; metri 50 dorso: David Gamba della Rittmeyer; metri 50 rana: Francesco Salomone della Addobbi; metri 50 delfino: Jenny Fuchs della Campi Elisi; metri 50 farfalla: Fabia Vattovani della Trieste; metri 50 dorso: Elena Vatta della Rittmeyer; metri 50 rana: Sabina Frison della Campi Elisi.

Funderanno da accompagnatori Livio Zamperlo e Antonia Liliana Cattonar-Zamperlo. La rappresentanza della pallanuoto sarà quella della Trieste.

Infine la rappresentativa di «Salvamento»: Categoria A maschile: Galasso Davide (VV.FF. Trieste), Fernando Ambrosiano (VV.FF. Trieste), Massimiliano Marcelli (Sc. Pitteri). Riserva Davide Galasso (VV.FF. Trieste). Categoria A femminile: Federica Angelini (VV.FF. Trieste), Barbara Pitteri (VV.FF. Trieste), Fabiana Sverko (G. S. Altura). Riserva Deborah Verginella (Sc. Pitteri). Categoria B maschile: Sandro Metlika (VV.FF. Trieste), Sergio Sindici (C.L.P. Ts), Luca Giacomini (C.L.P. Ts). Riserva Paolo Verucchi (VV.FF. Trieste). Categoria B femminile: Francesca Lisak (VV.FF. Trieste), Cristina Nicolli (VV.FF. Trieste), Sara Lenardon (VV.FF. Trieste). Riserva Giuliana Fiehan (VV.FF. Trieste). Accompagnatori Elvio Pitteri e Rosanna Brunetti.

Sul rally questione di tono

Riceviamo e pubblichiamo: «Signor direttore, sentiamo il dovere di respingere il tono e le affermazioni contenute nel servizio (in pag. 13 de «Il Piccolo» di lunedì 25 c.a.) relativo allo svolgimento del rally dei Colli goriziani, a firma di Giampaolo Corrao.

«Il giudizio dell'articolista altera completamente e capziosamente una realtà che non ha rivelato il dilettantismo, la disorganizzazione e gli altri inconvenienti denunciati dal sig. Corrao. Possiamo a ragion veduta sostenere che, nonostante le inclementissime condizioni del tempo, l'organizzazione della gara, curata dalla Gorizia Corse, non saranno certamente ricorsi a queste argomentazioni, signor direttore, se l'articolo del sig. Corrao si fosse mantenuto, su di un piano di obiettività.

«Altri punti toccati a dir poco con ambiguità dall'articolo, come quello dell'incidente, occorrono comunque a persone appartenenti all'ordine pubblico o all'organizzazione, e quello sul punto stradale in cui lo stesso è avvenuto, dimostrano uno spirito di prevenzione e di risentimento mal conciliabile con i doveri del cronista e sul quale non possiamo sorvolare. Gorizia Corse, Automobile club, Azienda di turismo e sog- giorno».

La lettera non smentisce alcuno dei fatti riferiti nell'articolo. Questo ci pare togliere peso alle obiezioni al rendiconto pubblicato sul giornale: le obiezioni si limitano a criticare il tono, che è sempre un elemento opinabile. La critica alla mancanza di obiettività sembra dunque, totalmente priva di valore, qualora, vengano le vicende trascorse del mondo realistico goriziano. Giampaolo Corrao.

■ BASKET — In sostituzione dell'Italia, che ha rinunciato, è stata invitata la Spagna al torneo internazionale maschile che si terrà nella seconda metà di agosto a Singapore con la partecipazione di formazioni di sette paesi (Australia, Nuova Guinea, Corea del Sud, Malesia, Usa, Singapore, e Spagna).

Orla la nazionale italiana è attesa ad un triplice impegno contro la Germania Federale a Schio, Verona e Padova (rispettivamente il 30 giugno, il 1° e il 2° luglio) mentre gli juniores prenderanno parte a metà del prossimo mese al torneo internazionale di Allassio.

R. M.

A Taranto Tris straordinaria

Tris straordinaria stasera all'ippodromo di Taranto. In programma il premio Vigliano che ha raccolto l'adesione di 20 trottori perizati in quattro nastri di partenza. Estremo penalizzato Agrante che renderà fino a sessanta metri.

A metri 2020: 1) Maggese (G. Bacchetti); 2) Fido (G. Prestigiacomo); 3) Alfidia (L. Baldi); 4) Agrielle (G. Tauro); 5) Battola d'Ausa (P. Esposito Jr.); 6) Bolmar (M. Pasini); 7) Edward (S. Minopoli); 8) Brivido (S. Longobardi); 9) Mister Roy (A. Masucci); 10) Hatulo (G. B. Terracino).

A metri 2040: 1) Ares Bi (A. Penzivechia jr.); 12) Bref di Jesolo (A. Luongo); 13) Bardo (G. Cerrone); 14) Minosse (L. Canzi); 15) Epilogo (S. Di Mario); 16) Ambro Gar (F. Tufano).

A metri 2060: 17) Bejart Om (E. Martellini); 18) Aguaduce (S. Dell'Annunziata); 19) Balidar FC (G. Mozzarini).

A metri 2080: 20) Agrante (M. Accoroni).

I nostri favori. Pronostico base: 20) AGRANTE, 5) BATTOLA D'AUSA, 16) AMBRO GAR. Aggiunte sistematiche: 19) BALIDAR FC, 17) BEJART OM, 14) MINOSSE.

In poche righe

Basket: assemblea delle società

BOLOGNA — Due giornate di importanti riunioni per la Lega di pallacanestro Serie A si svolgeranno oggi e domani nella sede bolognese. Oggi dopo i lavori della giunta, previsti nella mattinata, si raduneranno in assemblea le 32 società di Serie A: all'ordine del giorno, tra l'altro, le decisioni concernenti l'ammissione al prossimo campionato (con i problemi degli impianti per alcune squadre), date e formula della Coppa Italia, il bilancio preventivo 1984/1985, le ultime novità per il sistema delle scelte dei giocatori stranieri.

Canoa: Gp dei giovani

TRIESTE — Ottimi i risultati conseguiti dalle società canoistiche della regione presenti alla seconda prova del Gran premio dei giovani, gara riservata ai canoisti (allievi e cadetti) di età compresa fra i 10 ed i 13 anni. Nel settore femminile le nostre rappresentative hanno conquistato due significativi successi con Sara Ban della Pullino di Muggia, classificata 1.a nel K1 allieve, e con Grazia Della Ricca del DIF S. Giorgio di Nogaro, 1.a nel K1 cadette. Ancora il DIF San Giorgio, presente con ben 16 equipaggi, conquistava tre medaglie d'argento con Colautti e Biondin nel K1 cadetti e con la Pantanali nel K1 cadette nonché numerosi altri piazzamenti. Neanche le rimanenti società triestine sono rimaste a bocca asciutta, infatti il Saturnia piazzava al 3.0 posto Pinto nel K1 allievi e Pavoni nel K1 cadetti. Completava la buona prova dei canoisti triestini il terzo posto di Sebise (SC Adria) ancora nel K1 allievi.

Mini-football americano

TRIESTE — Red devils, Smurfs, Tigers e Wild men sono le formazioni che venerdì e sabato daranno vita sul campo di via Flavia ad un torneo di Touch football organizzato dai Muli. Di che si tratta? Andiamo per ordine. Innanzitutto un accenno al touch football. È in pratica il football per esordienti: si gioca in genere 7 contro 7 (centro, QB, 2 guardie e 3 ricevitori) senza armature. Sono vietati i placcaggi, sostituiti dal tocco contemporaneo delle due mani sopra la cintura dell'avversario. Per il resto le regole rispecchiano, con poche variazioni, quelle del fratello maggiore.

Attività boccifila triestina

TRIESTE — Si è conclusa al fase iniziale del campionato provinciale di bocce per società; alla seconda fase, che si articolerà in quattro giorni, sono state ammesse le seguenti formazioni: girone A S. Luigi, Cl. Portuali, Nevio Opicina, girone B Postelegrafonici, S. Giusto, Polido Edil Mobili; girone C Carli Fiat, Triestina, Maddalena Girone D Neven, Iestria, Istadar Termi. Si è svolto intanto il Memorial Dante Volpato, disputatosi quest'anno sulle corsie del G.B. Ponzianina. Questo il dettaglio finale: 1) Biloslavo-Lubiana, 2) Zadel-Svara, 3) Russo-Russo, 4) Rusconi-Radovini.

Edera: criterium di pattinaggio

TRIESTE — La sezione pattinaggio artistico dell'Edera organizza per domenica sulla pista di San Giovanni un criterium provinciale gara per singolaristi delle categorie esordienti, allievi, juniores regionali e seniors regionali che non abbiano mai partecipato a un campionato provinciale. Nella mattinata saranno eseguiti gli esercizi obbligatori, al pomeriggio i liberi.

Festa dello sport a Roiano

TRIESTE — Organizzata dall'U.S. Roianese è in svolgimento la Settimana festa dello sport a Roiano (piazza tra i Rivi). Manifestazioni sportive, torneo di minicalcio, ex tempore, musica, ballo, con il complesso Jucliano, la banda Refolo, Yumi e Sunshine, con la partecipazione del mago China. Funzionerà un chiosco enogastronomico. Sono in vendita i biglietti della sottoscrizione pro settore giovanile con ricchi premi.

A briglie sciolte

B.S. Betty travolge avversari e record (1.15.4) nel Triossi romano che ha visto seconda Cherie • Senza scampo il favorito Lass Quick che ha pagato una forma opaca e un viaggio disastroso • Philyra e Stufida giganteggiano fra i purosangue • Pregevole Cali di Jesolo a Montebello dove sono previsti arrivi di cavalli e guide d'altre piazze

Ora che i nostri proprietari si sono accorti che importare dalla Svezia risulta più conveniente che attingere al solito mercato americano, vedono arrivare i primi responsi positivi nelle prove di alto livello. E se proprio non ha fatto sensazione il vittorioso debutto del «vecio» Hot Line, in una corsa romana che radunava soltanto cavalli esteri (1.15.6 per il 7° anni presentato dal giovanissimo Duccio Parenti), ben altro risalto si è meritata la 4 anni B. S. Betty, dominatrice del classico Triossi sempre sulla pista di Tor di Valle.

La morella di Gabriele Baldi ha polverizzato il 1.15.4 sui 2100 metri il record della corsa (1.15.9 di Lanson) praticamente stracciando gli avversari dei quali Cherie, la nostra campionessa, con una prova coraggiosissima terminata al posto d'onore di poco battendo un più che valido Ciconero dopo percorso one-

roso anche in terza corsia. La svedese di casa nostra ha fatto vedere i suoi verdi al contreraneo Lass Quick che era partito con i favori del pronostico. Una grossa performance questa di B. S. Betty, all'esterno della quale Lass Quick ha spuntato tutte le frecce. A disarcio della prestazione non proprio esaltante fornita dal favorito, più che una condizione non proprio all'apice c'è il travaglio di un viaggio a dir poco tremendo aggravato dalla ferma forata di valore di frontiera per l'agilazione dei doganieri.

Verosimilmente, Lass Quick avrà sofferto dell'inconveniente (si parla di parecchie ore nel van sotto il sole) come lo ha sicuramente sofferto il purosangue francese Revolutionary, suo compagno di viaggio, favoritissimo sabato a San Siro galoppo e regolarmente finito ultimo fra la costernazione degli scommettitori che nulla sapevano del-

l'antefatto. E già che siamo in tema di galoppo, parliamo delle due corse di gruppo disputate a Torino. Nel Principe Amedeo la romana Philyra ha trovato il terreno buono, negletto al favorito Pantacciano, e ha fatto valere la bontà del suo spunto al cavallo di Carlo Panici, un Welner in miniatura che si esalta quando l'acqua trasforma la pista in una piscina. Nel Royal Mares, prova per sole femmine, l'importata Stufida, magistralmente diretta da Willie Carson, si è presa la rivincita su La Figlia di Jorio, che l'aveva battuta in un recente confronto meneghino, ed entrambe hanno preceduto l'inglese Triagonal arrivata a Torino con un curriculum che incuteva rispetto.

Un momento buio, dunque per le nostre scuderie, visto che svedesi, inglesi, e anche francesi, sono ritornati a casa con le pive nel sacco dopo questo week end, ma solo per

le nostre scuderie, non per i nostri allevamenti, considerato il fatto che B. S. Betty è svedese, Philyra è francese, e Stufida inglese. Ma non si può avere tutto dalla vita e accontentiamoci di non vedere sempre le nostre maggiori monete emigrare verso altri lidi.

A Montebello il secondo convegno sabato è stato avversato dal maltempo e ciò ha impedito di fare un raffronto a livello statistico con la domenica dello stesso periodo dell'anno passato. Comunque è evidente che gli organizzatori puntano anche nel prosieguo dell'attività estiva (ne fa testo l'imponente sforzo pubblicitario) a preferire il sabato alla domenica come giornata di corse, e a questa preferenza finirà per aderire di buon grado anche il pubblico il quale crediamo non abbia mai fatto una questione di giorno quanto di corse.

Per il periodo estivo dovreb-

be venir potenziato il parco equino con lo spostamento di alcuni guidatori di fuori (si parla fra gli altri del giovane promettentissimo Lamberto Guzzini, figlio di Vittorio) che contribuiranno, indubbiamente, a far levitare lo spettacolo in pista.

Agonisticamente parlando, va ricordata la bella prestazione di Cali di Jesolo, giumenta di marca, che ha controllato con estrema sicurezza l'offensiva della coppia Ciapola-Chimba due femmine venete allieva di Carraro.

Cali di Jesolo, tutta velocità e sicurezza, se ha reso vani i tentativi delle contreranne, ha dovuto guardarsi nel finale da Ciro di Jesolo, travolto dallo scatto delle femmine nella fase iniziale ma poi finito più forte di tutti e solo per un soffio non in tempo per aggiudicarsi un successo che a metà percorso sembrava pura chimera.

M. G.

IL TRIESTINO CHE SI PREPARA PER LE OLIMPIADI DI LOS ANGELES

Sereno l'arciere Ilario Di Buò spera di entrare in medaglia

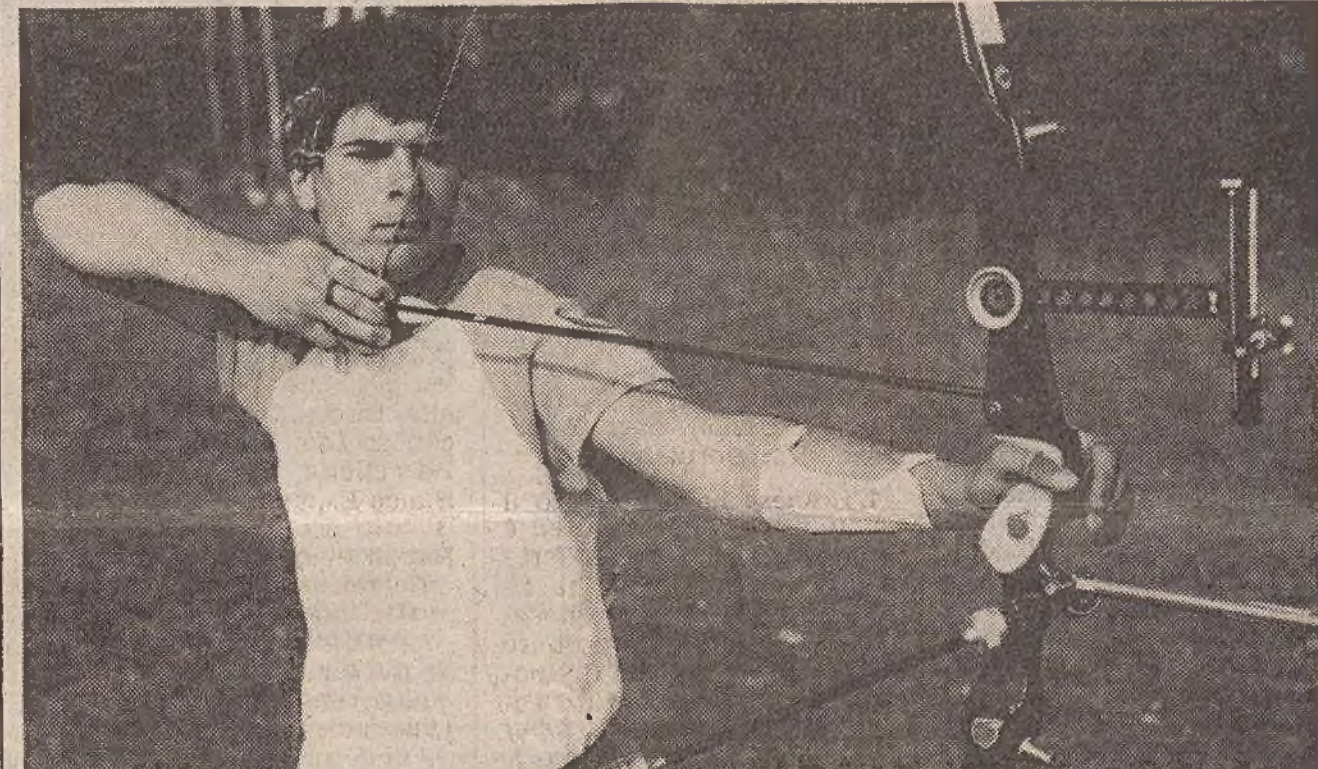
TRIESTE — Capita sempre così. Esistono discipline sportive che, nonostante un buon numero di praticanti, vengono sovente trascurate (o meglio dire ignorate?) dal grande pubblico e dai mezzi d'informazione. Vengono inghiottite e vaneggiate nel dimenticatoio finché immancabilmente ad ogni Olimpiade vengono celebrate con i dovuti onori. Già, perché dimenticavamo di dire che sono proprio queste discipline a regalare ogni quattro anni, puntualmente medaglie nobili allo sport azzurro.

Il tiro con l'arco appartiene a questa categoria. Gli appassionati si contano a migliaia, i week-end ospitano parecchie manifestazioni da Bolzano a Messina, ma nonostante ciò questa attività non ha raggiunto popolarità da prima pagina. Eppure i personaggi non mancano.

Ilario Di Buò è uno di questi. Triestino, diciottenne, è uno dei pochi eletti che salirà sull'arena per Los Angeles con la sicurezza di poter recitare un ruolo da protagonista. In Italia è già diventato, graduatorie alla mano, il numero uno lasciandosi alle spalle olimpionici del calibro di Ferrari e Spigarello.

«Ho iniziato giovanissimo — racconta —. La disciplina mi incuriosiva e i primi passi, sportivamente parlando, li ho mossi nell'ambito dei Giochi della gioventù. Col passare del tempo sono venuti anche i risultati nelle file dell'Ascat: prima il titolo italiano juniores e poi — roba recente — quello assoluto indoor. Sono stato chiamato a far parte della nazionale ed ora eccomi proprio per Los Angeles».

A sentirlo sembra facile, ma anche Ilario ha fatto i suoi sacrifici. «Il tiro con l'arco richiede allenamenti costanti. Il gesto dell'arciere deve essere naturale, non può permettersi di rimanere fermo qualche giorno. Deve tirare sempre perché solo così può mantenere la forma e migliorare. Io, ad esempio, mi alleno an-



Ilario Di Buò prova e riprova il tiro con l'arco: si allena per i Giochi di Los Angeles

che 5 o 6 ore al giorno e adesso in vista delle Olimpiadi intendo arrivare alle 8 ore quotidiane. A Los Angeles non posso fare brutta figura».

Molti gli avversari da tenere in considerazione. «Gli statunitensi innanzitutto — racconta —. E poi giapponesi, coreani e scandinavi. Non dimentichiamo, infatti, che americani e nipponici possono contare su materiale all'avanguardia. Loro hanno le fabbriche migliori e sono avvantaggiati. Ma, sia chiaro, ci si può trovare tra le mani l'arco più sofisticato, però se non si vale non si vince ugualmente... È l'arciere che conta, insomma».

Conclude così, meravigliando per la sua tranquillità. Partecipare a una Olimpiade a soli 18 anni è già un grosso risultato, ma Ilario ha le idee chiare e vuole da sé il massimo. Potrebbe davvero regalarci un'inattesa sorpresa... metallica. E poi, fateci caso, Ilario Di Buò non è mica un nome qualsiasi. Poco comune musicale e importante, sembra quasi predestinato a far parlare di sé.

PIACEVOLI NOVITÀ E MATCH INTERESSANTI NEL BASKET ESTIVO

Partito il torneo San Lorenzo

Bic - All Stars Godina 91-79

BIC: Pistrin 2, Babich 6, Ceppi 11, Gori 12, Bobichio 17, Sterle 11, Angeli 8, Benedetti, Scigneri, Odinal 2, Colmani 12, Guiducci 8. A.L. Martini.

ALL STARS: Crescevic, Cova 13, Ruzic 3, Gulli 12, Mancini 4, Cenzia 4, Gerardini, Simioncelli 2, Angelica 4, Scigneri 12, Lorenzi 15, Abramidi, Ali. Martini.

PALIO MASCHILE

Amici di San Giacomo - Color Arte 81-76

AMICI S. G.: Bortolot 7, Ziberna, Trani 4, Del Piero 23, Dordel 12, Cassio 19, Forza 4, Masala 12. A.L. Steffe.

COLOR ARTE: Parovel, Poret 24, Corsi F. 12, Laudano 14, Petelin 4, Corsi S. 4, Zerai, Gidino 12, Pegin 6. A.L. Parovel.

TRIESTE — Ha preso il via con due incontri maschili e una esibizione femminile il 23.º torneo San Lorenzo, rassegna estiva di basket giovanile organizzata dalla Servolana. Il primo incontro vedeva di fronte la formazione della Bic e i migliori juniores tri-

estini e l'incontro non ha tradito le aspettative, con diversi capovolgimenti anche di punteggio.

Seguiva l'incontro esibizione 3 contro 3 femminile tra le squadre del Tiepolo e dell'Under. Una formula interessante con i due terzi

che giocano in una sola meta-campo e vince chi arriva prima a venti punti. Era un incontro che serviva anche agli organizzatori per dimostrare al già folto pubblico l'interesse che può creare questo tipo di basket-spettacolo e il successo è stato immediato.

Il più interessante era comunque l'ultimo dei tre incontri, poiché venivano già applicate le regole nuove del dopo-Olimpiadi.

La vittoria è andata agli Amici di San Giacomo, che anche ai punti hanno superato i giovani del Color Arte per 5-2.

Alessandro Bortolot

Programma di oggi: ore 19 SGT-ALL STARS VOLVO: ore 20.20-3 contro 3-3, ore 21 EDI MOBILI-AMICI SAN GIACOMO.

NEL PREMIO SARDEGNA SUI 2000 METRI A MONTEBELLO

Ottimi anziani stasera in pista

TRIESTE — Gli anziani, quelli buoni, saranno i protagonisti del premio Sardegna l'evento più importante della notturna a Montebello. Sui due giri e mezzo di pista vedremo Sentiero e Allianz impegnati a inseguire un manipolo di gambe buone composte da Abesada Jet, Akito Bi, Dora Daw V, Bassofondo, Ambrosiana e Granado.

Per due cavalli in grosso ordine quali Sentiero e Allianz, la penalità di 20 metri non dovrebbe dimostrarsi ostacolo imperioso, dimoiché il pronostico spetta di diritto al due penalizzati che potrebbero far scaturire l'accoppiata più prevedibile. Dei due, dovrebbe essere Sentiero il più appoggiabile.

Il trattatore di Nicola Esposito ha fatto mirabile nel periodo e soltanto all'ultima uscita non è riuscito a inserirsi in una competizione che lo vedeva peraltro rendere 30 metri sul miglio che non è certamente cosa di poco conto. Stavolta Sentiero punta con fondate ambizioni a rifare

conoscenza con il traguardo e l'occasione ci sembra buona, ma anche Allianz, di recente vittorioso dopo aver corso sempre di fuori, appare in grado di puntare al successo, e di

Sentiero sarà senz'altro strenuo oppositore.

Vediamo ora gli avversari che avranno in pole position Abesada Jet da tempo immemore non sistemata così favorevolmente. La femmina di Mazzuchini pertanto vuole quel ruolo di terzo incomodo che le sta a pennello nella circostanza anche se dovrà vedersela con dei galletti per niente disposti a lasciarsi irritare, e della sua favorevole posizione di lancio e del suo spunto incisivo.

Mario Germani

I NOSTRI FAVORITI

Premio Sassari: Deyla, Dursley. Premio Nuoro: Fusto, Zado, Ado. Premio Oristano: Drummond, Darko, Calarco Om. Premio Sardegna: Sentiero, Allianz, Abesada Jet. Premio Porto Torres: Eridano, Barbaruta, Amigos d'Asolo. Premio Alghero: Fayret - Germino, Porto Alegre, Bonù. Premio Cagliari: Carrasco, Cuculo, Crino Effe. Premio Olbia: Alina Bi, Ali Bey, Ancar Ve.

Ippodromo di Montebello



OGGI CORSE inizio ore 20.45

1 Dupliche accoppiata

1 Tris Montebello

Proiezione su schermo gigante della finale del Campionato europeo di calcio

Montebello Sport e Spettacolo

PAGINA DEI MOTORI

DATI INDICATIVI DELL'EVOLUZIONE NELL'USO DELL'AUTO

Percorrenze e consumi
Continuo calo annuale

ROMA — Continua ad aumentare l'efficienza energetica delle vetture e diminuisce la percorrenza media annua: questi due fattori hanno contribuito a ridurre in Italia la crescita del parco di veicoli circolanti a benzina (giunta a circa 17,7 milioni di unità), cosicché i consumi di benzina nel 1983 sono calati del 3,3 per cento sul 1982. E' quanto risulta dal «rapporto sull'energia 1983» curato per il Cnel da Eni, Enea, Enel, Cnr.

A differenza di quanto è successo per la benzina, i consumi di gasolio sono invece cresciuti (del 2,5 per cento) per effetto dell'espansione del parco circolante e di un'elevata percorrenza media. Le stime ed i calcoli contenuti nel «rapporto» consentono di avere una visione approfondita del sistema di trasporti su strada italiano (il cui ruolo tende ad aumentare). Sulla prima tabella in particolare, l'evoluzione del parco autoveicoli circolanti in Italia.

I consumi di benzina mostrano un ritmo ascendente più lento del parco autoveicoli. A mostrarlo è la seconda tabella, tratta dallo stesso

rapporto, che prende come base (valore cento) il livello del 1970 e segna le variazioni degli indici così costruiti dal 1973 sino al 1983.

Anno	A benzina	Diesel	Totale
1980	17.025.000	433.000	18.430.000
1981	17.355.000	730.000	19.030.000
1982	17.540.000	1.030.000	19.540.000
1983	17.700.000	1.300.000	20.000.000

Anno	Parco auto benzina	Prezzo «super»	Consumi benzina
1973	130,8	93,3	121,2
1974	139,0	125,3	111,6
1975	144,2	119,1	119,6
1976	153,6	137,1	115,8
1977	158,4	143,3	112,9
1978	162,9	127,4	120,5
1979	170,1	118,0	130,2
1980	175,4	129,8	131,4
1981	178,8	139,5	130,0
1982	180,8	137,7	130,3
1983	182,4	134,7	126,0

SUL MERCATO LA VERSIONE SPORTIVA DELLA BERLINA DI SUCCESSO DELL'ALFA ROMEO

Anche la 33 ha trovato il Quadrifoglio verde

Velocità massima 185 orari, riprese e accelerazioni eccellenti - Estrema maneggevolezza - Ottimi linea e confort

RIMINI — Ed ecco il «Quadrifoglio verde». Che anche per la 33, forse la creatura oggi più importante per l'Alfa Romeo (ne sono già stati venduti ottantamila esemplari delle due versioni base), giungesse una versione sportveggiate, era cosa scontata. Era un logico proseguimento dell'idea iniziale. Da ieri, quindi, la «33 Quadrifoglio verde» è sul mercato, a portare una nuova nota di prestigio a quella che da sempre rappresenta la tradizione Alfa: quella cioè di proporre vetture dallo spirito, dall'anima, brillante, fatte per chi ama la guida allegra.

Ma non è soltanto questo: per la «Quadrifoglio verde» la «casa del biscione» non ha certamente dimenticato quelle che ormai sono richieste irrinunciabili del mercato, cioè il confort e la funzionalità generale. Per dotare questa vettura delle prestazioni necessarie è stato adottato il quattro cilindri di 1490 cc, alimentato da due carburatori doppio corpo, che eroga una potenza massima di 105 CV a 6000 giri al minuto e che ha una coppia massima di 13,6 kgm a 4000g/m.

Un propulsore già noto, già ampiamente collaudato che permette alla «Quadrifoglio verde» di locare prestazioni davvero notevoli: 185 chilometri orari di velocità massi-



ma, accelerazioni dell'ordine di 31,3 secondi nel km da fermo e riprese da 33,2 secondi dai 40 orari (anche la quinta marcia è rapporto di potenza e non soltanto un over-drive da autostrada).

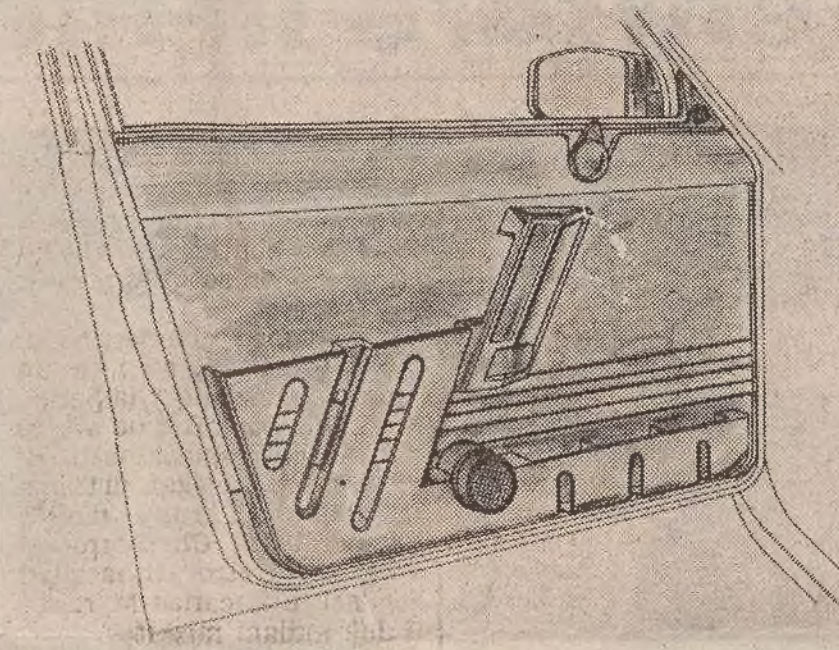
Ma al di là di questi dati, pur sempre aridi, è l'esperienza diretta che dà l'esatta dimensione delle cose. La «33 Quadrifoglio verde», provata su un percorso sufficientemente tormentato da curve e saliscendi, che da Rimini si sviluppava nell'entroterra ro-

no, per esempio, al fine di sottolineare l'aspetto grintoso della vettura, sono stati aggiunti alcuni particolari, come una mascherina anteriore di nuovo disegno, piccoli spoiler anteriori e posteriori nei paraurti dello stesso colore della carrozzeria.

Per gli interni stesso discorso: una nota particolare spazia alla portiera lato guidatore che presenta un disegno molto originale fatto di numerose tasche rigide destinate a contenere gli oggetti più svariati

e soprattutto contribuisce a facilitare i movimenti per prenderli. Molto bello il nuovo volante con la corona rivestita in pelle nera cucita a mano.

Un volante che, d'altra parte, non fa che esaltare ulteriormente quello che sempre è stato uno dei maggiori vanti delle vetture Alfa Romeo: la correttezza della posizione di guida. Il pilota oltre a trovare, con opportuni spostamenti sia del sedile sia del volante stesso, la migliore condizione per guidare rilassato, per compiere con il minor sforzo possibile, le necessarie manovre, gode di una perfetta posizione della strumentazione,



LE INNUMEREVOLI VERSIONI DELL'ORMAI MITICO MOTOCARRO PIAGGIO

L'Ape diventa un camaleonte

TRIESTE — L'Ape rilancia. Il glorioso «tatuato» della Piaggio ha ora un abito nuovo per ogni occasione: diventa motrice per scale a sfilo, per contenitori isotermini in vetroresina, per vasche-rifiuti, per porta-cassonetti, per macchine spargisale. Come se non bastasse, all'occorrenza può essere dotato di un'attrezzatura per l'irrorazione di liquidi vari (soprattutto distillantanti) o di un potente gruppo compressore. L'Ape, dunque, diventa un camaleonte: si trasforma in continuazione.

C'è subito da chiarire una cosa: telaio, cabina e meccanica di base sono quelli dei motocarri Piaggio (Ape Car e Ape TM), mentre le singole versioni vengono progettate e create da carrozzieri esterni (Calabrese, Longhi, Rossi, Coperco), anche se è la stessa casa genovese ad occuparsi della vendita dei mezzi speciali. E appunto alla concessionaria triestina della Piaggio è stata presentata l'intera gamma «fuori serie».

La meccanica di base, dunque, è quella ormai collaudata nelle innumerevoli versioni Ape: il motore è il classico monocilindrico a due tempi di 217,9 cc, che eroga una potenza di 10 cavalli e mezzo a cinquemila giri, la lubrificazione è separata, il raffreddamento è ad aria, e il cambio è dotato di quattro marce più la «retro». L'avviamento è elettrico e l'accensione è elettronica. Velocità massima: oltre 60 chilometri all'ora a pieno carico (cioè con oltre sei quintali sul groppone).

Un'attenzione particolare meritano i consumi di carburante di questa treruote di razza: oltre venti chilometri con un litro di benzina normale più olio (c'è il miscelatore). Sorge spontanea una domanda: bastano questi dati

per spiegare il successo della «formula Ape» nel mondo? Il segreto sta nella versatilità di questi motocarri. Si prestano a mille trasformazioni, a mille adattamenti e soprattutto a mille usi. Bisogna però sottolineare che l'Ape non vuole essere l'alternativa ai grossi mezzi commerciali, esso ne è invece l'ideale supporto e soprattutto l'insostituibile mezzo di trasporto nei percorsi piccoli, tortuosi, di raggio limitato.

Nato nel primo dopoguerra come «camion dei poveri», l'Ape ha in seguito conquistato un preciso segmento: quello dei piccoli trasporti sia nei centri minori sia nelle grandi aree urbane.

Facciamo alcuni esempi: l'Ape con scala a sfilo da nove metri può essere molto utile nelle strette vie che portano all'altipiano carsico, laddove è impossibile manovrare con i camion-autoscala; lo stesso discorso vale per le versioni dotate di solleva-cassonetti dei rifiuti.

Gli Ape diventano economicamente vantaggiosi anche nel caos del traffico della megacittà: il motocarro con compressore è ideale, al riguardo, per i lavori stradali. E, per finire, c'è anche l'Ape spargisale e sparisementi, quest'ultima versione progettata soprattutto per mantenere perfetti i manti erbosi degli stadi. Non c'è che dire, questo Ape è veramente un camaleonte a tre ruote.

Ro. Ca.

■ GERMANIA — L'agitazione sindacale dei metalmeccanici ha inciso sulle cifre produttive automobilistiche tedesche di maggio: la produzione è giunta a circa 310 mila autoveicoli contro 374 mila del maggio 1983.



LA LANCIA ENTRA NEL SETTORE CON IL SUO MODELLO DI MAGGIOR SUCCESSO COMMERCIALE

Prisma diesel: l'aristocrazia a gasolio

Livelli eccellenti di confort (molto curati gli interni e la silenziosità) e di prestazioni generali



sceita oculata del tipo di vettura da convertire al diesel: una scelta, tuttavia, che non è nemmeno risultata difficile

perché, fra i tanti modelli, la Prisma rappresenta oggi per la Lancia la vettura di maggior successo commerciale.

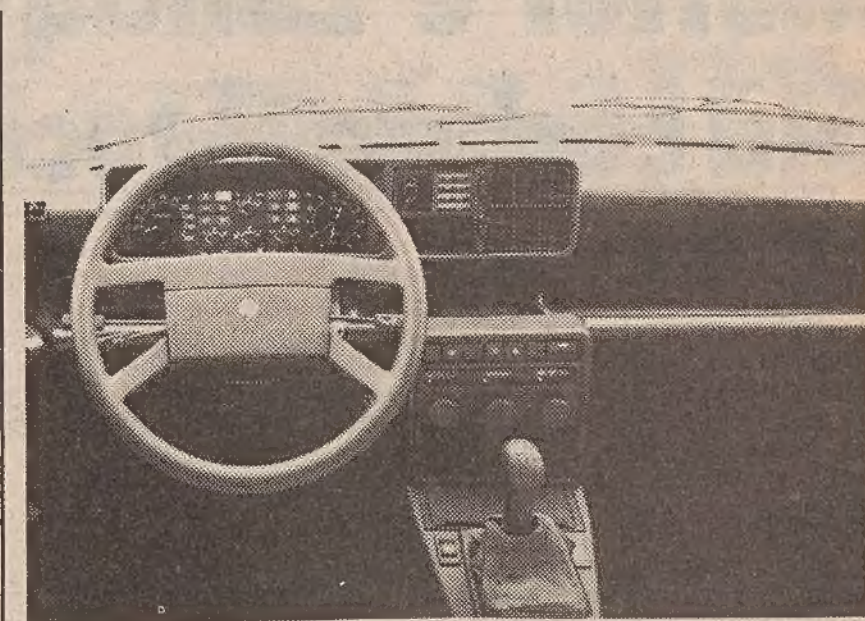
Quindi come detto, da ieri per la gioia del consumatore, le vetrine dei concessionari sono arricchite e illustrate da un nuovo modello: la Prisma diesel.

Il fattore che ha spinto, probabilmente, i dirigenti torinesi a realizzare, infine, una vettura diesel, è stata la possibilità di disporre di un propulsore di particolare efficacia: il quattro cilindri di 1930 cc (potenza massima 65 CV e coppia motrice di 12,1 kgm già a 2000 giri al minuto) che già equipaggia la Regata diesel super. Un motore che rappresenta la prima tappa di una generazione nuova, che possiede particolari virtù di leggerezza, di silenziosità, di efficacia e di affidabilità (qualche variazione rispetto al propulsore della berlina Fiat è stata, comunque, apportata).

Le altre componenti fondamentali della Prisma sono state sostanzialmente conservate: la carrozzeria presenta come unica variazione un rifinito del cofano. Ritocchi, in qualche senso, più importanti agli interni: sono nuovi il volante, i sedili, i tessuti. Riveduta, infine, in relazione alla motorizzazione diesel, la plancia e la strumentazione: un orologio analogico sostituisce il contagiri, un manometro a olio al posto dell'econometro (c'è in più una spia che avverte della presenza di acqua nel gasolio). La vettura, infine, è dotata di alzacristalli elettrici, chiusura centralizzata delle portiere e di check control.

La cura profusa dalla Lancia nel preparare una vettura che, seppure diesel, ovvero per tradizione, diretta a un tipo particolare di clientela, godesse del maggiore livello di confort, è come già accennato, dettata dalla crescente richiesta del mercato per le vetture a gasolio, e, al tempo stesso, ha l'effetto di fornire come risultato, un'auto, di particolare prestigio.

A. C.



In effetti la Prisma diesel raggiunge livelli esclusivi sia sotto l'aspetto della «vita in auto», sia come prestazioni. La «caccia al rumore», che da sempre rappresenta uno degli obiettivi più importanti, ha ottenuto, attraverso interventi sulla carrozzeria, sul motore e sugli equipaggiamenti interni, eccellenti risultati. Anche le prestazioni sono al

massimo livello. La velocità massima è di 158 chilometri orari. Eccellenti le riprese, consentite da una coppia molto elevata (1,2 kgm) già a 2000 giri al minuto, e le accelerazioni: 36 secondi e nove decimi per il chilometro con partenza da fermo. Infine il prezzo fissato in 16 milioni e 458 mila (Iva inclusa).

Alessandro Cappellini

L'IMPEGNO NEL SETTORE DEI COMMERCIALI

La Fiat ristilizza Fiorino e Ducato



ROMA — Il Fiorino è il protagonista assoluto del trasporto leggero e della consegna delle merci nell'ambito delle aree urbane. Per mantenere e rafforzare ancora questo primato, la Fiat ha ristilizzato il Fiorino con nuovo frontale e griglia a 5 barre inclinate, nuovo cofano, proiettori rettangolari di maggiori dimensioni, nuovi paraurti avvolgenti. Sono state adottate nuove coppe ruote in colore nero, e più ampie protezioni sulle fiancate.

Numerose anche le novità relative all'abitacolo, con sedili resi più confortevoli grazie a una migliore imbottitura, pannelli porte di nuovo disegno, antine parasole orientabili con tasca portadocumenti sul lato guida e specchio di cortesia su quello del passeggero, e volante a due razze, con protezione centrale di sicurezza. Sul nuovo Fiorino sono state introdotte anche alcune modifiche meccaniche. La più importante riguarda l'adozione di un cambio a 5 marce, optional sia per le versioni con motore a benzina che per quelle diesel.

La Fiat ha ulteriormente perfezionato anche il Ducato, nell'ottica di mantenere e incrementare i risultati ottenuti. La modifica estetica più appariscente riguarda l'adozione di una calandra rinnovata, composta di tre parti: due laterali, dove sono alloggiati i proiettori e le luci di posizione, e una centrale con in rilievo le barriere caratterizzanti i family feeling Fiat.

L'innovazione di maggior rilievo è, tuttavia, la presentazione di una nuova versione, il supercombi, che si distingue dal combinato per numerosi arricchimenti nell'allestimento totale degli interni, nuovo tappeto preformato in pvc, appoggiatesta (optional).

Condizionatori
per autovetture/autocarri
e veicoli speciali
Vendita e Servizio:
AUTOELETRONICA di G. LOY
TRIESTE - VIA PICCARDI 48 - TELEFONO 761515
montaggio in giornata



LE «CASE» GIAPPONESI SEMPRE ALL'AVANGUARDIA

Suzuki e Honda preparano le novità per l'autunno

ROMA — Sul mercato delle «Maxi-Enduro» è arrivata una novità, ma con la moto forse più curata esteticamente: la Suzuki ha diffuso in questi giorni in anteprima le foto della sua nuova grossa fuoristrada, la DR 600 SF, che dovrebbe debuttare in autunno al Salone di Colonia per essere poi commercializzata in tutta Europa (Italia compresa) entro la fine dell'anno.

Si tratta di una grossa monocilindrica dallo «styling» accattivante, che si fa notare soprattutto per le soluzioni «racing», cioè estremamente sportive, come per esempio la forcella anteriore a lunga escursione, il freno anteriore a disco ventilato, la protezione integrale inferiore del propulsore, il serbatoio di grande capacità.

La casa di Hamamatsu non ha reso noti molti particolari tecnici della sua nuova «creatura»: si sa comunque che il motore dovrebbe erogare almeno una cinquantina di cavalli (ma c'è chi supera addirittura 55: sarebbe il record di classe), che ha quattro valvole e un albero controrotante per contrastare le vibrazioni. Al retrotreno c'è naturalmente la sospensione monosommortizzatore della Suzuki, denominata «full-floater». L'insieme è molto compatto e ricorda più le macchine da cross che da «Enduro».

La nuova «Enduro» Suzuki è comunque coperta da molti segreti e c'è scoppione escluso che possa celare un «asso nella manica»: potrebbe trattarsi dell'avviamento elettrico, magari offerto in opzione, una soluzione ancora sconosciuta a questa fascia di moto.

Entro la fine dell'anno, dovrebbe arrivare sul nostro

mercato anche la Honda 400 «Integra», che in sostanza è una VF 400 F con la carenatura in attesa delle sportivissime Cbr 400 e 550 F, quadricilindriche in linea che costituiranno le attuali Cbx con soluzioni più moderne mutuata dalla tecnica dei gran premi, la massima casa mondiale che ha avuto quest'anno in Europa il suo «boom».

Ocorre riconoscere che non si tratta solo di moda, ma anche di funzionalità. La nuova 400, infatti, che dispone del quattro cilindri e da 53 cavalli della serie VF, passa da una velocità massima di 185 all'ora agli oltre 200 annunciati dalla casa grazie alla migliore penetrazione aerodinamica garantita da questo prezioso accessorio.

La linea è molto simile alla VF 500 F2, i cerchi del tipo «New constar», i freni forati di generose dimensioni di spongono del doppio pistoncino. La nuova 400 dovrebbe pesare meno di 180 chili. Più dolenti le note per quanto riguarda il prezzo: costerà circa sette milioni.

La linea è molto simile alla VF 500 F2, i cerchi del tipo «New constar», i freni forati di generose dimensioni di spongono del doppio pistoncino. La nuova 400 dovrebbe pesare meno di 180 chili. Più dolenti le note per quanto riguarda il prezzo: costerà circa sette milioni.

La linea è molto simile alla VF 500 F2, i cerchi del tipo «New constar», i freni forati di generose dimensioni di spongono del doppio pistoncino. La nuova 400 dovrebbe pesare meno di 180 chili. Più dolenti le note per quanto riguarda il prezzo: costerà circa sette milioni.

Notizie in breve

«Compact disc» per auto

BRUXELLES — La Pioneer ha presentato in prima mondiale un giradischi per auto che utilizza i dischi «compact» al laser. L'insieme, il cui prezzo non è ancora stato fissato, sarà venduto in Europa dalla prossima primavera. Ha le stesse dimensioni delle autoradio classiche, e può quindi essere contenuto nei vani normalizzati previsti accanto al cruscotto. Si tratta, secondo i produttori, di un apparecchio dalle caratteristiche di alta fedeltà non paragonabili a quelle a cassette, in cui i problemi di resistenza alle vibrazioni, di impermeabilità al pulviscolo e di tolleranza di forti sbalzi di temperatura sono stati risolti. La gamma dinamica dell'apparecchio è di oltre 85 decibel, la risposta di frequenza è compresa tra 10 e 20.000 hertz, la distorsione è dello 0,001 per cento e il fruscio di fondo «non misurabile».

Land Rover: arriva la «Ninety»

LONDRA — Una nuova versione di Land Rover dal nome di «Ninety», è stata presentata in Gran Bretagna. Il nuovo modello è di 110 millimetri più lungo del modello «Serie III» che sostituisce. Secondo la casa, la nuova Land Rover pur conservando le sue caratteristiche di vettura per tutti i terreni offre migliori doti di maneggevolezza e comodità. La «Ninety» è disponibile nelle versioni giardinetta, a tetto morbido, a tetto rigido e di furgone con pianale di carico. Tra le innovazioni figurano uno chassis più robusto, la sospensione con molla spirale sulle quattro ruote, la trasmissione permanente sulle quattro ruote, il cambio a cinque marce (con dieci rapporti «avanti») i freni anteriori a disco.

ESTERI

LA «TASS» RIPETE IL «NIET»

Mosca ribadisce: niente «summit»

«Reagan dovrebbe cambiare politica»

MOSCA — Il Presidente sovietico Costantin Cernenko non accorderà ad alcun «summit» con il Presidente americano Ronald Reagan se prima gli Stati Uniti non cambiano politica e non dimostrano di puntare davvero al dialogo con l'Urss. E quanto mette in chiaro la «Tass».

A detta dell'agenzia del Cremlino, la disponibilità espressa da Reagan per un vertice senza condizioni con il leader sovietico è una mossa propagandistica in vista delle prossime «presidenziali». Usa: una mossa «tattica e non seria», quando, invece, un «summit» richiede una adeguata preparazione per poter produrre «risultati positivi».

Secondo la «Tass» c'è solo retorica nella presunta disponibilità di Washington a

migliori rapporti con la superpotenza socialista perché, in effetti, gli Stati Uniti «non sono intenzionati ad apportare alcuna correzione alla loro aggressiva politica estera», mirano sempre a rompere a proprio favore l'equilibrio militare strategico continuando nel dispiegamento dei missili «Pershing» e «Cruise» in Europa, trattando l'Urss «da posizioni di forza».

Si apprende intanto che lo scienziato sovietico dissidente Andrei Sakharov e sua moglie Elena Bonner non si trovano in condizioni «normali», come asseriscono le autorità del Cremlino, ma stanno probabilmente continuando lo sciopero della fame, tenuti in uno stato di completo isolamento, e ciò contro le stesse leggi dell'Urss.

Il leader laotiano ricevuto al Cremlino

MOSCA — Il Presidente sovietico Costantin Cernenko ha ricevuto ieri il leader laotiano Kaysone Phomvihane e gli ha assicurato che l'Urss continuerà a dare aiuto e assistenza al suo paese.

Durante un colloquio che ha dimostrato «completa identità di vedute sui problemi discussi», Cernenko e Phomvihane - si apprende dall'agenzia «Tass» - hanno «vigorosamente condannato le ostili azioni delle autorità cinesi contro il Vietnam, il Laos e la Cambogia così come le recenti provocazioni armate di circoli reazionari thailandesi contro il Laos».

Phomvihane ha ringraziato Cernenko per il «disinteressato aiuto» della superpotenza socialista verso il suo paese e ha discusso con il «numero uno» del Cremlino la situazione nei Sud-Est asiatico e le prospettive di sviluppo per la cooperazione bilaterale.

ALLA CONFERENZA DI MONACO SULL'INQUINAMENTO

Usa e Urss si uniscono per difendere l'ambiente

Hanno rinnovato un accordo lettera morta ormai da cinque anni

MONACO DI BAVIERA — La pioggia acida, cioè l'acqua piovana che con gli scarichi delle ciminiere industriali e dei tubi di scappamento degli autoveicoli si trasforma in un potente agente chimico che corrode e distrugge raccolti, foreste e monumenti, riuscirà probabilmente a fare quanto non è stato possibile in materia di armamenti nucleari, a unire cioè i paesi dell'Occidente a quelli del blocco comunista.

Nato anni fa nel continente nordamericano, dalla denuncia del governo canadese che ha accusato i vicini Stati Uniti di «esportare» la loro pioggia acida, il problema viene ripreso oggi in Europa dalla Cecoslovacchia, che ha rivolto uguale accusa contro la Germania federale, che a sua

volta ritorce l'addebito al vicino Est.

La prima conferenza Est-Ovest sull'ambiente, da lunedì in corso a Monaco di Baviera, presenti rappresentanti di 29 paesi — inclusi gli Stati Uniti e l'Unione Sovietica — ha iniziato così a discutere una risoluzione che intende impegnare i paesi partecipanti a ridurre l'emissione di agenti inquinanti entro il prossimo decennio.

Gli Stati Uniti e l'Unione Sovietica hanno deciso intanto di rinnovare un accordo per gli scambi scientifici sull'ambiente. Lo ha annunciato il capo dell'agenzia per la protezione ambientale (Epa), William Ruckelshaus.

Le delegazioni sovietica e americana si sono incontrate l'altra sera in margine alla

conferenza e hanno deciso di riattivare l'accordo del 1972. Tale trattato prevedeva lo scambio di informazioni e ricerche su problemi come la pioggia acida e la propagazione di sostanze tossiche.

Ruckelshaus ha spiegato che in base a questo accordo, negli anni '70 vi erano stati quattro incontri di scienziati sovietici e americani, ma negli ultimi anni, in seguito al progressivo raffreddamento dei rapporti tra le superpotenze, l'accordo era rimasto lettera morta.

L'ultimo incontro aveva avuto luogo nel 1979. Non è ancora stata fissata una data per la prossima conferenza scientifica. Ruckelshaus ha detto che gli americani sapevano della volontà dei sovietici di riattivare l'accordo.

L'ALLEANZA ANTISANDINISTA

Il «comandante Zero» estromesso dall'Arde con un colpo di mano

Tagliati aiuti Usa ai guerriglieri

SAN JOSE — Il «comandante Zero», Eden Pastora, è stato espulso dall'alleanza rivoluzionaria antisandinista (Arde). Pastora è stato uno dei fondatori dell'Arde assieme ad Alfonso Robelo. Assente Robelo, che si trovava a Washington, i quattro gruppi che svolgono la funzione di direzione politica dell'alleanza hanno preso questa decisione.

La riunione, clandestina, si è svolta lunedì sera in un luogo sconosciuto alla periferia di San Jose. Hanno votato a favore dell'espulsione di Pastora cinque delegati di Robelo, quattro del gruppo diretto da Fernando Chamorro (el Negro), quattro sindacalisti seguiti da Zacarias Martinez e due indiani mistiticos.

Contrari a una misura così estrema si sono pronunciati i mistiticos guidati da Brooklyn Rivera, anch'egli assente perché invitato dall'università del Texas per una conferenza

sul Nicaragua, e i democratici il cui leader è Jose Davila.

La decisione di espellere il «comandante Zero» fa seguito allo scontro con Alfonso Robelo sull'opportunità di una unificazione con la Forza democratica nicaraguense (Fdn) che combatte i sandinisti nel Nord del Nicaragua. Pastora era contrario all'unificazione e di essere composta di ex guardie del dittatore Somoza.

Pastora si trovava ieri di passaggio a Panama, e dovrebbe recarsi nelle prossime ore, secondo molte fonti giornalistiche, negli Stati Uniti. Intanto il Senato degli Stati Uniti, a maggioranza repubblicana, ha bocciato ieri l'altro una proposta di aiuti supplementari per 21 milioni di dollari ai guerriglieri nicaraguensi antisandinisti per il 1984. La proposta era già stata bocciata il mese scorso dalla Camera dei rappresentanti, a maggioranza democratica.

Beirut: il «nuovo» esercito alla prova del fuoco

BEIRUT — Nuovi scambi di cannonate sono stati segnalati ieri pomeriggio a Beirut e sui monti del Libano. Subito dopo la riunione del «comitato militare», incaricato di applicare le misure di sicurezza decise sabato dal governo, i fronti militari segnalano scontri a Suq-el-Gharb, sulle montagne a Est di Beirut, dove l'ultimo avamposto dell'esercito è circondato dai guerriglieri drusi.

La radio falangista afferma che il quartiere cristiano di Ashrafieh è stato preso di mira da cannoncini contraspetti che hanno provocato alcuni incendi.

Ieri mattina, nella periferia Sud della capitale, la parte dell'esercito alleata con le milizie cristiane aveva combattuto per quattro ore con i miliziani del movimento sciita «Amal».

Il comitato militare, presieduto dal nuovo comandante dell'esercito Michel Aoun, fanno parte anche il Capo di stato maggiore druso Nadim Hakim, reintegrato nel suo grado dopo essere passato dalla parte dei guerriglieri drusi durante la guerra nella provincia del Chouf, e il generale Lutfi, Jaber, capo della sesta brigata, che si è proclamata neutrale e ha rifiutato di combattere contro i musulmani a Beirut.

Il generale Aoun, che ha assunto il comando supremo, dirigeva fino a una settimana fa le operazioni a Suq-el-Gharb contro i drusi fedeli al generale Hakim. Si ritrovano così allo stesso tavolo, incaricati di applicare la pace, gli uomini che fino a pochi giorni prima si sono fatti la guerra.

Tuttavia, nonostante i continui incidenti sulla linea del fronte, le fonti governative libanesi ostentano ottimismo. Il Presidente della repubblica, Amin Gemayel, ha ricevuto oggi due dirigenti del partito socialista progressista druso, Walid Jumblatt e Marwan Hamade.

Il piano di sicurezza del governo, approvato dopo una visita in Libano del vicepresidente siriano Abdel Halim Khaddam, prevede la riapertura del porto e dell'aeroporto di Beirut e il disarmo parziale delle milizie rivali.

Mondale e Hart adesso più vicini

NEW YORK — Dopo le polemiche, la riappacificazione. Walter Mondale e Gary Hart, i due rivali nella corsa alla candidatura democratica per le elezioni presidenziali, si sono incontrati a lungo ieri mattina intorno al tavolo della prima colazione.

Il pericolo che a novembre venga rieletto Ronald Reagan è troppo incombente per continuare a dividersi. Non è che un primo passo, tuttavia, e ancora molte questioni restano aperte.

Hart ha ribadito che non intende ritirarsi dalla competizione, e i collaboratori hanno negato che si sia parlato di una possibile accoppiata, con Mondale candidato alla presidenza e Hart alla vicepresidenza.

Ma i due escono un po' meno lontani dall'incontro, che è stato proiettato dal senatore Edward Kennedy.

L'argomento di questo primo colloquio è stato la ricerca di un compromesso sulle regole elettorali del partito in vista della convenzione nazionale di luglio a San Francisco. Hart rinvierebbe a contestare un certo numero di delegati pro-Mondale eletti in spregio alle regole sul finanziamento, e Mondale si impegnerebbe ad accettare le richieste di Hart di un cambiamento del processo di selezione del candidato democratico nel 1988.

Dopo l'incontro, durato due ore, Hart e Mondale hanno tenuto una conferenza stampa congiunta. «Le cose che ci dividono sono modeste, in confronto a quelle che ci dividono dal Presidente Reagan», ha detto Mondale.

Il senatore del Colorado ha ripetuto che continuerà la sua campagna per tentare di conquistare la «nomination» democratica, ma il tono di ambidue era amichevole e conciliatorio.

L'ex vicepresidente ha detto che si è parlato di come attirare abbastanza elettori per battere il tentativo di Reagan di farsi rieleggere.

«Porto avanti la mia candidatura per dare al partito un'alternativa positiva, ciò non va a detrimento della candidatura di Mondale». Queste sono state le precise parole di Gary Hart.

L'incontro tra i due uomini politici si è svolto nella casa newyorchese di Arthur Krim, un sostenitore di Mondale, nella zona elegante dell'Upper West Side a Manhattan.

Il reverendo da Fidel



L'AVANA — Il reverendo Jesse Jackson, concorrente alla candidatura del partito democratico per le elezioni presidenziali americane è a Cuba, dove all'aeroporto del

L'Avana, è stato accolto da Fidel Castro. Castro ha detto di avere invitato Jackson «per l'amicizia che noi portiamo agli Stati Uniti».

Jackson, dal canto suo, ha detto che è giunto al momento per Stati Uniti e Cuba di risolvere le questioni che li separano. (Telefoto Ap)

PARE CHE I PASSEGGERI SIANO GIÀ STATI RILASCIATI

Boeing iraniano dirottato nel Qatar. Aerei per salvare le navi nel Golfo

DOHA — Un Boeing 727 delle aerolinee iraniane è stato dirottato nel pomeriggio di ieri verso l'aeroporto di Doha, capitale del Qatar, mentre era in servizio su una rotta interna. A quanto ha riferito l'agenzia iraniana Irna, l'apparecchio è stato sequestrato verso le 15.30 (le 14.30 ora italiana) mentre era in volo fra Teheran e la città di Bushahr, sulla costa orientale del Golfo Persico. Manca qualsiasi indicazione sulla identità dei dirottatori.

Dopo l'atterraggio, apparecchio si è fermato in una zona piuttosto isolata ed è stato circondato da una decina di mezzi blindati della polizia aeroportuale. Stando alla Irna, tutti i passeggeri (l'apparecchio può trasportare sino a 138 persone, ma non si conosce il numero effettivo di quanti si trovavano a bordo) e una parte dell'equipaggio sono stati rilasciati verso le 18.30.

Secondo informazioni giunte dal Bahrein, l'apparecchio dirottato volava in direzione Sud quando è stato intercettato da due caccia dell'Arabia Saudita. Non si esclude che il pilota avesse avuto l'ordine di atterrare in un aeroporto dell'Arabia orientale, e che l'intervento dei caccia abbia fatto cambiare idea ai dirottatori.

Intanto la banca export-import del governo americano ha annunciato che garantirà il finanziamento di oltre 500 milioni di dollari in materiale ed equipaggiamento costruiti negli Stati Uniti per un oleodotto che dall'Iraq giungerà al porto di Aqaba, in Giordania, in modo che il greggio giunga al Mar Rosso senza passare per le acque del Golfo Persico.

Tutta la regione del Golfo è diventata pericolosa per la navigazione delle petroliere da quando è in atto — ormai da quasi quattro anni — la guerra tra Iran e Iraq.

L'Arabia Saudita e i paesi alleati del Golfo hanno optato per una copertura aerea come metodo migliore per proteggere il traffico marittimo al di fuori della zona di guerra tra Iran e Iraq nel golfo settentrionale. Lo hanno reso noto ieri fonti diplomatiche e marittime.

Ripartito in serata per l'Egitto

DOHA — L'aereo iraniano dirottato oggi è decollato in serata da Doha, nel Qatar diretto, a quanto pare, a Luxor, in Egitto.

A bordo del «Boeing 727» si trovano gli 11 membri dell'equipaggio e due dirottatori. 127 passeggeri sono stati fatti scendere a Doha e sono in attesa di un altro aereo iraniano. I pirati dell'aria hanno chiesto le carte dell'aeroporto di Luxor.

Intanto la banca export-import del governo americano ha annunciato che garantirà il finanziamento di oltre 500 milioni di dollari in materiale ed equipaggiamento costruiti negli Stati Uniti per un oleodotto che dall'Iraq giungerà al porto di Aqaba, in Giordania, in modo che il greggio giunga al Mar Rosso senza passare per le acque del Golfo Persico.

Tutta la regione del Golfo è diventata pericolosa per la navigazione delle petroliere da quando è in atto — ormai da quasi quattro anni — la guerra tra Iran e Iraq.

L'Arabia Saudita e i paesi alleati del Golfo hanno optato per una copertura aerea come metodo migliore per proteggere il traffico marittimo al di fuori della zona di guerra tra Iran e Iraq nel golfo settentrionale. Lo hanno reso noto ieri fonti diplomatiche e marittime.

Intanto la banca export-import del governo americano ha annunciato che garantirà il finanziamento di oltre 500 milioni di dollari in materiale ed equipaggiamento costruiti negli Stati Uniti per un oleodotto che dall'Iraq giungerà al porto di Aqaba, in Giordania, in modo che il greggio giunga al Mar Rosso senza passare per le acque del Golfo Persico.

Tutta la regione del Golfo è diventata pericolosa per la navigazione delle petroliere da quando è in atto — ormai da quasi quattro anni — la guerra tra Iran e Iraq.

L'Arabia Saudita e i paesi alleati del Golfo hanno optato per una copertura aerea come metodo migliore per proteggere il traffico marittimo al di fuori della zona di guerra tra Iran e Iraq nel golfo settentrionale. Lo hanno reso noto ieri fonti diplomatiche e marittime.

Intanto la banca export-import del governo americano ha annunciato che garantirà il finanziamento di oltre 500 milioni di dollari in materiale ed equipaggiamento costruiti negli Stati Uniti per un oleodotto che dall'Iraq giungerà al porto di Aqaba, in Giordania, in modo che il greggio giunga al Mar Rosso senza passare per le acque del Golfo Persico.

Tutta la regione del Golfo è diventata pericolosa per la navigazione delle petroliere da quando è in atto — ormai da quasi quattro anni — la guerra tra Iran e Iraq.

FIRMATO DA VARI INTELLETTUALI

Appello per il dissenso al Presidente jugoslavo

BELGRADO — Sei personalità jugoslave della cultura hanno rivolto un drammatico appello al presidente della federazione, Vesselin Djuranovic, a favore dei dissidenti

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

«Gli organi istruttori, sotto la direzione del servizio della sicurezza statale e il vostro patronato politico — affermano — tentano con la nutrizione forzata di costringere gli scioperanti alla capitolazione.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della federazione e dal presidente della repubblica di Serbia, Dusan Skrebic, e si offrono di far da mediatori.

Secondo l'agenzia «Tanjug», l'annullamento di 24 mila viaggi di lavoratori sovietici era stato adottato 15 giorni fa dall'«Inturist» perché «certi itinerari attraverso la Jugoslavia non erano graditi».

arrestati Vojislav Seselj, Pavle Insimovic e Vladimir Mijajovic; il primo attua da 37 giorni lo sciopero della fame nel carcere di Sarajevo; gli altri due da 35 giorni nel carcere di Belgrado.

Nell'appello, gli scrittori serbi Dobrica Ciosic e Tanase Madenovic, lo scrittore e filosofo sloveno Taras Kermauer, i professori universitari Nikola Milosevic, Bogdan Ljubomir Tadic e Rudi Supek, docenti di sociologia a Belgrado e Zagabria chiedono di essere ricevuti con urgenza dal presidente della feder

